



Euroopan unionin
neuvosto

Bryssel, 12. tammikuuta 2024
(OR. en)

Toimielinten välinen asia:
2024/0003(NLE)

5400/24
ADD 1

ACP 5
COAFR 19
RELEX 35
WTO 9
UD 5

EHDOTUS

Lähettiläjä:	Euroopan komission pääsihteeri, allekirjoittajana johtaja Martine DEPREZ
Saapunut:	12. tammikuuta 2024
Vastaanottaja:	Thérèse BLANCHET, Euroopan unionin neuvoston pääsihteeri
Kom:n asiak. nro:	COM(2024) 5 final - LIITE
Asia:	LIITE asiakirjaan Ehdotus: neuvoston päätös Euroopan yhteisön ja sen jäsenvaltioiden sekä Keski-Afrikka-osapuolen ensivaiheen talouskumppanuussopimuksella perustetussa talouskumppanuussopimuskomiteassa Euroopan unionin puolesta otettavasta kannasta käsitteen ”alkuperätuotteet” määrittelyä ja hallinnollisen yhteistyön menetelmiä koskevan pöytäkirjan hyväksymiseen

Valtuuskunnille toimitetaan oheisena asiakirja COM(2024) 5 final - LIITE.

Liite: COM(2024) 5 final - LIITE



Bryssel 12.1.2024
COM(2024) 5 final

ANNEX

LIITE

asiakirjaan

Ehdotus: neuvoston päätös

Euroopan yhteisön ja sen jäsenvaltioiden sekä Keski-Afrikka-osapuolen ensivaiheen talouskumppanuussopimuksella perustetussa talouskumppanuussopimuskomiteassa Euroopan unionin puolesta otettavasta kannasta käsitteen ”alkuperätuotteet” määrittelyä ja hallinnollisen yhteistyön menetelmiä koskevan pöytäkirjan hyväksymiseen

**Euroopan yhteisön ja sen jäsenvaltioiden sekä Keski-Afrikka-osapuolen välisellä
ensivaiheen talouskumppanuussopimuksella perustetun
TALOUSKUMPPANUUSSOPIMUSKOMITEAN PÄÄTÖS N:o X/202X**

**käsitteen ”alkuperätuotteet” määrittelyä ja hallinnollisen yhteistyön menetelmiä
koskevan pöytäkirjan hyväksymisestä**

TALOUSKUMPPANUUSSOPIMUSKOMITEA, joka

ottaa huomioon Euroopan yhteisön ja sen jäsenvaltioiden sekä Keski-Afrikka-osapuolen ensivaiheen talouskumppanuussopimuksen, jäljempänä ’sopimus’, jonka Kamerun allekirjoitti Yaoundéssa 15 päivänä tammikuuta 2009 ja Euroopan unioni Brysselissä 22 päivänä tammikuuta 2009, ja erityisesti sen 13 artiklan,

sekä katsoo seuraavaa:

- (1) Sopimusta sovelletaan alueisiin, joilla sovelletaan Euroopan unionin toiminnasta tehtyä sopimusta siinä määrätyn edellytyksin, sekä Keski-Afrikka-osapuolen (Kamerun) alueeseen.
- (2) Sopimuksen 13 artiklan 2 kohdan mukaisesti alkuperäsääntöjä koskeva yhteinen vastavuoroinen järjestelmä liitetään sopimukseen talouskumppanuussopimuskomitean pöytäkirjan muodossa. Tällä yhteisellä järjestelmällä korvataan osapuolten alueilla 1 päivän tammikuuta 2008 ja tämän päätöksen voimaantulopäivän välisenä aikana sovellettavat järjestelmät.
- (3) Osapuolet ovat päässeet yhteisymmärrykseen käsitteen ”alkuperätuotteet” määrittelyä ja hallinnollisen yhteistyön menetelmiä koskevasta pöytäkirjasta.
- (4) Sopimuksen 13 artiklan 2 kohdan ja 108 artiklan mukaisesti pöytäkirja liitetään sopimukseen ja on sen erottamaton osa,

ON PÄÄTTÄNYT SEURAAVAA:

1 artikla

Hyväksytään tämän päätöksen liitteessä oleva käsitteen ”alkuperätuotteet” määrittelyä ja hallinnollisen yhteistyön menetelmiä koskeva sopimuksen pöytäkirja.

2 artikla

Tämä päätös tulee voimaan päivänä, jona se allekirjoitetaan.

Tehty [...] päivänä [...]kuuta [...].

Keski-Afrikka-osapuolen (Kamerunin)
puolesta

Euroopan unionin puolesta

LIITE

Pöytäkirja käsitteen ”alkuperätuotteiden” määrittelystä ja hallinnollisen yhteistyön menetelmistä

SISÄLLYS

I OSASTO: Yleiset määräykset

Artikla

1. Määritelmät

II OSASTO: Käsitteen ”alkuperä tuotteet” määrittely

Artiklat

2. Yleiset vaatimukset

3. Kokonaan tuotetut tuotteet

4. Riittävästi valmistetut tai käsitellyt tuotteet

5. Riittämätön valmistus tai käsittely

6. Tullitta Euroopan unioniin tuotavien aineiden valmistus tai käsittely

7. Alkuperäkumulaatio

8. Kumulaatio sellaisten maiden tai alueiden kanssa, joihin sovelletaan tullitonta ja kiintiötöntä pääsyä Euroopan unionin yleisessä tullietuusjärjestelmässä (GSP)

9. Kumulaatio sellaisten maiden tai alueiden kanssa, joihin sovelletaan tullitonta ja kiintiötöntä pääsyä Euroopan unionin etuuskohtelusopimuksissa tai -järjestelyissä

10. Kelpuuttamisen yksikkö

11. Tarvikkeet, varaosat ja työkalut

12. Sarjat

13. Neutraalit tekijät

14. Kirjanpidollinen erottelu

III OSASTO: Alueeseen liittyvät edellytykset

Artiklat

15. Alueperiaate

16. Muuttumattomuus

17. Näyttelyt

IV OSASTO: Alkuperäselvitys

Artiklat

18. Yleiset vaatimukset
19. EUR.1-tavaratodistuksen antamismenettely
20. Jälkikäteen annetut EUR.1-tavaratodistukset
21. EUR.1-tavaratodistuksen kaksoiskappaleen antaminen
22. Alkuperäilmoituksen laatimisedellytykset
23. Alkuperäselvityksen voimassaolo
24. Alkuperäselvityksen esittäminen
25. Tuonti osalähetyksinä
26. Poikkeukset alkuperäselvityksen esittämisestä
27. Kumulaatiota koskeva tiedotusmenettely
28. Todistusasiakirjat
29. Alkuperäselvitysten ja todistusasiakirjojen säilyttäminen
30. Poikkeavuudet ja muotovirheet
31. Euroina ilmaistut määrät

V OSASTO: Hallinnollinen yhteistyö

Artiklat

32. Hallinnolliset ehdot sopimuksen mukaisten etuuksien soveltamiseksi tuotteisiin
33. Tulliviranomaisten antama ilmoitus
34. Muut hallinnollisen yhteistyön menetelmät
35. Alkuperäselvitysten tarkastaminen
36. Hankkijan ilmoitusten tarkastaminen
37. Riitojen ratkaisu
38. Seuraamukset
39. Vapaa-alueet
40. Poikkeukset

VI OSASTO: Ceuta ja Melilla

Artiklat

41. Erikoisedellytykset
42. Erityisedellytykset

VII OSASTO: Loppumääräykset

Artiklat

43. Alkuperäsääntöjen tarkistaminen ja soveltaminen

44. Liitteet
45. Pöytäkirjan täytäntöönpano
46. Kuljetettavina tai varastossa olevia tavaroita koskevat siirtymämääräykset

LIITTEET

- LIITE I: Alkuhuomautukset liitteessä II olevaan luetteloon
- LIITE II: Luettelo ei-alkuperäaineisiin sovellettavista valmistus- tai käsittelytoimista, jotka on tehtävä, jotta valmistettu tuote voi saada alkuperäaseman
- LIITE II a: Poikkeukset luetteloon ei-alkuperäaineisiin sovellettavista valmistus- tai käsittelytoimista, jotka on tehtävä, jotta valmistettu tuote voi saada alkuperäaseman
- LIITE III: Tavaratodistuslomake
- LIITE IV: Alkuperäilmoitus
- LIITE V A: Hankkijan ilmoitus tuotteista, joilla on etuuskohtelualkuperäasema
- LIITE V B: Hankkijan ilmoitus tuotteista, joilla ei ole etuuskohtelualkuperäasemaa
- LIITE VI: Tiedotustodistus
- LIITE VII: Poikkeushakemuslomake
- LIITE VIII: Merentakaiset maat ja alueet
- LIITE IX: Tuotteet, joita tarkoitetaan 7 artiklan 5 kohdassa
- YHTEINEN JULISTUS Andorran ruhtinaskunnasta
- YHTEINEN JULISTUS San Marinon tasavallasta

I OSASTO **YLEISET MÄÄRÄYKSET**

I artikla

Määritelmät

Tässä pöytäkirjassa tarkoitetaan:

- a) 'valmistuksella' kaikenlaista valmistusta tai käsittelyä, myös kokoamista tai erityistoimenpiteitä;
- b) 'aineksella' kaikkia aineosia, raaka-aineita, komponentteja, osia jne., joita käytetään tuotteen valmistuksessa;
- c) 'tuotteella' valmista tuotetta, vaikka se olisi tarkoitettu käytettäväksi myöhemmin toisessa valmistustoimessa;
- d) 'tavaroilla' sekä aineksia että tuotteita;

- e) 'tullausarvolla' tullitariffeja ja kauppaa koskevan yleissopimuksen VII artiklan soveltamisesta 1994 tehdyn sopimuksen (WTO:n sopimus tullausarvosta) mukaisesti määritettyä arvoa;
- f) 'noudettuna-hinnalla' sille Euroopan unionin tai Keski-Afrikka-osapuolen valmistajalle, jonka yrityksessä viimeinen valmistus tai käsittely on tehty, tuotteesta maksettua hintaa, johon sisältyy kaikkien valmistuksessa käytettyjen aineiden arvo ja josta on vähennetty kaikki maksetut sisäiset verot, jotka palautetaan tai voidaan palauttaa tuotettua tuotetta vietäessä;
- g) 'ainesten arvolla' valmistuksessa käytettyjen ei-alkuperäainesten tullausarvoa maahantuontihetkellä tai, jos sitä ei tiedetä eikä voida todeta, ensimmäistä todettavissa olevaa aineksista Euroopan unionissa tai Keski-Afrikka-osapuolella maksettua hintaa;
- h) 'alkuperäainesten arvolla' tällaisten aineiden arvoa määriteltynä soveltuvin osin sovelletun g alakohdan mukaisesti;
- i) 'lisäarvolla' tuotteiden vapaasti tehtaalla -hintaa, josta on vähennetty sellaisten aineiden tullausarvo, jotka on tuotu kolmannelta maasta Euroopan unioniin, talouskumppanuussopimusta ainakin tilapäisesti soveltaneisiin AKT-maihin tai MMA:ihin; jos tullausarvoa ei tiedetä eikä sitä voida vahvistaa, ensimmäinen todennettavissa oleva aineksista Euroopan unionissa tai Keski-Afrikka-osapuolella maksettu hinta otetaan huomioon;
- j) 'ryhmillä' ja 'nimikkeillä' harmonoidun tavarankuvaus- ja koodausjärjestelmän, jäljempänä tässä pöytäkirjassa "harmonoitu järjestelmä" tai "HS", muodostavan nimikkeistön ryhmiä ja nelinumeroisia nimikkeitä;
- k) ilmaisulla 'luokitella' tuotteen tai aineksen luokittelua tiettyyn nimikkeeseen;
- l) 'lähetyksellä' tuotteita, jotka lähetetään samanaikaisesti yhdeltä viejältä yhdelle vastaanottajalle tai kuljetetaan yhdellä kuljetusasiakirjalla taikka, jos tällaista asiakirjaa ei ole, yhdellä kauppalaskulla viejältä vastaanottajalle;
- m) 'alueilla' sopimuksen 100 artiklassa tarkoitettuja alueita, aluevedet mukaan luettuina;
- n) "MMA:illa" merentakaisia maita ja alueita sellaisina kuin ne on määritelty liitteessä VIII;
- o) 'Keski-Afrikan valtiolla' sopimuksen 95 artiklan 1 kohdassa lueteltua Keski-Afrikan valtiota;
- p) 'Keski-Afrikka-sopimuspuolella' kaikkia sopimuksen 95 artiklan 1 kohdassa lueteltuja Keski-Afrikan valtioita;
- q) 'muilla AKT-valtioilla' AKT-maita, jotka ovat muita kuin sopimuksen 95 artiklan 1 kohdassa lueteltuja Keski-Afrikan valtioita ja soveltavat talouskumppanuussopimusta vähintään ainakin tilapäisesti.

II OSASTO

KÄSITTEEN "ALKUPERÄTUOTTEET" MÄÄRITTELY

2 artikla

Yleiset vaatimukset

1. Sovellettaessa Keski-Afrikan ja Euroopan unionin välistä ensivaiheen talouskumppanuussopimusta, jäljempänä tässä pöytäkirjassa 'sopimus', Keski-Afrikan

valtioiden alueita, sellaisina kuin ne määritellään tämän pöytäkirjan 1 artiklassa, pidetään yhtenä alueena.

2. Sopimusta sovellettaessa seuraavia tuotteita pidetään Euroopan unionin alkuperätuotteina:
 - a) tämän pöytäkirjan 3 artiklan mukaiset Euroopan unionissa kokonaan tuotetut tuotteet;
 - b) Euroopan unionissa tuotetut tuotteet, jotka sisältävät muita kuin siellä kokonaan tuotettuja aineksia, jos näille aineksille on tehty Euroopan unionissa tämän pöytäkirjan 4 artiklan mukainen riittävä valmistus tai käsittely.
3. Sopimusta sovellettaessa seuraavia tuotteita pidetään Keski-Afrikka-osapuolen alkuperätuotteina:
 - a) tämän pöytäkirjan 3 artiklan mukaiset Keski-Afrikka-osapuolella kokonaan tuotetut tuotteet;
 - b) Keski-Afrikka-osapuolella tuotetut tuotteet, jotka sisältävät muita kuin siellä kokonaan tuotettuja aineksia, jos näille aineksille on tehty Keski-Afrikka-osapuolella tämän pöytäkirjan 4 artiklan mukainen riittävä valmistus tai käsittely.

3 artikla

Kokonaan tuotetut tuotteet

1. Seuraavia pidetään Euroopan unioni -osapuolella tai Keski-Afrikka-osapuolella kokonaan tuotettuina:
 - a) siellä syntyneet ja kasvatetut elävät eläimet;
 - b) niiden maaperästä tai merenpohjasta louhitut kivennäistuotteet;
 - c) siellä korjatut hedelmä- ja vihannestuotteet;
 - d) siellä kasvatetuista elävistä eläimistä saadut tuotteet;
 - e)
 - i) siellä metsästäväällä tai kalastamalla saadut tuotteet;
 - ii) vesiviljelytuotteet, myös meriviljelytuotteet, jos eläimet on kasvatettu siellä munista, toukista tai kalanpoikasista;
 - f) merikalastustuotteet ja muut merestä saadut tuotteet, jotka Euroopan unionin tai jonkin Keski-Afrikan valtion alus on pyytänyt aluevesiensä ulkopuolella;
 - g) niiden tehdasaluksilla ainoastaan f alakohdassa tarkoitetuista tuotteista valmistetut tuotteet;
 - h) yksinomaan raaka-aineiden talteenottoon soveltuvat käytetyt tavarat;
 - i) siellä suoritetuista valmistustoimista syntyneet jätteet ja romu;
 - j) niiden aluevesien ulkopuolisesta merenpohjasta tai merenpohjan alaisista kerrostumista saadut tuotteet, jos niillä on yksinoikeus hyödyntää tätä merenpohjaa tai sen alaisia kerrostumia;
 - k) yksinomaan a–j alakohdassa tarkoitetuista tuotteista valmistetut tavarat.
2. Edellä 1 kohdan f ja g alakohdassa käytettyjä ilmaisuja ”niiden alukset” ja ”niiden tehdasalukset” sovelletaan ainoastaan aluksiin ja tehdasaluksiin,
 - a) jotka on rekisteröity Euroopan unionin jäsenvaltiossa tai Keski-Afrikan valtiossa; ja

- b) jotka purjehtivat Euroopan unionin jäsenvaltion tai Keski-Afrikan valtion lipun alla;
ja
- c) jotka täyttävät jonkin seuraavista edellytyksistä:
 - i) niistä on vähintään 50 prosenttia Euroopan unionin jäsenvaltioiden ja/tai Keski-Afrikka-osapuolen kansalaisten omistuksessa;
tai
 - ii) ne ovat sellaisten yritysten omistamia,
 - joiden kotipaikka tai päätoimipaikka on Keski-Afrikan valtiossa tai Euroopan unionin jäsenvaltiossa, ja
 - jotka ovat vähintään 50-prosenttisesti yhden tai useamman Euroopan unionin jäsenvaltion ja/tai Keski-Afrikan valtion tai julkisyhteisöjen tai yhden tai useamman asianomaisen valtion kansalaisten omistuksessa.

4 artikla

Riittävästi valmistetut tai käsitellyt tuotteet

1. Sovellettaessa 2 artiklaa pidetään tuotteita, jotka eivät ole kokonaan tuotettuja, riittävästi valmistettuina tai käsiteltyinä, jos liitteessä II olevassa luettelossa määrätyt edellytykset täyttyvät.
2. Sen estämättä, mitä tämän artiklan 1 kohdassa määrätään, liitteessä II a lueteltuja tuotteita voidaan pitää riittävästi valmistettuina tai käsiteltyinä 2 artiklaa sovellettaessa, jos kyseisessä liitteessä määrätyt edellytykset täyttyvät. Liitettä II a sovelletaan viiden (5) vuoden ajan tämän sopimuksen voimaantulosta ainoastaan Keski-Afrikka-osapuolesta tulevaan vientiin, lukuun ottamatta 1–24 ryhmän tuotteita, joihin liitettä II a sovelletaan ilman aikarajoitusta, sanotun kuitenkin rajoittamatta tämän pöytäkirjan 43 artiklan 2 kohdan määräysten soveltamista.
3. Edellä 1 ja 2 kohdassa tarkoitetuissa edellytyksissä ilmoitetaan kaikkien tämän sopimuksen soveltamisalaan kuuluvien tuotteiden osalta valmistus tai käsittely, joka on tehtävä valmistuksessa käytetyille ei-alkuperäaineiksille, ja niitä sovelletaan ainoastaan tällaisiin aineksiin. Jos siis tuotetta, joka on saanut alkuperäaseman, koska se täyttää jossakin samaa tuotetta koskevassa luettelossa määrätyt edellytykset, käytetään toisen tuotteen valmistuksessa, siihen ei sovelleta sitä tuotetta koskevia edellytyksiä, jonka valmistuksessa sitä on käytetty, eikä sen valmistuksessa mahdollisesti käytettyjä ei-alkuperäaineiksia oteta huomioon.
4. Sen estämättä, mitä 1 ja 2 kohdassa määrätään, ei-alkuperäaineiksia, joita liitteessä II ja liitteessä II a määrättyjen edellytysten mukaan ei saisi käyttää tietyn tuotteen valmistuksessa, saa kuitenkin käyttää, jos:
 - a) niiden yhteisarvo on enintään 10 prosenttia tuotteen noudettuna-hinnasta Euroopan unionin tuotteiden osalta ja 15 prosenttia tuotteen noudettuna-hinnasta Keski-Afrikka-osapuolen tuotteiden osalta;
 - b) mitään niistä prosenttimääristä, jotka luettelossa annetaan ei-alkuperäainesten enimmäisarvoksi, ei ylitetä tätä kohtaa sovellettaessa.
4. Edellä 3 kohdan määräyksiä ei sovelleta tuotteisiin, jotka kuuluvat harmonoidun järjestelmän 50–63 ryhmään.

5. Edellä olevan 1–5 kohdan määräyksiä sovelletaan, jollei 5 artiklasta muuta johdu.

5 artikla

Riittämätön valmistus tai käsittely

1. Seuraavat valmistus- tai käsittelytoimet katsotaan riittämättömiksi antamaan alkuperäaseman riippumatta siitä, ovatko 4 artiklan vaatimukset täyttyneet vai eivät:
- a) toimet tuotteiden kunnan säilymisen varmistamiseksi kuljetuksen ja varastoinnin aikana;
 - b) pelkkä pölyn poisto, seulonta, lajittelu, laatuluokittelu, yhteensovitus (myös tavaroiden järjestäminen sarjoiksi), pesu, puhdistus, maalaus, kiillotus, paloittelu;
 - c) oksidin, öljyn, maalin tai muun peiteaineen poistaminen;
 - d) uudelleen pakkaaminen ja kollojen jakaminen ja yhdistäminen;
 - ii) pelkkä pullotus, pussitus, tölkkeihin, koteloihin tai rasioihin pakkaaminen, kartongille, levyille tai laudoille ja niin edelleen kiinnittäminen ja kaikki muut yksinkertaiset pakkaustoimet;
 - e) merkkien, nimilappujen tai muiden vastaavanlaisten tunnusten kiinnittäminen tuotteisiin tai niiden pakkauksiin;
 - f) erilaistenkin tuotteiden yksinkertainen sekoittaminen; sokerin sekoittaminen muiden aineiden kanssa;
 - g) osien pelkkä yhdistäminen kokonaiseksi tuotteeksi;
 - h) pelkkä tuotteiden purkaminen osiin;
 - i) tekstiilien silytys tai prässäys;
 - j) viljan ja riisin esikuorinta, hiominen osittain tai kokonaan, kiillotus ja lasitus;
 - k) sokerin värjäys tai maustaminen tai sokeripalojen muodostus; kidesokerin hienontaminen osittain tai kokonaan;
 - l) hedelmien, pähkinöiden ja vihannesten kuoriminen ja kivien poisto;
 - m) teroitus, yksinkertainen hiominen tai yksinkertainen leikkaaminen;
 - n) kahden tai useamman a–m alakohdassa tarkoitetun toimenpiteen toteuttaminen yhdessä;
 - o) eläinten teurastus.
2. Sovellettaessa 1 kohtaa toimintoja on pidettävä yksinkertaisina silloin, kun niiden suorittamiseksi ei tarvita erityistaitoja eikä nimenomaisesti näitä toimintoja varten tuotettuja tai asennettuja koneita, laitteita tai välineitä.
3. Kaikki tietylle tuotteelle joko Euroopan unionissa tai Keski-Afrikka-osapuolella toteutetut toimenpiteet on otettava kokonaisuutena huomioon määritettäessä, pidetäänkö tälle tuotteelle suoritettua valmistusta tai käsittelyä 1 kohdassa tarkoitetulla tavalla riittämättömänä.

6 artikla

Tullitta Euroopan unioniin tuotavien aineiden valmistus tai käsittely

1. Alkuperäaineiksi, joita voidaan tuoda Euroopan unioniin tullitta yhteisen tullitariffin¹ mukaista suosituimmuustullijärjestelmän sopimustulla soveltaen², pidetään Keski-Afrikka-osapuolen alkuperäaineiksina, jos niitä on käytetty kyseisessä osapuolella tuotetun tuotteen valmistuksessa ja niille siellä tehty valmistus tai käsittely ylittää 5 artiklan 1 kohdassa tarkoitetun valmistuksen tai käsittelyn, sanotun kuitenkin rajoittamatta 2 artiklan määräysten soveltamista.
2. Edellä olevaa 1 kohtaa ei sovelleta aineksiin, joihin Euroopan unioniin tuotaessa sovelletaan polkumyynti- tai tasoitustulleja, kun ne tulevat maasta, johon kyseisiä tulleja sovelletaan.
3. Edellä 1 kohdassa tarkoitettua kumulaatiota varten 19 artiklan mukaisesti annettujen EUR.1-tavaratodistusten 7 kohdassa tai 22 artiklan mukaisesti laadituissa alkuperäilmoituksissa on oltava jompikumpi seuraavista maininnoista:
 - ”Application of Article 6 (1) of Protocol to the EU-Central Africa interim agreement”;
 - ”Application de l’article 6, paragraphe 1 du protocole de l’accord d’étape UE-Afrique Centrale”.
4. Euroopan unioni antaa talouskumppanuussopimuskomitealle joka vuosi tiedoksi luettelon aineksista, joihin 1 kohdan määräyksiä sovelletaan. Tämän jälkeen Euroopan komissio julkaisee luettelon *Euroopan unionin virallisessa lehdessä* (C-sarja) ja Keski-Afrikan valtiot julkaisevat sen omia menettelyjään noudattaen.

7 artikla

Alkuperäkumulaatio

1. Osapuolen, talouskumppanuussopimusta ainakin tilapäisesti soveltaneiden muiden AKT-valtioiden tai MMA:iden alkuperäaineiksi pidetään toisen osapuolen alkuperäaineiksina, jos niitä on käytetty toisessa osapuolella tuotetun tuotteen valmistuksessa ja niille siellä tehty valmistus tai käsittely ylittää 5 artiklan 1 kohdassa tarkoitetut toimet, sanotun kuitenkin rajoittamatta 2 artiklan määräysten soveltamista.

Jos asianomaisessa osapuolella tehty valmistus tai käsittely ei ylitä 5 artiklan 1 kohdassa tarkoitettuja toimia, tuotettua tuotetta pidetään kyseisen osapuolen alkuperätuotteena ainoastaan, jos siellä syntynyt arvonlisäys on suurempi kuin käytettyjen, jonkin muun maan tai alueen alkuperäainesten arvo. Muussa tapauksessa tuotettua tuotetta pidetään sen maan tai alueen alkuperätuotteena, jossa valmiin tuotteen valmistuksessa käytettyjen alkuperäainesten arvo on korkein.

Muiden AKT-valtioiden ja MMA:iden alkuperäainesten alkuperä määritetään Euroopan unionin ja näiden maiden tai alueiden välillä tehdyn suosituimmuussopimusten tai -järjestelyjen ja 27 artiklan määräysten mukaisesti.
2. Osapuolella, muissa AKT-valtioissa tai MMA:issa tehtyä valmistusta tai käsittelyä pidetään toisessa osapuolella tehtynä, jos aineksille myöhemmin tehty valmistus tai käsittely ylittää 5 artiklan 1 kohdassa tarkoitetut toimet, sanotun kuitenkin rajoittamatta 2 artiklan määräysten soveltamista.

¹ Ks. tariffi- ja tilastonimikkeistä ja yhteisestä tullitariffista annettu neuvoston asetus (EY) N:o 2658/87, sen muutokset ja muut siihen liittyvät tekstit.

² Tämä tullittomuus koskee sopimustulleja, jotka mainitaan tariffi- ja tilastonimikkeistä ja yhteisestä tullitariffista annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 2658/87 liitteessä I olevan toisen osan muodostavan tullitaulukon sarakkeessa 3 sekä tätä asetuksen muutoksissa ja muissa siihen liittyvissä teksteissä.

Jos osapuolella tehty valmistus tai käsittely ei ylitä 5 artiklan 1 kohdassa tarkoitettuja toimia, tuotettua tuotetta pidetään kyseisen osapuolen alkuperätuotteena ainoastaan, jos siellä syntynyt arvonlisäys on suurempi kuin käytettyjen, jonkin muun maan tai alueen alkuperäainesten arvo. Muussa tapauksessa tuotettua tuotetta pidetään sen maan tai alueen alkuperätuotteena, jossa valmiin tuotteen valmistuksessa käytettyjen alkuperäainesten arvo on korkein.

Valmiin tuotteen alkuperä määritetään tämän pöytäkirjan alkuperäsääntöjen ja 27 artiklan määräysten mukaisesti.

3. Edellä 1 kohdassa tarkoitettua kumulaatiota varten tämän pöytäkirjan 19 artiklan mukaisesti annettujen EUR.1-tavaratodistusten 7 kohdassa tai tämän pöytäkirjan 22 artiklan mukaisesti laadituissa alkuperäilmoituksissa on oltava jompikumpi seuraavista maininnoista:
 - ”Application of Article 7(1) of Protocol to the EU-CA iEPA”;
 - ”Application de l’article 7(1) du protocole de l’APEe UE-AC”.
4. Edellä 1 ja 2 kohdassa määrättyä kumulaatiota voidaan soveltaa muiden AKT-valtioiden ja MMA:iden osalta ainoastaan, jos
 - a) vastaanottava osapuoli ja kaikki alkuperäaseman hankkimiseen osallistuneet maat tai alueet ovat tehneet sopimuksen tai vahvistaneet järjestelyn hallinnollisesta yhteistyöstä, jolla varmistetaan tämän artiklan moitteeton soveltaminen ja jossa viitataan asianmukaisten alkuperäselvitysten käyttöön;
 - b) Keski-Afrikka-osapuoli ja Euroopan unioni³ toimittavat toisilleen Euroopan komission ja sopimuksesta vastaavan ministeriön välityksellä tiedot tässä artiklassa tarkoitetuista muiden maiden tai alueiden kanssa tekemistään hallinnollista yhteistyötä koskevista sopimuksista. Euroopan komissio julkaisee *Euroopan unionin virallisessa lehdessä* (C-sarja) ja Keski-Afrikan valtiot julkaisevat omien menettelyjensä mukaisesti päivämäärän, josta alkaen tämän artiklan mukaista kumulaatiota voidaan soveltaa niiden tässä artiklassa mainittujen valtioiden tai alueiden osalta, jotka ovat täyttäneet tarvittavat vaatimukset.
5. Tässä artiklassa määrättyä kumulaatiota voidaan soveltaa liitteen IX tuotteisiin ainoastaan, jos näiden tuotteiden tuottamisessa käytetyt ainekset ovat alkuperätuotteita tai jos valmistus tai käsittely tehdään talouskumppanuussopimusta ainakin tilapäisesti soveltaneessa muussa AKT-valtiossa.
6. Tässä artiklassa määrättyä kumulaatiota ei sovelleta aineksiin, jotka
 - a) kuuluvat harmonoidun järjestelmän nimikkeeseen 1604 tai 1605 ja jotka ovat talouskumppanuussopimuksen allekirjoittaneiden Tyynenmeren valtioiden alkuperätuotteita Euroopan yhteisön ja Tyynenmeren valtioiden välisen väliaikaisen talouskumppanuussopimuksen II pöytäkirjan 6 artiklan 6 kohdan mukaisesti⁴;
 - b) kuuluvat harmonoidun järjestelmän nimikkeeseen 1604 tai 1605 ja jotka ovat talouskumppanuussopimuksen allekirjoittaneiden Tyynenmeren valtioiden alkuperätuotteita kaikkien tulevien Euroopan unionin ja Tyynenmeren AKT-valtioiden välisen kattavan talouskumppanuussopimuksen määräysten mukaisesti;
 - c) ovat Etelä-Afrikan tasavallan alkuperätuotteita, joita ei voi tuoda suoraan Euroopan unioniin tulleita ja kiintiöittä.

³ EU:n ja AKT:n talouskumppanuussopimusvaltioiden keskinäiset sitoumukset tehdä hallinnollista yhteistyötä vahvistetaan asiaankuuluvissa alkuperäsääntöjä ja hallinnollista yhteistyötä koskevissa pöytäkirjoissa.

⁴ Neuvoston päätös 2009/729/EY, annettu 13 päivänä heinäkuuta 2009.

7. Euroopan unioni ilmoittaa talouskumppanuussopimuskomitealle vuosittain luettelon aineksista, joita tämän artiklan 6 kohdan c alakohdan määräykset koskevat. Tämän jälkeen Euroopan komissio julkaisee luettelon *Euroopan unionin virallisessa lehdessä* (C-sarja) ja Keski-Afrikan valtiot julkaisevat sen omia menettelyjään noudattaen.

8 artikla

Kumulaatio sellaisten maiden tai alueiden kanssa, joihin sovelletaan tullitonta ja kiintiötöntä pääsyä Euroopan unionin yleisessä tullietuusjärjestelmässä (GSP)

1. Maiden ja alueiden alkuperäaineiksia,
 - a) joihin sovelletaan Euroopan unionin yleiseen tullietuusjärjestelmään (GSP) sisältyvää vähiten kehittyneitä maita koskevaa erityistä menettelyä⁵,
 - b) jotka voidaan tuoda Euroopan unionin markkinoille tullitta ja kiintiötä yleisen tullietuusjärjestelmän yleisten määräysten mukaisesti⁶,

pidetään Keski-Afrikka-osapuolen alkuperäaineiksina, kun ne sisältyvät kyseisessä osapuolella tuotettuun tuotteeseen, sanotun kuitenkin rajoittamatta 2 artiklan määräysten soveltamista. Näiden aineiden ei tarvitse olla riittävästi valmistettuja tai käsiteltyjä, jos niille tehty valmistus tai käsittely ylittää 5 artiklan 1 kohdassa tarkoitetut toimet. Jos niissä on myös ei-alkuperäaineiksia, kaikille tuotteille, joihin on sisällytetty tällaisia aineksia, on oltava tehty riittävä valmistus tai käsittely 4 artiklan mukaisesti, jotta niitä voidaan pitää Keski-Afrikka-osapuolen alkuperäaineiksina.
2. Edellä 1 kohdassa tarkoitettujen maiden tai alueiden aineiden alkuperä määritetään Euroopan unionin yleisessä tullietuusjärjestelmässä sovellettavien alkuperäsääntöjen ja 27 artiklan määräysten mukaisesti.
3. Edellä 1 kohdassa määrättyä kumulaatiota ei sovelleta aineksiin,
 - a) joihin Euroopan unioniin tuotaessa sovelletaan polkumyynti- tai tasoitustulleja, kun ne tulevat maasta, joihin kyseisiä tulleja sovelletaan;
 - b) jotka kuuluvat harmonoidun järjestelmän alanimikkeeseen 3302.10 tai 3501.10;
 - c) jotka ovat Euroopan unionin yleisen tullietuusjärjestelmän soveltamisalaan kuuluvia harmonoidun järjestelmän 3 ryhmään luokiteltavia tonnikalatuotteita;
 - d) joiden tullietuudet poistetaan (graduaatio) tai keskeytetään (suojalauseke) Euroopan unionin yleisen tullietuusjärjestelmän mukaisesti.
4. Euroopan unioni antaa talouskumppanuussopimuskomitealle joka vuosi tiedoksi luettelon aineksista ja maista, joihin 1 kohdan määräyksiä sovelletaan. Tämän jälkeen Euroopan komissio julkaisee luettelon *Euroopan unionin virallisessa lehdessä* (C-sarja) ja tähän sopimukseen liittyneet Keski-Afrikan valtiot julkaisevat sen omia menettelyjään noudattaen. Keski-Afrikka-osapuoli ilmoittaa talouskumppanuussopimuskomitealle vuosittain ainekset, joihin 1 ja 2 kohdan mukaista kumulaatiota on sovellettu.

⁵ Yhteisen tullietuusjärjestelmän soveltamisesta 25 päivänä lokakuuta 2012 annetun Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EU) N:o 978/2012 8, 17 ja 18 artiklan sekä sen muutosten ja muiden siihen liittyvien tekstien mukaisesti.

⁶ Yhteisen tullietuusjärjestelmän soveltamisesta 25 päivänä lokakuuta 2012 annetun Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EU) N:o 978/2012 6 artiklan sekä sen muutosten ja muiden siihen liittyvien tekstien mukaisesti. Tätä määräystä ei sovelleta aineksiin, joihin sovelletaan tullittomuutta mainitun asetuksen 9–16 artiklassa säädetyn kestävästä kehityksestä ja hyvästä hallinnosta edistävän erityisen kannustusmenettelyn nojalla, muttei mainitun asetuksen 6 artiklassa säädetyn yleisen menettelyn mukaisesti.

5. Edellä 1 kohdassa tarkoitettua kumulaatiota varten 19 artiklan mukaisesti annettujen EUR.1-tavaratodistusten 7 kohdassa tai 22 artiklan mukaisesti laadituissa alkuperäilmoituksissa on oltava jompikumpi seuraavista maininnoista:
- ”Application of Article 8 (1) of Protocol to the EU-Central Africa interim agreement”;
 - ”Application de l’article 8, paragraphe 1 du protocole de l’accord d’étape UE-Afrique Centrale”.
6. Edellä 1 kohdassa määrättyä kumulaatiota sovelletaan ainoastaan seuraavin edellytyksin:
- a) kaikki alkuperäaseman hankkimiseen osallistuneet maat ovat vahvistaneet järjestelyn tai tehneet sopimuksen hallinnollisesta yhteistyöstä, jolla varmistetaan tämän artiklan moitteeton soveltaminen ja jossa viitataan asianmukaisten alkuperäselvitysten käyttöön;
 - b) kyseessä oleva(t) Keski-Afrikan valtio(t) toimittaa (toimittavat) Euroopan unionille Euroopan komission välityksellä tiedot tässä artiklassa tarkoitettujen muiden maiden tai alueiden kanssa tehdyistä hallinnollista yhteistyötä koskevista sopimuksista. Euroopan komissio julkaisee *Euroopan unionin virallisessa lehdessä* (C-sarja) päivämäärän, josta alkaen tässä artiklassa määrättyä kumulaatiota voidaan soveltaa tarvittavat edellytykset täyttäneiden tässä artiklassa mainittujen maiden tai alueiden kanssa.

9 artikla

Kumulaatio sellaisten maiden tai alueiden kanssa, joihin sovelletaan tullitonta ja kiintiötöntä pääsyä Euroopan unionin etuuskohtelusopimuksissa tai -järjestelyissä

1. Jonkin Keski-Afrikan valtion ilmoituksesta tullittoman ja kiintiöttömän pääsyn Euroopan unionin markkinoille takaavan sopimuksen tai järjestelyn soveltamisalaan kuuluvan maan tai alueen alkuperäaineiksi pidetään tämän artiklan 2, 3 ja 6 kohdan määräyksiä noudattaen Keski-Afrikan valtion alkuperäaineiksina, sanotun kuitenkin rajoittamatta 2 artiklan määräysten soveltamista. Keski-Afrikan valtion on toimitettava ilmoitus Euroopan unionille Euroopan komission välityksellä. Kumulaatiota sovelletaan, jos myöntämisedellytykset täyttyvät edelleen. Kyseisten aineiden ei tarvitse olla riittävästi valmistettuja tai käsiteltyjä, jos niille tehty valmistus tai käsittely ylittää 5 artiklan 1 kohdassa tarkoitetut toimet.
2. Muiden asianomaisten maiden tai alueiden aineiden alkuperä määritetään Euroopan unionin ja näiden maiden ja alueiden välillä tehdyn etuuskohtelusopimusten tai -järjestelyjen puitteissa ja 27 artiklan määräysten mukaisesti.
3. Edellä 1 kohdassa määrättyä kumulaatiota ei sovelleta aineisiin,
 - a) jotka kuuluvat harmonoidun järjestelmän 1–24 ryhmään tai jotka mainitaan vuonna 1994 tehtyyn GATT/WTO-sopimukseen kuuluvan maataloussopimuksen liitteessä 1 olevan 1 kohdan ii alakohdan tuoteluettelossa;
 - b) joihin Euroopan unioniin tuotaessa sovelletaan polkumyynti- tai tasoitustulleja, kun ne tulevat maasta, joihin kyseisiä tulleja sovelletaan;
 - c) joihin sovelletaan Euroopan unionin ja jonkin kolmannen maan välillä tehdyn vapaakauppasopimuksen mukaisesti kauppaa- ja suojatoimenpiteitä tai muita toimenpiteitä, joilla estetään tällaisten tuotteiden tulliton ja kiintiötön pääsy Euroopan unionin markkinoille.

4. Euroopan unioni antaa talouskumppanuussopimuskomitealle joka vuosi tiedoksi luettelon aineksista ja maista, joihin 1 kohdan määräyksiä sovelletaan. Tämän jälkeen Euroopan komissio julkaisee luettelon *Euroopan unionin virallisessa lehdessä* (C-sarja) ja Keski-Afrikan valtiot julkaisevat sen omia menettelyjään noudattaen. Keski-Afrikka-osapuoli ilmoittaa talouskumppanuussopimuskomitealle vuosittain ainekset, joihin 1 ja 2 kohdan mukaista kumulaatiota on sovellettu.
5. Edellä 1 kohdassa tarkoitettua kumulaatiota varten 19 artiklan mukaisesti annettujen EUR.1-tavaratodistusten 7 kohdassa tai 22 artiklan mukaisesti laadituissa alkuperäilmoituksissa on oltava jompikumpi seuraavista maininnoista:
 - ”Application of Article 8a(1) of Protocol to the EU-Central Africa interim agreement”;
 - ”Application de l’article 8a, paragraphe 1 du protocole de l’accord d’étape UE-Afrique Centrale”.
6. Tämän artiklan 1 kohdassa säädettyä kumulaatiota sovelletaan ainoastaan seuraavin edellytyksin:
 - a) kaikki alkuperäaseman hankkimiseen osallistuneet maat ovat vahvistaneet järjestelyn tai tehneet sopimuksen hallinnollisesta yhteistyöstä, jolla varmistetaan tämän artiklan moitteeton soveltaminen ja jossa viitataan asianmukaisten alkuperäselvitysten käyttöön;
 - b) kyseessä oleva(t) Keski-Afrikan valtio(t) toimittaa (toimittavat) Euroopan unionille Euroopan komission välityksellä tiedot tässä artiklassa tarkoitettujen muiden maiden tai alueiden kanssa tehdyistä hallinnollista yhteistyötä koskevista sopimuksista. Euroopan komissio julkaisee *Euroopan unionin virallisessa lehdessä* (C-sarja) päivämäärän, josta alkaen tässä artiklassa määrättyä kumulaatiota voidaan soveltaa tarvittavat edellytykset täyttäneiden tässä artiklassa mainittujen maiden tai alueiden kanssa.

10 artikla

Kelpuuttamisen yksikkö

1. Kelpuuttamisen yksikkö tämän pöytäkirjan määräyksiä sovellettaessa on se tuote, jota pidetään perusyksikkönä määritettäessä nimike harmonoidun järjestelmän nimikkeistön mukaan.

Tästä seuraa, että

 - a) kun tavararyhmästä tai -yhdistelmästä koostuva tuote luokitellaan harmonoidun järjestelmän mukaan yhteen ainoaan nimikkeeseen, tämä kokonaisuus muodostaa kelpuuttamisen yksikön;
 - b) kun lähetys koostuu useasta samanlaisesta tuotteesta, jotka luokitellaan samaan harmonoidun järjestelmän nimikkeeseen, tämän pöytäkirjan määräyksiä sovelletaan kuhunkin tuotteeseen erikseen.
2. Jos harmonoidun järjestelmän 5 yleisen tulkintasäännön mukaan pakkausta pidetään tuotteeseen kuuluvana luokiteltaessa, sitä on pidettävä tuotteeseen kuuluvana myös alkuperää määritettäessä.

11 artikla

Tarvikkeet, varaosat ja työkalut

Tarvikkeiden, varaosien ja työkalujen, jotka toimitetaan yhdessä laitteiston, koneen, laitteen tai ajoneuvon kanssa, jotka kuuluvat tavanomaisena varustuksena tähän laitteistoon, koneeseen, laitteeseen tai ajoneuvoon ja jotka sisältyvät sen hintaan tai joita ei laskuteta erikseen, on katsottava muodostavan kyseisen laitteiston, koneen, laitteen tai ajoneuvon kanssa yhden kokonaisuuden.

12 artikla

Sarjat

Harmonoidun järjestelmän 3 yleisen tulkintasäännön mukaisia sarjoja pidetään alkuperätuotteina, jos kaikki sarjaan kuuluvat tuotteet ovat alkuperätuotteita. Jos sarja koostuu sekä alkuperätuotteista että ei-alkuperätuotteista, sitä on kuitenkin kokonaisuutena pidettävä alkuperätuotteena, jos ei-alkuperätuotteiden arvo on enintään 15 prosenttia sarjan noudettuna-hinnasta.

13 artikla

Neutraalit tekijät

Määritettäessä, onko tuote alkuperätuote, ei ole tarpeen todeta seuraavien tuotteen valmistuksessa mahdollisesti käytettyjen tuotteiden alkuperää:

- a) energia ja polttoaineet;
- b) laitokset ja laitteistot;
- c) koneet ja työkalut;
- d) tavarat, jotka eivät sisälly ja joiden ei ole tarkoitus sisältyä tuotteen lopulliseen koostumukseen.

14 artikla

Kirjanpidollinen erottelu

1. Jos keskenään korvattavissa olevien alkuperä- ja ei-alkuperäainesten erillisvarastointi aiheuttaa huomattavia kustannuksia tai merkittäviä vaikeuksia, tulliviranomaiset voivat asianomaisten kirjallisesta pyynnöstä antaa luvan käyttää niin kutsuttua ”kirjanpidollisen erottelun” menetelmää, jäljempänä ’menetelmä’, kyseisten varastojen hallinnoimiseksi.
2. Edellä 1 kohdassa tarkoitettua menetelmää sovelletaan myös harmonoidun järjestelmän alanimikkeiden 170112, 170113 ja 170114 lisättyä maku- tai väriainetta sisältämättömään alkuperä- ja ei-alkuperäraakasokeriin, joka on fyysisesti yhdistetty tai sekoitettu jossakin Keski-Afrikan valtiossa tai Euroopan unionissa ennen sen viemistä Euroopan unioniin tai Keski-Afrikan valtioihin.
3. Menetelmällä taataan, että tuotettujen tuotteiden, joita voidaan pitää Keski-Afrikan valtioiden tai Euroopan unionin alkuperätuotteina, lukumäärä tai laatu on jatkuvasti sama kuin jos varastot olisivat olleet fyysisesti erillään.
4. Tulliviranomaiset voivat myöntää 1 ja 2 kohdassa tarkoitettua luvan asianmukaisina pitämillään edellytyksillä.
5. Menetelmää on sovellettava, ja sen soveltaminen dokumentoitava siinä maassa sovellettavien yleisesti hyväksytyjen kirjanpitoperiaatteiden mukaisesti, jossa tuote valmistetaan.

6. Menetelmän käyttöön luvan saanut voi tapauksen mukaan antaa tai hakea alkuperäselvityksiä tuotemäärälle, jonka voidaan katsoa muodostuvan alkuperätuotteista. Luvanhaltijan on tulliviranomaisten pyynnöstä annettava selvitys siitä, kuinka määriä on hallinnoitu.
7. Tulliviranomaiset valvovat luvan käyttöä ja voivat milloin tahansa peruuttaa sen, jos luvan saanut käyttää sitä sääntöjenvastaisesti tai ei täytä jotain muuta tässä pöytäkirjassa vahvistettua edellytystä.
8. Edellä 1 ja 2 kohtaa sovellettaessa ”keskenään korvattavissa olevilla aineksilla” ja ”keskenään korvattavissa olevilla tuotteilla” tarkoitetaan saman lajin ja saman kauppalaadun aineksia ja tuotteita, joiden tekniset ja fyysiset ominaisuudet ovat samat ja joita ei voida erottaa toisistaan niiden alkuperän määrittämiseksi.

III OSASTO

ALUEESEEN LIITTYVÄT EDELLYTYKSET

15 artikla

Alueperiaate

1. Edellä II osastossa alkuperäaseman saamiselle määrättyjen edellytysten on täytyttävä keskeytyksettä Keski-Afrikka-osapuolella tai Euroopan unionissa, jollei 6, 7, 8 ja 9 artiklasta muuta johdu.
2. Jos Keski-Afrikka-osapuolesta tai Euroopan unionista johonkin muuhun maahan viedyt alkuperätuotteet palautetaan, niitä on, jollei 6, 7, 8 ja 9 artiklasta muuta johdu, pidettävä ei-alkuperätuotteina, jollei tulliviranomaisia tyydyttävällä tavalla voida osoittaa, että
 - a) palautetut tavarat ovat samoja kuin maasta viedyt tavarat, ja
 - b) niille ei ole suoritettu kyseisessä maassa tai viennin aikana muita kuin niiden kunnan säilyttämiseksi tarvittavia toimenpiteitä.
3. Euroopan unionista tai Keski-Afrikka-osapuolesta viedyille ja niihin myöhemmin jälleentuoduille tuotteille Euroopan unionin tai Keski-Afrikka-osapuolen ulkopuolella tehty valmistus tai käsittely ei vaikuta alkuperäaseman saamiseen II osastossa määrättyillä edellytyksillä, jos
 - a) kyseiset tuotteet ovat Euroopan unionissa tai Keski-Afrikka-osapuolella kokonaan tuotettuja tai niille on ennen niiden vientiä tehty valmistus tai käsittely, joka ylittää 5 artiklassa tarkoitettuja toimenpiteitä; ja
 - b) tulliviranomaisia tyydyttävällä tavalla voidaan osoittaa, että
 - i) Euroopan unionin tai Keski-Afrikka-osapuolen ulkopuolella tehty valmistus tai käsittely on tapahtunut ulkoisen jalostuksen menettelyssä tai muussa samankaltaisessa menettelyssä;
 - ii) jälleentuodut tavarat on saatu vietyjä tuotteita valmistamalla tai käsittelemällä; ja
 - iii) Keski-Afrikka-osapuolen tai Euroopan unionin ulkopuolella syntyneet kokonaiskustannukset, joihin sisältyvät niihin lisättyjen aineiden arvo, ovat

enintään 10 prosenttia valmiin tuotteen, jolle alkuperäasemaa vaaditaan, noudettuna-hinnasta.

4. Edellä olevan 3 kohdan edellytykset täyttävien tavaroiden Keski-Afrikka-osapuolen tai Euroopan unionin ulkopuolella syntyneet kokonaiskustannukset, mukaan lukien niihin lisättyjen aineiden arvo, katsotaan alkuperäainesten kustannuksiksi. Tavaroiden alkuperä määritetään liitteen II sääntöjen mukaisesti kumuloimalla käytettyjen ei-alkuperäaineiden kokonaisarvo Euroopan unionin ja Keski-Afrikka-osapuolen sisä- ja ulkopuolella.
5. Edellä olevia 3 ja 4 kohtaa ei sovelleta tuotteisiin, joita voidaan pitää riittävästi valmistettuina tai käsiteltyinä vain silloin, kun 4 artiklan 4 kohdassa määrättyä yleistä poikkeamaa sovelletaan.
6. Edellä olevia 3 ja 4 kohtaa ei sovelleta harmonoidun järjestelmän 50–63 ryhmän tuotteisiin.

16 artikla

Muuttumattomuus

1. Vapaaseen liikkeeseen osapuolella luovutettaviksi ilmoitettujen tuotteiden on oltava samat kuin siitä osapuolesta viedyt tuotteet, jonka alkuperätuotteita niiden katsotaan olevan. Ennen tuotteiden ilmoittamista luovutettaviksi vapaaseen liikkeeseen niitä ei saa olla muutettu tai käsitelty millään tavalla eikä niille saa olla tehty muita kuin niiden kunnan säilyttämiseksi tarvittavia toimenpiteitä tai toimenpiteitä, joilla niihin on lisätty tai kiinnitetty merkkejä, etikettejä, sinettejä tai muuta tietoaineistoa tuojaosapuolen kansallisten erityisvaatimusten noudattamisen varmistamiseksi.
2. Tuotteet tai lähetykset voidaan varastoida, jos ne pysyvät tullivalvonnassa kauttakulkumaassa tai -maissa.
3. Viejä voi jakaa lähetykset tai tämä voidaan tehdä viejän vastuulla, jos tuotteet pysyvät tullivalvonnassa kauttakuljetusmaassa tai -maissa, sanotun kuitenkin rajoittamatta V osaston määräysten soveltamista.
4. Edellä olevien 1–3 kohdan määräysten noudattamista pidetään oletettuna, jollei tulliviranomaisilla ole aihetta toisin epäillä; tällaisissa tapauksissa tulliviranomaiset voivat pyytää ilmoittajaa antamaan kyseisten määräysten noudattamista koskevia todisteita, jotka voidaan antaa millä tahansa tavalla ja jotka voivat olla esimerkiksi konossementin kaltaisia sopimusperusteisia kuljetusasiakirjoja tai pakkausten merkintöihin tai numeroihin perustuvia tosiasiallisia todisteita taikka muita itse tavariin liittyviä todisteita.

17 artikla

Näyttelyt

1. Alkuperätuotteille, jotka on lähetetty näyttelyyn, joka pidetään muussa maassa tai muulla alueella kuin joita 6, 7, 8 ja 9 artiklassa tarkoitetaan ja joihin voidaan soveltaa kumulaatiota, ja jotka myydään näyttelyn jälkeen Euroopan unioniin tai Keski-Afrikka-osapuoleen tuotaviksi, myönnetään tuonnissa sopimuksen määräysten mukaiset etuudet, jos tulliviranomaisia tyydyttävällä tavalla osoitetaan, että
 - a) viejä on lähettänyt nämä tuotteet Keski-Afrikka-osapuolesta tai Euroopan unionista maahan, jossa näyttely pidetään, ja pitänyt niitä siellä näytteillä;
 - b) kyseinen viejä on myynyt tai luovuttanut tuotteet Keski-Afrikka-osapuolella tai Euroopan yhteisössä olevalle vastaanottajalle;

- c) tuotteet on lähetetty näyttelyn aikana tai välittömästi sen jälkeen siinä tilassa, jossa ne lähetettiin näyttelyä varten; ja
 - d) sen jälkeen, kun tuotteet on lähetetty näyttelyyn, niitä ei ole käytetty muihin tarkoituksiin kuin tässä näyttelyssä esittelyyn.
2. Alkuperäselvitys on annettava tai laadittava IV osaston määräysten mukaisesti ja esitettävä tavanomaisella tavalla tuojamaan tulliviranomaisille. Siinä on ilmoitettava näyttelyn nimi ja osoite. Tarvittaessa voidaan vaatia lisäasiakirjanäyttöä olosuhteista, joissa tuotteita on pidetty näytteillä.
 3. Edellä 1 kohtaa sovelletaan kaikkiin kaupan, teollisuuden, maatalouden ja käsiteollisuuden näyttelyihin, messuihin tai niiden kaltaisiin julkisiin esittelytilaisuuksiin, joita ei ole järjestetty yksityisiin tarkoituksiin kaupoissa tai liiketiloissa ulkomaisten tuotteiden myymiseksi, ja joiden aikana tuotteet pysyvät tullivalvonnassa.

IV OSASTO

ALKUPERÄSELVITYS

18 artikla

Yleiset vaatimukset

1. Euroopan unionin alkuperä tuotteet saavat Keski-Afrikka-osapuoleen tuotaessa tämän sopimuksen määräysten mukaiset etuudet, jos niistä esitetään ilmoitus, jäljempänä 'alkuperäilmoitus', jonka viejä antaa kauppalaskussa, lähetysluettelossa tai muussa sellaisessa asiakirjassa, jossa asianomaisten tuotteiden kuvaus on riittävän yksityiskohtainen niiden tunnistamiseksi. Alkuperäilmoituksen teksti on liitteessä IV.
2. Keski-Afrikka-osapuoleen alkuperä tuotteet saavat Euroopan unioniin tuotaessa sopimuksen määräysten mukaiset etuudet, jos niistä esitetään
 - a) liitteessä III olevan mallin mukainen EUR.1-tavaratodistus; tai
 - b) ilmoitus, jäljempänä 'alkuperäilmoitus', jonka viejä antaa kauppalaskussa, lähetysluettelossa tai muussa sellaisessa asiakirjassa, jossa asianomaisten tuotteiden kuvaus on riittävän yksityiskohtainen niiden tunnistamiseksi; alkuperäilmoituksen teksti on liitteessä IV.
3. Keski-Afrikka-osapuoli ilmoittaa talouskumppanuussopimuskomitealle päivämäärä, jona tarvittaessa sovelletaan pelkästään 2 kohdan b alakohtaa
Tätä varten Euroopan unioni sitoutuu tukemaan Keski-Afrikka-osapuolta asianomaisten välineiden sekä yksinkertaistettujen ja operatiivisten menettelyjen käyttöönottoa.
4. Sen estämättä, mitä 1 ja 2 kohdassa määrätään, tämän pöytäkirjan mukaiset alkuperä tuotteet saavat 26 artiklassa eritellyissä tapauksissa sopimuksen mukaiset etuudet ilman, että on tarpeen esittää mitään edellä tarkoitetuista asiakirjoista.
5. Tämän osaston määräysten soveltamiseksi viejät pyrkivät käyttämään sekä Keski-Afrikka-osapuolelle että Euroopan unionille yhteistä kieltä.

19 artikla

EUR.1-tavaratodistuksen antamismenettely

1. Viejämään tulliviranomaiset tai valtuutetut laitokset antavat EUR.1-tavaratodistuksen viejän tai tämän valtuuttaman edustajan viejän vastuulla tekemästä kirjallisesta hakemuksesta.
2. Tätä varten viejä tai tämän valtuuttama edustaja täyttää liitteessä III olevien mallien mukaiset EUR.1-tavaratodistuksen ja hakulomakkeen. Nämä lomakkeet täytetään tämän pöytäkirjan määräysten mukaisesti. Jos ne täytetään käsin, ne on täytettävä musteella painokirjaimin. Tuotteiden kuvaus on merkittävä sille varattuun kohtaan jättämättä väliin tyhjiä rivejä. Jos kohtaa ei täytetä kokonaan, kuvauksen viimeisen rivin alle on vedettävä vaakasuora viiva ja täyttämätön tila on suljettava viivalla.
3. EUR.1-tavaratodistusta hakevan viejän on oltava valmis milloin tahansa sen viejämään tulliviranomaisten tai valtuutettujen laitosten pyynnöstä, jossa EUR.1-tavaratodistus annetaan, esittämään kaikki tarvittavat asiakirjat, joilla todistetaan tuotteiden alkuperäasema sekä tämän pöytäkirjan muiden vaatimusten täyttyminen.
4. Keski-Afrikan valtion tulliviranomaiset tai valtuutetut laitokset antavat EUR.1-tavaratodistuksen, jos kyseisiä tuotteita voidaan pitää Keski-Afrikka-osapuolen tai jonkin muun tämän pöytäkirjan 6, 7, 8 ja 9 artiklassa tarkoitetun maan tai alueen alkuperätuotteina ja jos ne täyttävät tämän pöytäkirjan muut edellytykset.
5. EUR.1-tavaratodistuksen antavien tulliviranomaisten on toteutettava kaikki tarvittavat toimenpiteet tuotteiden alkuperäaseman ja tämän pöytäkirjan muiden vaatimusten täyttymisen tarkastamiseksi. Tätä varten niillä on oikeus vaatia todistusaineistoa ja tarkastaa viejän tilejä tai tehdä muita tarpeelliseksi katsomiaan tarkastuksia. EUR.1-tavaratodistuksen antavien tulliviranomaisten tai valtuutettujen laitosten on valvottava myös, että 2 kohdassa tarkoitetut lomakkeet täytetään asianmukaisesti. Ne tarkastavat erityisesti, että tuotekuvaukselle varattu kohta on täytetty siten, että siihen on mahdotonta tehdä vilpillisiä lisäyksiä.
6. EUR.1-tavaratodistuksen antopäivä merkitään tavaratodistuksen 11 kohtaan.
7. Tulliviranomaiset antavat EUR.1-tavaratodistuksen, ja se annetaan viejän käyttöön heti, kun vienti on tosiasiallisesti tapahtunut tai varmistunut.
8. Tässä artiklassa tarkoitetut laitokset ovat laitoksia, jotka on valtuutettu jonkin Keski-Afrikan valtion sisäisten sääntöjen mukaisesti ja antavat EUR.1-tavaratodistuksia tulliviranomaisten valvonnassa.

20 artikla

Jälkikäteen annetut EUR.1-tavaratodistukset

1. Sen estämättä, mitä 19 artiklan 7 kohdassa määrätään, EUR.1-tavaratodistus voidaan poikkeuksellisesti antaa siihen merkittyjen tuotteiden viennin jälkeen, jos
 - a) sitä ei ole annettu vientihetkellä erehdysten, tahattomien laiminlyöntien tai erityisolosuhteiden vuoksi; tai
 - b) tulliviranomaisia tyydyttävällä tavalla osoitetaan, että EUR.1-tavaratodistus on annettu, mutta sitä ei ole tuonnissa hyväksytty teknisistä syistä.
2. Sovellettaessa 1 kohtaa viejän on ilmoitettava hakemuksessaan EUR.1-tavaratodistukseen merkittävien tuotteiden vientipaikka ja -päivä sekä perusteet pyynnölleen.
3. Tulliviranomaiset tai toimivaltaiset valtion viranomaiset voivat antaa EUR.1-tavaratodistuksen jälkikäteen vasta todettuaan viejän hakemuksessa annettujen tietojen olevan vastaavien asiakirjojen mukaisia.

4. Jälkikäteen annettuihin EUR.1-tavaratodistuksiin on tehtävä jokin seuraavista merkinnöistä:
”ISSUED RETROSPECTIVELY”
”DÉLIVRÉ A POSTERIORI”.
5. Edellä 4 kohdassa tarkoitettu merkintä tehdään EUR.1-tavaratodistuksen kohtaan ”Huomautuksia”.

21 artikla

EUR.1-tavaratodistuksen kaksoiskappaleen antaminen

1. Jos EUR.1-tavaratodistus varastetaan tai se katoaa tai tuhoutuu, viejä voi pyytää todistuksen antaneilta tulliviranomaisilta tai valtuutetuilta laitoksilta kaksoiskappaleen, joka laaditaan niiden hallussa olevien vientiasiakirjojen perusteella.
2. Näin annettuun kaksoiskappaleeseen on tehtävä jokin seuraavista merkinnöistä:
”DUPLICATE”
”DUPLICATA”.
3. Edellä 2 kohdassa tarkoitettu merkintä tehdään EUR.1-tavaratodistuksen kaksoiskappaleen kohtaan ”Huomautuksia”.
4. Kaksoiskappale, johon on merkittävä alkuperäisen EUR.1-tavaratodistuksen antopäivämäärä, on voimassa kyseisestä päivästä alkaen.

22 artikla

Alkuperäilmoituksen laatimisedellytykset

1. Alkuperäilmoituksen voi laatia
 - a) 18 artiklan 1 kohdassa tarkoitetuissa tapauksissa sellainen viejä, joka on rekisteröity Euroopan unionin asiaa koskevan lainsäädännön mukaisesti;
 - b) 18 artiklan 2 kohdan b alakohdassa tarkoitetuissa tapauksissa sellainen viejä, joka on rekisteröity Euroopan unionin asiaa koskevan lainsäädännön mukaisesti;
 - c) kuka tahansa viejä yhdestä tai useammasta kollista muodostuvalle, yhteensä enintään 6 000 euron arvosta alkuperätuotteita sisältävälle lähetykselle.
2. Alkuperäilmoitus voidaan laatia, jos asianomaisia tuotteita voidaan pitää Keski-Afriikka-osapuolen, Euroopan unionin tai muun 6, 7, 8 ja 9 artiklassa tarkoitetun maan alkuperätuotteina ja jos ne täyttävät tämän pöytäkirjan muut edellytykset.
3. Alkuperäilmoituksen laativan viejän on oltava valmis milloin tahansa esittämään viejämäärä tulliviranomaisten pyynnöstä kaikki tarvittavat asiakirjat, joilla todistetaan asianomaisten tuotteiden alkuperäasema ja tämän pöytäkirjan muiden vaatimusten täyttyminen.
4. Viejä laatii alkuperäilmoituksen kirjoittamalla koneella, leimaamalla tai painamalla kauppalaskuun, lähetysluetteloon tai muuhun kaupalliseen asiakirjaan liitteessä IV olevan tekstin mukaisen ilmoituksen käyttäen yhtä liitteessä annetuista erikielisistä toisoinnoista ja viejämäärä sisäisen lainsäädännön mukaisesti. Jos ilmoitus kirjoitetaan käsin, se on kirjoitettava musteella painokirjaimin.

5. Alkuperäilmoituksissa on oltava viejän käsin kirjoittama alkuperäinen allekirjoitus. Edellä 1 kohdan a ja b alakohdassa tarkoitettua viejää ei kuitenkaan vaadita allekirjoittamaan tällaisia ilmoituksia, jos hän antaa viejämään tulliviranomaisille kirjallisen sitoumuksen, että hän ottaa jokaisesta alkuperäilmoituksesta, josta hänet voidaan tunnistaa, täyden vastuun, niin kuin hän olisi itse käsin allekirjoittanut sen.
6. Viejä voi laatia alkuperäilmoituksen, kun siinä tarkoitettut tuotteet viedään tai viennin jälkeen, jos se esitetään tuojamaassa viimeistään kahden (2) vuoden kuluttua siitä, kun siinä tarkoitettut tuotteet on tuotu.

23 artikla

Alkuperäselvityksen voimassaolo

1. Alkuperäselvitys on voimassa kymmenen (10) kuukautta siitä päivästä, jona se on annettu viejämaassa, ja se on esitettävä mainitun ajan kuluessa tuojamaan tulliviranomaisille.
2. Alkuperäselvitykset, jotka esitetään tuojamaan tulliviranomaisille 1 kohdassa mainitun esittämismääräajan päätyttyä, voidaan hyväksyä etuuskohtelun soveltamista varten, jos nämä asiakirjat ovat jääneet esittämättä ennen määräajan päättymistä poikkeuksellisten olosuhteiden vuoksi.
3. Muissa myöhästymistapauksissa tuojamaan tulliviranomaiset voivat hyväksyä alkuperäselvitykset, jos tuotteet on esitetty niille ennen mainitun määräajan päättymistä.

24 artikla

Alkuperäselvityksen esittäminen

Alkuperäselvitys on esitettävä tuojamaan tulliviranomaisille kyseisessä maassa sovellettavien menettelyjen mukaisesti. Mainitut viranomaiset voivat vaatia alkuperäselvityksen käännöksen. Ne voivat lisäksi vaatia, että tuontitavarailmoitusta täydennetään tuojan vakuutuksella siitä, että tuotteet täyttävät sopimuksen soveltamiseksi vaadittavat edellytykset.

25 artikla

Tuonti osalähetyksinä

Jos tuojan pyynnöstä harmonoidun järjestelmän XVI ja XVII jaksoon tai nimikkeisiin 7308 ja 9406 kuuluva harmonoidun järjestelmän 2 yleisen tulkintasäännön a alakohdassa tarkoitettu osiin purettu tai kokoamaton tuote tuodaan maahan osalähetyksinä tuojavaltion tulliviranomaisten määräämin edellytyksin, tulliviranomaisille esitetään tällaisesta tuotteesta yksi alkuperäselvitys ensimmäistä osalähetystä tuotaessa.

26 artikla

Poikkeukset alkuperäselvityksen esittämisestä

1. Yksityishenkilöiden yksityishenkilöille pikkulähetyksinä lähettämät tuotteet ja matkustajien henkilökohtaisiin matkatavaroihin sisältyvät tuotteet voidaan tuoda maahan alkuperätuotteina ilman, että alkuperäselvityksen esittämistä vaaditaan, jos kyseessä ei ole kaupallinen tuonti ja tuotteiden on ilmoitettu täyttävän tässä pöytäkirjassa määrätyt vaatimukset ja kun ei ole syytä epäillä annetun ilmoituksen todenmukaisuutta. Jos tuotteet lähetetään postitse, tämä ilmoitus voidaan tehdä tulli-ilmoitukseen CN22/CN23 tai kyseiseen asiakirjaan liitettävälle erilliselle paperille.

2. Tuontia, joka on satunnaista ja muodostuu ainoastaan vastaanottajien tai matkustajien tai heidän perheidensä henkilökohtaiseen käyttöön tarkoitetuista tuotteista, ei pidetä kaupallisena, jos näiden tuotteiden luonne ja määrä ei viittaa mihinkään kaupalliseen tarkoitukseen.
3. Näiden tuotteiden yhteisarvo ei kuitenkaan saa olla suurempi kuin 500 euroa pikkulähetysten osalta eikä suurempi kuin 1 200 euroa matkustajien henkilökohtaisiin matkatavaroihin sisältyvien tuotteiden osalta.

27 artikla

Kumulaatiota koskeva tiedotusmenettely

1. Sovellettaessa 7 artiklan 1 kohtaa Keski-Afrikka-osapuolesta, Euroopan unionista, talouskumppanuussopimusta ainakin tilapäisesti soveltaneesta muusta AKT-valtiosta tai MMA:ista tulevien aineiden tämän pöytäkirjan mukainen alkuperäasema todistetaan EUR.1-tavaratodistuksella tai tämän pöytäkirjan liitteessä V A olevan mallin mukaisella hankkijan ilmoituksella, jonka Keski-Afrikka-osapuolen tai Euroopan unionin viejä antaa sieltä tulleista aineksista.
2. Sovellettaessa 7 artiklan 2 kohtaa todiste Keski-Afrikka-osapuolesta, Euroopan unionissa, talouskumppanuussopimusta ainakin tilapäisesti soveltaneesta muussa AKT-valtiossa tai MMA:issa tehdystä valmistuksesta tai käsittelystä annetaan tämän pöytäkirjan liitteessä V B olevan mallin mukaisella hankkijan ilmoituksella, jonka Keski-Afrikka-osapuolen tai Euroopan unionin viejä antaa sieltä tulleista aineksista.
3. Sovellettaessa 8 artiklan 1 kohtaa alkuperän todistamiseksi annettavat asiakirjat määritetään GSP-edunsaajamaihin sovellettavien sääntöjen mukaisesti⁷.
4. Sovellettaessa 9 artiklan 1 kohtaa alkuperän todistamiseksi annettavat asiakirjat määritetään asianomaisissa järjestelyissä tai sopimuksissa vahvistettujen sääntöjen mukaisesti.
5. Hankkijan on laadittava erillinen hankkijan ilmoitus jokaisen tavaralähetysten osalta lähetystä koskevassa kauppalaskussa tai sen liitteessä taikka lähetysluettelossa tai muussa lähetystä koskevassa kaupallisessa asiakirjassa, jossa asianomaisten aineiden kuvaus on riittävän yksityiskohtainen niiden tunnistamiseksi.
6. Hankkijan ilmoitus voidaan laatia valmiille lomakkeelle.
7. Hankkijan ilmoituksissa on oltava hankkijan käsin kirjoittama alkuperäinen allekirjoitus. Kun kauppalasku ja hankkijan ilmoitus laaditaan tietokoneella, hankkijan ilmoitusta ei kuitenkaan tarvitse välttämättä allekirjoittaa käsin, jos hankkijayrityksessä asiasta vastaava työntekijä voidaan tunnistaa tulliviranomaisia tyydyttävällä tavalla siinä valtiossa, jossa hankkijan ilmoitus on laadittu. Mainitut tulliviranomaiset voivat vahvistaa tämän kohdan soveltamisen edellytykset.
8. Hankkijan ilmoitus on esitettävä sen tuotteet vievän valtion toimivaltaisille tulliviranomaisille, jota on pyydetty antamaan EUR.1-tavaratodistus.
9. Hankkijan, joka laatii ilmoituksen, on oltava valmis esittämään milloin tahansa sen maan tulliviranomaisien pyynnöstä, jossa ilmoitus laaditaan, kaikki asianmukaiset asiakirjat, joilla todistetaan ilmoituksessa annetut tiedot oikeiksi.

⁷ Katso komission täytäntöönpanoasetus (EU) 2015/2447, annettu 24 päivänä marraskuuta 2015, unionin tullikoodeksista annetun Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EU) N:o 952/2013 tiettyjen säännösten täytäntöönpanoa koskevista yksityiskohtaisista säännöistä sekä sen muutokset ja muut siihen liittyvät tekstit.

10. Hankkijan ilmoitukset ja tiedotustodistukset, jotka on annettu sopimuksen 13 artiklan 1 kohdassa tarkoitettujen alkuperäsääntöjen mukaisesti ennen tämän pöytäkirjan voimaantuloa, ovat voimassa kahdentoista (12) kuukauden siirtymäkauden ajan.

28 artikla

Todistusasiakirjat

Edellä 19 artiklan 3 kohdassa ja 22 artiklan 3 kohdassa tarkoitettut asiakirjat, joita käytetään todisteena siitä, että EUR.1-tavaratodistuksessa tai alkuperäilmoituksessa tarkoitettuja tuotteita voidaan pitää Keski-Afrikka-osapuolen, Euroopan unionin tai jonkin muun 6, 7, 8 ja 9 artiklassa tarkoitettun maan tai alueen alkuperätuotteina ja että ne täyttävät tämän pöytäkirjan muut vaatimukset, voivat olla muun muassa seuraavia:

- a) välittömät todisteet toimista, jotka viejä tai tavarantoimittaja on suorittanut asianomaisten tavaroiden tuottamiseksi ja jotka sisältyvät esimerkiksi viejän tai tavarantoimittajan tileihin tai sisäiseen kirjanpitoon;
- b) asiakirjat, joilla osoitetaan tuotteiden valmistuksessa käytettyjen aineiden alkuperäasema ja jotka on annettu tai laadittu Keski-Afrikka-osapuolella tai Euroopan unionissa tai jotka on antanut tai laatinut jokin muu näitä asiakirjoja sisäisen lainsäädäntönsä mukaisesti käyttävä 6, 7, 8 ja 9 artiklassa tarkoitettu maa tai alue;
- c) asiakirjat, joilla osoitetaan Keski-Afrikka-osapuolen, Euroopan unionin tai jonkin muun 6, 7, 8 ja 9 artiklassa tarkoitettun maan tai alueen tekemä aineiden valmistus tai käsittely ja jotka on annettu tai laadittu Keski-Afrikka-osapuolella tai Euroopassa tai jotka on antanut tai laatinut jokin muu näitä asiakirjoja sisäisen lainsäädäntönsä mukaisesti käyttävä 6, 7, 8 ja 9 artiklassa tarkoitettu maa tai alue;
- d) EUR.1-tavaratodistukset tai alkuperäilmoitukset, joilla osoitetaan tuotteiden valmistuksessa käytettyjen aineiden alkuperäasema ja jotka on annettu tai laadittu Keski-Afrikan valtiossa tai Euroopan unionissa tai jossain muussa tämän pöytäkirjan 6, 7, 8 ja 9 artiklassa tarkoitettussa maassa tai alueella tämän pöytäkirjan mukaisesti.

29 artikla

Alkuperäselvitysten ja todistusasiakirjojen säilyttäminen

1. Viejän, joka hakee EUR.1-tavaratodistusta, on säilytettävä 19 artiklan 3 kohdassa tarkoitettut asiakirjat vähintään kolme (3) vuotta.
2. Viejän, joka laatii alkuperäilmoituksen, on säilytettävä tämän alkuperäilmoituksen jäljennös ja 22 artiklan 3 kohdassa tarkoitettut asiakirjat vähintään kolme (3) vuotta.
3. Hankkijan, joka laatii hankkijan ilmoituksen, on säilytettävä ilmoituksen jäljennös sekä kauppalaskun, lähetysluettelon tai muun kaupallisen asiakirjan, jonka liitteenä ilmoitus on, jäljennökset ja 27 artiklan 9 kohdassa tarkoitettut asiakirjat vähintään kolme (3) vuotta.
4. Viejamaan tulliviranomaisten, jotka antavat EUR.1-tavaratodistuksen, on säilytettävä 19 artiklan 2 kohdassa tarkoitettu hakemuslomake vähintään kolme (3) vuotta.
5. Tuojamaan tulliviranomaisten on säilytettävä niille esitetyt EUR.1-tavaratodistukset ja alkuperäilmoitukset vähintään kolme (3) vuotta.

30 artikla

Poikkeavuudet ja muotovirheet

1. Pienet poikkeavuudet alkuperäselvityksen merkintöjen ja tuotteiden tuontimuodollisuuksien täyttämiseksi tullitoimipaikassa esitettyjen asiakirjojen merkintöjen välillä eivät sinänsä tee alkuperäselvityksestä mitätöntä, jos asianmukaisesti osoitetaan, että kyseinen asiakirja vastaa toimitettuja tuotteita.
2. Alkuperäselvityksessä olevat lyöntivirheiden kaltaiset selvät muotovirheet eivät saa johtaa kyseisen asiakirjan hylkäämiseen, elleivät nämä virheet ole sellaisia, että ne antavat aihetta epäillä asiakirjojen merkintöjen oikeellisuutta.

31 artikla

Euroina ilmaistut määrät

1. Edellä 22 artiklan 1 kohdan c alakohdan ja 26 artiklan 3 kohdan määräysten soveltamiseksi tapauksissa, joissa tuotteet laskutetaan muuna valuuttana kuin euroina, Keski-Afrikan valtiot, Euroopan unionin jäsenvaltiot ja muut 6, 7, 8 ja 9 artiklassa tarkoitetut maat ja alueet vahvistavat euroina ilmaistuja määriä vastaavat määrät vuosittain omana kansallisena valuuttanaan.
2. Lähetykseen sovelletaan 22 artiklan 1 kohdan c alakohdan tai 26 artiklan 3 kohdan määräyksiä sen valuutan perusteella, jona kauppalasku on laadittu, asianomaisen maan vahvistaman määrän mukaisesti.
3. Kansallisena valuuttana käytettävät määrät ovat euroina ilmaistujen määrien vasta-arvot kyseisenä valuuttana lokakuun ensimmäisen työpäivän euron kurssin mukaisesti. Määrät ilmoitetaan Euroopan komissiolle viimeistään 15 päivänä lokakuuta, ja niitä sovelletaan seuraavan vuoden tammikuun 1 päivästä. Euroopan komissio ilmoittaa asiaankuuluvat määrät kaikille asianomaisille maille.
4. Maa voi pyöristää ylöspäin tai alaspäin määrän, joka saadaan muunnettaessa euroina ilmaistava määrä sen kansalliseksi valuutaksi. Pyöristyksen tuloksena saatu määrä voi poiketa muuntamisen tuloksena saadusta määrästä enintään 5 prosenttia. Maa voi pitää euroina ilmaistun määrän kansallisena valuuttana ilmaistun vasta-arvon muuttumattomana, jos kyseisen määrän muuntaminen 3 kohdassa määrättynä vuotuisen tarkistuksen ajankohtana ilman mahdollista pyöristystä korottaisi kansallisena valuuttana ilmaistua vasta-arvoa vähemmän kuin 15 prosenttia. Kansallisena valuuttana ilmaistava vasta-arvo voidaan pitää muuttumattomana, jos kyseinen vasta-arvo alenisi muuntamisen tuloksena.
5. Talouskumppanuussopimuskomitea tarkastelee euroina ilmaistuja määriä uudelleen Euroopan unionin tai Keski-Afrikka-osapuolen pyynnöstä. Tätä uudelleentarkastelua tehdessään talouskumppanuussopimuskomitea harkitsee, onko toivottavaa säilyttää asianomaisten arvorajojen reaali vaikutus entisellään. Tätä tarkoitusta varten se voi päättää muuttaa euroina ilmaistavia määriä.

V OSASTO

HALLINNOLLINEN YHTEISTYÖ

32 artikla

Hallinnolliset ehdot sopimuksen mukaisten etuuksien soveltamiseksi tuotteisiin

Tuotteisiin, jotka ovat tämän pöytäkirjan mukaisesti Keski-Afrikka-osapuolen tai Euroopan unionin alkuperätuotteita, sovelletaan tullille tehtävän tuonti-ilmoituksen hetkellä sopimuksen mukaisia etuuksia vain sillä edellytyksellä, että tuotteet vietiin sinä päivänä tai sen päivän jälkeen, jona viejämaa ryhtyi noudattamaan 32, 34 ja 45 artiklan määräyksiä.

Osapuolet antavat 33 artiklassa tarkoitetut tiedot.

33 artikla

Tulliviranomaisten antama ilmoitus

1. Keski-Afrikan valtiot ja Euroopan unionin jäsenvaltiot ilmoittavat toisilleen Euroopan komission ja sopimuksesta vastaavan ministeriön välityksellä sellaisten tulliviranomaisten osoitteet, jotka ovat toimivaltaiset antamaan ja tarkastamaan EUR.1-tavaratodistuksia, alkuperäilmoituksia ja hankkijan ilmoituksia, sekä tullitoimipaikoissa tällaisten todistusten ja ilmoitusten antamisessa käytettyjen leimasinten leimanäytteet.
EUR.1-tavaratodistukset ja alkuperäilmoitukset tai hankkijan ilmoitukset hyväksytään etuuskohtelun myöntämistä varten siitä päivästä alkaen, jona Euroopan komissio ja sopimuksesta vastaava ministeriö saavat kyseiset tiedot.
2. Keski-Afrikan valtiot ja Euroopan unionin jäsenvaltiot ilmoittavat toisilleen viipymättä 1 kohdassa tarkoitettujen tietojen muutoksista.
3. Edellä 1 kohdassa tarkoitetut viranomaiset toimivat kyseisen valtion alaisuudessa. Valvonnasta ja tarkastuksista vastaavat viranomaiset kuuluvat asianomaisen valtion viranomaisiin.

34 artikla

Muut hallinnollisen yhteistyön menetelmät

1. Sen varmistamiseksi, että tätä pöytäkirjaa sovelletaan oikein, Euroopan unioni, Keski-Afrikka-osapuoli ja muut tämän pöytäkirjan 6, 7, 8 ja 9 artiklassa tarkoitetut maat tarkastavat toimivaltaisten tullihallintojensa välityksellä EUR.1-tavaratodistusten, alkuperäilmoitusten tai hankkijan ilmoitusten aitouden sekä kyseisissä asiakirjoissa annettujen tietojen oikeellisuuden. Lisäksi Keski-Afrikan valtiot ja Euroopan unionin jäsenvaltiot
 - a) tekevät keskenään tarvittavaa hallinnollista yhteistyötä, mukaan lukien paikalla tehtävät tarkastukset, kun moitteetonta hallintoa ja pöytäkirjan tarkastamista koskeva seurantapyyntö esitetään asianomaisessa maassa;
 - b) tarkastavat 35 artiklan mukaisesti tuotteiden alkuperäaseman ja tässä pöytäkirjassa määrättyjen muiden edellytysten täyttymisen.
2. Viranomaiset, joilta apua pyydetään, toimittavat tarvittavat tiedot niistä olosuhteista, joissa tuote on valmistettu, ja ilmoittavat erityisesti, millä edellytyksillä alkuperäsääntöjä on noudatettu Keski-Afrikka-osapuolessa, Euroopan unionissa sekä muissa 6, 7, 8 ja 9 artiklassa tarkoitetuissa maissa.

35 artikla

Alkuperäselvitysten tarkastaminen

1. Alkuperäselvitysten jälkitarkastus tehdään riskin arvioinnin perusteella, pistokokein tai aina, kun tuojamaan tulliviranomaisilla on perusteltua aiheutta epäillä tällaisten asiakirjojen aitoutta, tuotteiden alkuperäasemaa tai muiden tässä pöytäkirjassa määrättyjen vaatimusten täyttymistä.
2. Edellä olevan 1 kohdan soveltamiseksi tuojamaan tulliviranomaiset palauttavat viejämään tulliviranomaisille EUR.1-tavaratodistuksen ja kauppalaskun, jos se on esitetty,

alkuperäilmoituksen tai näiden asiakirjojen jäljennökset ja esittävät tarvittaessa perusteet tarkastuspyynnön tekemiseen. Tarkastuspyynnön tueksi annetaan kaikki asiakirjat ja saadut tiedot, joiden perusteella alkuperäselvityksessä olevia tietoja voidaan epäillä virheellisiksi.

3. Tarkastuksen suorittavat viejamaan tulliviranomaiset. Tätä varten niillä on oikeus vaatia todistusaineistoa ja tarkastaa viejän tilejä tai tehdä muita tarpeelliseksi katsomiaan tarkastuksia.
4. Jos tuojamaan tulliviranomaiset päättävät lykätä etuuskohtelun myöntämistä kyseisille tuotteille siihen asti, kunnes tarkastuksen tulokset on saatu, niiden on luovutettava tuotteet tuojalle, jos tarpeelliseksi katsotut varmuustoimenpiteet toteutetaan.
5. Tarkastuksen tulokset on ilmoitettava tarkastusta pyytäneille tulliviranomaisille mahdollisimman pian. Näistä tuloksista on käytävä selvästi ilmi, ovatko asiakirjat aitoja ja voidaanko kyseisiä tuotteita pitää Keski-Afrikka-osapuolen, Euroopan unionin tai jonkin muun 6, 7, 8 ja 9 artiklassa tarkoitetun maan alkuperätuotteina ja täyttävätkö ne tämän pöytäkirjan muut vaatimukset.
6. Jos perustellun epäilyn tapauksessa vastausta ei ole saatu kymmenen kuukauden kuluessa tarkastuspyynnön päivämäärästä tai saadussa vastauksessa ei ole riittävästi tietoja sen ratkaisemiseksi, ovatko kyseiset asiakirjat aitoja tai mikä on tuotteiden tosiasiallinen alkuperä, tarkastusta pyytäneet tulliviranomaiset epäävät etuuskohtelun, paitsi poikkeuksellisissa olosuhteissa.
7. Alkuperäselvityksiin liittyvien yhteisten tutkimusten osalta osapuolet viittaavat keskinäistä hallinnollista avunantoa tulliasioissa koskevan pöytäkirjan 7 artiklaan.

36 artikla

Hankkijan ilmoitusten tarkastaminen

1. Hankkijoiden ilmoitusten tarkastus tehdään riskin arvioinnin perusteella, pistokokein tai aina kun sen maan tulliviranomaisilla, jossa nämä ilmoitukset on otettu huomioon EUR.1-tavaratodistusta annettaessa tai alkuperäilmoitusta laadittaessa, on perusteltua aihetta epäillä asiakirjan aitoutta tai siinä annettujen tietojen oikeellisuutta.
2. Tulliviranomaiset, joille tavarantoimittajan ilmoitus esitetään, voivat pyytää sen valtion tulliviranomaisia, jossa ilmoitus on laadittu, antamaan liitteessä VI olevan mallin mukaisen tiedotustodistuksen. Vaihtoehtoisesti todentamisviranomaiset, joille hankkijan ilmoitus esitetään, voivat pyytää viejää esittämään sen valtion tulliviranomaisten antaman tiedotustodistuksen, jossa ilmoitus on laadittu.
Tiedotustodistuksen antaneen toimipaikan on säilytettävä todistuksen jäljennös vähintään kolme (3) vuotta.
3. Tarkastuksen tulokset on ilmoitettava tarkastusta pyytäneille tulliviranomaisille mahdollisimman pian. Tuloksista on käytävä selvästi ilmi, ovatko hankkijan ilmoituksessa olevat tiedot oikeat, ja niiden perusteella tulliviranomaisten on voitava määrittellä, voidaanko, ja missä määrin, kyseinen hankkijan ilmoitus ottaa huomioon EUR.1-tavaratodistusta annettaessa tai alkuperäilmoitusta laadittaessa.
4. Tarkastuksen tekevät sen maan tulliviranomaiset, jossa hankkijan ilmoitus on laadittu. Tätä varten niillä on oikeus vaatia todistusaineistoa tai tarkastaa hankkijan tilejä tai tehdä muita tarkastuksia, jotka ne katsovat tarpeelliseksi hankkijan ilmoituksen oikeellisuuden tarkastamiseksi.
5. Virheellisen tavarantoimittajan ilmoituksen perusteella annettuja tai laadittuja EUR.1-tavaratodistuksia tai alkuperäilmoituksia pidetään mitättöminä.

37 artikla

Riitojen ratkaisu

1. Jos 35 ja 36 artiklassa määrätyistä tarkastusmenettelyistä syntyy riita, jota tarkastusta pyytävät ja sen suorittamisesta vastuussa olevat tulliviranomaiset eivät pysty keskenään sopimaan, tai jos syntyy kysymys tämän pöytäkirjan tulkinnasta, asia saatetaan talouskumppanuussopimuskomitean ratkaistavaksi.
2. Tuojan ja tuojamaan tulliviranomaisten väliset riidat ratkaistaan aina kyseisen maan lainsäädännön mukaisesti.

38 artikla

Seuraamukset

Seuraamuksia määrätään jokaiselle, joka laatii tai laadituttaa väärää tietoa sisältävän asiakirjan saadakseen tuotteille etuuskohtelun.

39 artikla

Vapaa-alueet

Keski-Afrikka-osapuoli ja Euroopan unioni toteuttavat kaikki tarpeelliset toimenpiteet taatakseen, että kaupan kohteena olevia tuotteita, joiden mukana on alkuperäselvitys tai hankkijan ilmoitus ja joita kuljetuksen aikana pidetään niiden alueella sijaitsevilla vapaa-alueilla, ei vaihdeta toisiin tavarihin ja että niille ei suoriteta muita toimenpiteitä kuin niiden kunnan säilyttämiseksi tarkoitetut tavanomaiset toimenpiteet.

Poiketen, siitä, mitä 1 kohdassa määrätään, kun Keski-Afrikka-osapuolen tai Euroopan unionin alkuperätuotteita, joihin liittyy alkuperäselvitys, tuodaan vapaa-alueelle ja niitä valmistetaan tai käsitellään siellä, toimivaltaisten tulliviranomaisten on viejän pyynnöstä annettava uusi EUR.1-tavaratodistus, jos valmistus tai käsittely on tehty tämän pöytäkirjan määräysten mukaisesti.

40 artikla

Poikkeukset

1. Talouskumppanuussopimuskomitea voi hyväksyä poikkeuksia tästä pöytäkirjasta, jos se on Keski-Afrikka-osapuolen olemassa olevien elinkeinojen kehittämisen tai uusien elinkeinojen luomisen vuoksi perusteltua. Keski-Afrikan valtion on ilmoitettava poikkeuspyynnöstään Euroopan unionille ja Keski-Afrikka-osapuolelle ja perusteltava se 2 kohdan mukaisesti joko ennen kuin tai samaan aikaan kuin se saattaa asian talouskumppanuussopimuskomitean käsiteltäväksi. Euroopan unioni myöntyy kaikkiin niihin Keski-Afrikka-osapuolen pyyntöihin, jotka ovat tämän artiklan mukaisesti asianmukaisesti perusteltuja ja joista ei voi aiheutua vakavaa haittaa Euroopan unionin vakiintuneelle tuotannonalalle.
2. talouskumppanuussopimuskomitean suorittaman poikkeuspyyntöjen tutkimisen helpottamiseksi asianomaisen Keski-Afrikan valtion on esitettävä pyyntönsä tueksi liitteessä VII esitetyn mallin mukaisella lomakkeella mahdollisimman täydelliset tiedot erityisesti seuraavista seikoista:
 - a) valmiin tuotteen kuvaus;
 - b) kolmannen maan alkuperäainesten luonne ja määrä;

- c) tähän sopimukseen liittyneen Keski-Afrikan valtion tai 7 artiklassa mainittujen maiden tai alueiden alkuperäainesten tai siellä käsiteltyjen aineiden luonne ja määrä;
- d) valmistusmenetelmät;
- e) arvonlisäys;
- f) asianomaisen yrityksen henkilöstön lukumäärä;
- g) Euroopan unioniin suuntautuvan viennin ennakolta arvioitu määrä;
- h) muut mahdolliset raaka-ainelähteet;
- i) pyydetyn määräajan perusteet ottaen huomioon pyrkimykset uusien hankintalähteiden löytämiseksi;
- j) muut huomiot.

Näitä sääntöjä sovelletaan myös pidennystä koskeviin pyyntöihin.

Talouksumppanuussopimuskomitea voi muuttaa lomaketta.

3. Pyyntöjä tutkittaessa otetaan huomioon erityisesti
 - a) asianomaisen Keski-Afrikan valtion kehitystaso tai maantieteellinen sijainti;
 - b) tapaukset, joissa voimassa olevien alkuperäsääntöjen soveltaminen vaikuttaisi merkittävästi tähän sopimukseen liittyneen Keski-Afrikan valtion olemassa olevan tuotannonalan kykyyn jatkaa vientiä Euroopan unioniin, ja erityisesti tapaukset, joissa tämä voisi johtaa kyseisen toiminnan loppumiseen;
 - c) erityistapaukset, joissa voidaan selkeästi osoittaa, että alkuperäsäännöt voisivat estää merkittäviä sijoituksia tuotannonalaan ja joissa sijoitusohjelman toteuttamista edistävä poikkeus mahdollistaisi näiden sääntöjen vaiheittaisen noudattamisen.
4. Kaikissa tapauksissa on tutkittava, voidaanko ongelma ratkaista alkuperäkumulaatiota koskevien sääntöjen avulla.
5. Tämän lisäksi, jos poikkeuspyyntö koskee vähiten kehittyneisiin kuuluvaa Keski-Afrikan valtiota, se tutkitaan myönteisessä hengessä ottaen huomioon erityisesti:
 - a) tehtävän päätöksen taloudelliset ja yhteiskunnalliset vaikutukset, erityisesti vaikutus työllisyyteen;
 - b) tarve soveltaa poikkeusta määräaikana, kun otetaan huomioon asianomaisen Keski-Afrikan valtion erityistilanne ja ongelmat.
6. Pyyntöjä tutkittaessa otetaan tapauskohtaisesti erityisesti huomioon mahdollisuus antaa alkuperäasema tuotteille, jotka sisältävät naapureina olevien kehitysmaiden, vähiten kehittyneiden maiden taikka sellaisten kehitysmaiden alkuperäaineita, joiden kanssa yhdellä tai useammalla Keski-Afrikan valtiolla on erityissuhteet, jos hallinnollisen yhteistyön aloittaminen on mahdollista.
7. Talouksumppanuussopimuskomitea toteuttaa kaikki tarvittavat toimenpiteet sen varmistamiseksi, että päätös tehdään mahdollisimman nopeasti ja joka tapauksessa 75 työpäivän kuluessa siitä, kun talouksumppanuussopimuskomiteassa toimiva Euroopan unionin yhteispuheenjohtaja on ottanut pyynnön vastaan. Jos Euroopan unioni ei ilmoita Keski-Afrikan valtioille pyyntöä koskevaa kantaansa tämän määräajan kuluessa, pyyntö katsotaan hyväksytyksi.
8. a) Poikkeukset ovat voimassa talouksumppanuussopimuskomitean vahvistaman määräajan, joka on yleensä viisi (5) vuotta.

- b) Poikkeuspäätöksessä voidaan määrätä mahdollisuudesta uusia poikkeus ilman, että komitean on tarpeen tehdä uusi päätös, jos asianomainen Keski-Afrikan valtio esittää kolme (3) kuukautta ennen kulloisenkin määräajan päättymistä todisteet siitä, ettei se edelleenkään voi noudattaa niitä tämän pöytäkirjan määräyksiä, joista sille on myönnetty poikkeus.

Jos pidennystä vastustetaan, talouskumppanuussopimuskomitea tutkii vastalauseen mahdollisimman nopeasti ja päättää, pidennetäänkö poikkeusta vai ei. Komitea toimii 7 kohdan määräysten mukaisesti. Kaikki tarvittavat toimenpiteet toteutetaan poikkeuksen soveltamisen keskeytymisen välttämiseksi.

- c) Talouskumppanuussopimuskomitea voi a ja b alakohdassa tarkoitettuina määräaikoina tarkastella uudelleen poikkeuksen soveltamedellytyksiä, jos ilmenee, että poikkeuksen myöntämisperusteissa on tapahtunut merkittävä muutos. Tarkastelun päätyttyä komitea voi muuttaa päätöstään poikkeuksen soveltamisalan tai muun aiemmin määrätyn edellytyksen osalta.

VI OSASTO

CEUTA JA MELILLA

41 artikla

Erikoisedellytykset

1. Tässä pöytäkirjassa käytettyyn käsitteeseen ”Euroopan unioni” ei sisälly Ceuta eikä Melilla.
2. Ceutaan tai Melillaan vietäviin Keski-Afrikan valtion alkuperätuotteisiin sovelletaan samaa tullikohtelua, jota sovelletaan Euroopan unionin tullialueen alkuperätuotteisiin Espanjan kuningaskunnan ja Portugalin tasavallan Euroopan yhteisöön liittymisestä tehdyn asiakirjan pöytäkirjan N:o 2 mukaisesti. Keski-Afrikka-osapuoli myöntää sopimuksen soveltamisalaan kuuluvien Ceutan ja Melillan alkuperätuotteiden tuonnille saman tullikohtelun kuin Euroopan unionista tuotaville Euroopan unionin alkuperätuotteille.
3. Ceutan ja Melillan alkuperätuotteita koskevaa 2 kohtaa sovellettaessa tätä pöytäkirjaa sovelletaan soveltuvien osin 42 artiklassa asetettujen erityisedellytysten mukaisesti.

42 artikla

Erityisedellytykset

1. Rajoittamatta 14 artiklan määräysten soveltamista pidetään
 - 1) Ceutan ja Melillan alkuperätuotteina
 - a) Ceutassa ja Melillassa kokonaan tuotettuja tuotteita;
 - b) Ceutassa ja Melillassa tuotetut tuotteet, joiden valmistuksessa käytetään muita kuin a alakohdassa tarkoitettuja tuotteita, jos
 - i) näille tuotteille on tehty 4 artiklan mukainen riittävä valmistus tai käsittely; tai
 - ii) nämä tuotteet ovat Keski-Afrikan valtion tai Euroopan unionin alkuperätuotteita, edellyttäen että niitä on valmistettu tai käsitelty 5 artiklassa tarkoitettuja toimenpiteitä enemmän;
 - 2) Keski-Afrikan valtion alkuperätuotteina

- a) Keski-Afrikan valtiossa kokonaan tuotettuja tuotteita;
 - b) Keski-Afrikan maassa tuotettuja tuotteita, joiden valmistuksessa on käytetty muita kuin a alakohdassa tarkoitettuja tuotteita, jos
 - i) näille tuotteille on tehty 4 artiklan mukainen riittävä valmistus tai käsittely; tai
 - ii) nämä tuotteet ovat tämän pöytäkirjan mukaisia Ceutan ja Melillan tai Euroopan unionin alkuperätuotteita, edellyttäen että niitä on valmistettu tai käsitelty 5 artiklassa tarkoitettuja toimenpiteitä enemmän.
2. Ceutaa ja Melillaa pidetään yhtenä alueena.
 3. Viejän tai tämän valtuuttaman edustajan on tehtävä merkinnät ”...” sekä ”Ceuta ja Melilla” EUR.1-tavaratodistuksen 2 kohtaan tai alkuperäilmoitukseen. Kun kyseessä ovat Ceutan ja Melillan alkuperä tuotteet, on lisäksi tehtävä alkuperäasemaa koskeva merkintä EUR.1-tavaratodistuksen 4 kohtaan tai alkuperäilmoitukseen.
 4. Espanjan tulliviranomaiset vastaavat tämän pöytäkirjan soveltamisesta Ceutassa ja Melillassa.

VII OSASTO

LOPPUMÄÄRÄYKSET

43 artikla

Alkuperäsääntöjen tarkistaminen ja soveltaminen

1. Sopimuksen 92 artiklan mukaisesti talouskumppanuussopimuskomitea voi aina Keski-Afrikka-osapuolen tai Euroopan unionin pyynnöstä tutkia tämän pöytäkirjan määräysten soveltamista ja niiden taloudellisia vaikutuksia niiden mukauttamiseksi tai muuttamiseksi tarvittaessa. Talouskumppanuussopimuskomitea ottaa muiden tekijöiden ohella huomioon teknisen kehityksen vaikutuksen alkuperäsääntöihin.
2. Sen estämättä, mitä tämän artiklan 1 kohdassa määrätään, tätä pöytäkirjaa ja sen liitteitä on tarkasteltava uudelleen ja tarvittaessa tarkistettava ennen kuin tämän pöytäkirjan voimaantulopäivästä on kulunut viisi (5) vuotta.
3. Talouskumppanuussopimuskomitea arvioi 18 artiklan 3 kohdan määräysten täytäntöönpanoa tätä varten toteutettujen toimenpiteiden perusteella.
4. Tämän pöytäkirjan asianmukaisen soveltamisen tukemiseksi Keski-Afrikka-osapuoli ja Euroopan unioni toimivat yhteistyössä ja antavat toisilleen hallinnollista apua siten kuin on tarpeen pöytäkirjan täytäntöönpanoa ja hallinnointia koskevissa tietojenvaihtopyynnöissä, paikalla toteutettavat käynnit mukaan lukien.

44 artikla

Liitteet

Tämän pöytäkirjan liitteet ovat erottamaton osa pöytäkirjaa.

45 artikla

Pöytäkirjan täytäntöönpano

Euroopan unioni ja Keski-Afrikka-osapuoli molemmat toteuttavat tarvittavat toimenpiteet tämän pöytäkirjan täytäntöönpanemiseksi, mukaan lukien seuraavat:

- a) tarvittavat kansalliset ja alueelliset järjestelyt tässä pöytäkirjassa vahvistettujen sääntöjen ja menettelyjen täytäntöönpanoa ja noudattamista varten ja erityisesti toimenpiteet, jotka tarvitaan kumulaatiota koskevien artiklojen soveltamiseksi;
- b) sellaisten hallinnollisten rakenteiden ja järjestelmien perustaminen, jotka tarvitaan tuotteiden alkuperän riittävän hallinnoinnin ja valvonnan suorittamiseksi.

46 artikla

Kuljetettavina tai varastossa olevia tavaroita koskevat siirtymämääräykset

Tämän sopimuksen määräyksiä voidaan soveltaa pöytäkirjan määräykset täyttäviin tavaroihin, jotka ovat pöytäkirjan voimaantulopäivänä kuljetettavina taikka Euroopan unionissa tai Keski-Afrikka-osapuolella väliaikaisesti varastoituina, tullivarastoissa tai vapaa-alueilla, jos kymmenen (10) kuukauden kuluessa pöytäkirjan voimaantulopäivästä tuojavaltion tulliviranomaisille esitetään EUR.1-tavaratodistus, jonka viejävaltion tulliviranomaiset ovat antaneet jälkikäteen.

LIITE I

ALKUHUOMAUTUKSET PÖYTÄKIRJAN LIITTEESSÄ II OLEVAAN LUETTELOON

Huomautus 1:

Luettelossa vahvistetaan edellytykset, jotka kaikkien tuotteiden on täytettävä, jotta niitä voitaisiin pitää tämän pöytäkirjan 4 artiklan mukaisesti riittävästi valmistettuina tai käsiteltyinä.

Huomautus 2:

1. Luettelon kahdessa ensimmäisessä sarakkeessa kuvataan valmis tuote. Ensimmäisessä sarakkeessa on harmonoidussa järjestelmässä käytetty nimikkeen tai ryhmän numero ja toisessa sarakkeessa harmonoidussa järjestelmässä tästä nimikkeestä tai ryhmästä käytetty tavaran kuvaus. Jokaisen kahden ensimmäisen sarakkeen merkinnän osalta on sääntö 3 tai 4 sarakkeessa. Jos ensimmäisen sarakkeen numeron edessä on tietyissä tapauksissa ”ex”, tämä tarkoittaa, että 3 tai 4 sarakkeen sääntöä sovelletaan ainoastaan 2 sarakkeessa mainittuun nimikkeen osaan.
2. Kun 1 sarakkeessa on koottu yhteen useita nimikkeitä tai mainittu ryhmän numero ja 2 sarakkeessa on tämän vuoksi yleisluonteinen tavaran kuvaus, vastaavaa 3 tai 4 sarakkeen sääntöä sovelletaan kaikkiin niihin tuotteisiin, jotka harmonoidussa järjestelmässä luokitellaan kyseisen ryhmän nimikkeisiin tai johonkin nimikkeistä, jotka on koottu sarakkeeseen 1.
3. Kun tässä luettelossa on eri sääntöjä, joita sovelletaan samaan nimikkeeseen kuuluviin eri tuotteisiin, jokaisessa luetelmakohdassa on sen nimikkeen osan kuvaus, jota viereinen 3 tai 4 sarakkeen sääntö koskee.
4. Kun kahden ensimmäisen sarakkeen merkinnälle on sääntö sekä 3 että 4 sarakkeessa, viejä voi soveltaa joko 3 tai 4 sarakkeessa olevaa sääntöä. Jos 4 sarakkeessa ei ole sääntöä, on sovellettava 3 sarakkeen sääntöä.

Huomautus 3:

1. Tämän pöytäkirjan 4 artiklan määräyksiä alkuperäaseman saaneista, muiden tuotteiden valmistuksessa käytettävistä tuotteista sovelletaan riippumatta siitä, onko tämä asema saatu

siinä tehtaassa, jossa nämä tuotteet käytetään vai jossakin muussa Euroopan unionin tai Keski-Afrikka-osapuolen tehtaassa.

Esimerkiksi:

Nimikkeeseen 8407 kuuluva moottori, jonka osalta säännössä määrätään, että mahdollisesti käytettävien ei-alkuperäainesten arvo on enintään 40 prosenttia noudettuna lähettäjältä -hinnasta, on valmistettu nimikkeeseen ex 7224 kuuluvasta muusta takomalla esimuokatusta seosteräksestä.

Jos tämä esimuokattu teräs on taottu Euroopan unionissa ei-alkuperätuotetta olevasta valanteesta, se on jo saanut alkuperäaseman luettelossa vahvistetun nimikkeen ex 7224 tuotteita koskevan säännön nojalla. Esimuokattua terästä voidaan pitää moottorin arvoa laskettaessa alkuperätuotteena riippumatta siitä, onko esimuokattu teräs tuotettu samassa tehtaassa vai jossakin muussa Euroopan unionin tehtaassa. Valanteen, joka ei ole alkuperätuote, arvoa ei siten oteta huomioon laskettaessa käytettyjen ei-alkuperäainesten arvoa.

2. Luettelon säännössä vahvistetaan tehtävän valmistuksen tai käsittelyn vähimmäismäärä; tästä seuraa, että sen ylittävä valmistus tai käsittely antaa myös alkuperäaseman ja sitä vähempi valmistus tai käsittely ei anna alkuperäasemaa. Näin ollen, jos säännössä määrätään, että tietyllä valmistusasteella olevia ei-alkuperäaineita saadaan käyttää, on sallittua käyttää myös sitä aiemmalla valmistusasteella olevia tällaisia aineita mutta ei myöhemmällä valmistusasteella olevia aineita.
3. Kun säännössä määrätään, että minkä tahansa nimikkeen aineita saadaan käyttää, myös aineita, jotka kuuluvat samaan nimikkeeseen kuin tuote, saadaan käyttää ottaen kuitenkin huomioon sääntöön mahdollisesti sisältyvät erityisrajoitukset, sanotun kuitenkin rajoittamatta 3.2 huomautuksen soveltamista. Ilmaisulla ”valmistus minkä tahansa nimikkeen aineista, myös muista nimikkeen ... aineista” tarkoitetaan kuitenkin, että ainoastaan sellaisia tuotteen kanssa samaan nimikkeeseen kuuluvia aineita voidaan käyttää, joiden kuvaus on erilainen kuin tuotteella on luettelossa olevassa 2 sarakkeessa.
4. Kun luettelon säännössä määrätään, että tuote voidaan valmistaa useammasta kuin yhdestä aineksestä, tämä tarkoittaa, että yhtä tai useampaa näistä aineista saadaan käyttää. Säännössä ei vaadita, että niitä kaikkia käytetään.

Esimerkiksi:

Nimikkeiden 5208–5212 kankaita koskevassa säännössä määrätään, että luonnonkuituja saadaan käyttää ja että muun muassa kemiallisia aineita saadaan myös käyttää. Tämä sääntö ei tarkoita, että on käytettävä molempia; on mahdollista käyttää vain toista näistä aineista tai molempia yhdessä.

5. Kun luettelon säännössä määrätään, että tuote on valmistettava tietyistä aineksestä, tämä edellytys ei luonnollisesti estä käyttämästä muita aineita, jotka ovat luonteeltaan sellaisia, että ne eivät voi täyttää sääntöä. (Katso myös 6.3 huomautus tekstiilien osalta).

Esimerkiksi:

Nimikkeen 1904 elintarvikevalmisteita koskeva sääntö, jossa nimenomaan suljetaan pois viljan ja viljatuotteiden käyttö, ei estä kivennäissuolojen, kemikaalien ja muiden lisäaineiden käyttöä, joita ei valmisteta viljasta.

Tätä ei kuitenkaan sovelleta tuotteisiin, joita, vaikka niitä ei voida valmistaa luettelossa nimenomaisesti mainituista aineista, voidaan valmistaa luonteeltaan samanlaisesta, aiemmalla valmistusasteella olevasta aineksestä.

Esimerkiksi:

Jos harmonoidun järjestelmän ex 62 ryhmän vaateen osalta, joka on tehty kuitukankaasta, ainoastaan ei-alkuperätuotetta olevan langan käyttö on sallittua, ei ole mahdollista aloittaa valmistusta kuitukankaasta, vaikka kuitukangasta ei tavallisesti voidakaan tehdä langasta. Tällaisissa tapauksissa lähtöaineksen olisi tavallisesti oltava lankaa edeltävällä asteella, toisin sanoen kuituasteella.

6. Jos luettelon säännössä määrätään kaksi prosenttimäärää enimmäisarvoksi ei-alkuperäaineille, joita voidaan käyttää, näitä prosenttimääriä ei saada laskea yhteen. Toisin sanoen kaikkien käytettyjen ei-alkuperäainesten enimmäisarvo ei saa koskaan olla suurempi kuin korkein kyseisistä prosenttimääristä. Lisäksi yksittäisiä prosenttimääriä ei saa ylittää niiden nimenomaisten aineiden osalta, joita ne koskevat.

Huomautus 4:

1. Luettelossa käytetyllä ilmaisulla "luonnonkuidut" tarkoitetaan muita kuituja kuin muunto- ja synteettikuituja. Se rajoittuu kehruuta edeltävillä valmistusasteilla oleviin kuituihin ja siihen kuuluvat myös jätteet ja, jollei toisin mainita, kuidut, jotka on karstattu, kammattu tai muulla tavoin käsitelty, mutta joita ei ole kehrätty.
2. Ilmaisuun "luonnonkuidut" kuuluvat nimikkeen 0511 jouhi, nimikkeiden 5002 ja 5003 silkki, nimikkeiden 5101–5105 villakuidut ja hieno ja karkea eläimenkarva, nimikkeiden 5201–5203 puuvillakuidut ja nimikkeiden 5301–5305 muut kasvitekstiilikuidut.
3. Ilmaisuja "tekstiilimassa", "kemialliset aineet" ja "paperinvalmistusaineet" käytetään luettelossa kuvaamaan harmonoidun järjestelmän 50–63 ryhmään kuulumattomia aineksia, joita voidaan käyttää muunto-, synteetti- tai paperikuitujen tai -lankojen valmistukseen.
4. Luettelossa käytettyyn ilmaisuun "katkotut tekokuidut" kuuluvat nimikkeiden 5501–5507 synteetti- tai muuntokuitufilamenttitouvi, synteetti- ja muuntokatkokuidut ja niiden jätteet.

Huomautus 5:

1. Kun luettelossa mainittuun tuotteeseen liittyy viittaus tähän huomautukseen, luettelon 3 sarakkeessa vahvistettuja edellytyksiä ei sovelleta kyseisen tuotteen valmistuksessa käytettyihin perustekstiiliaineisiin, joiden paino yhteensä on enintään 10 prosenttia kaikkien käytettyjen perustekstiiliaineiden yhteispainosta. (Katso myös 5.3 ja 5.4 huomautus jäljempänä.)
2. Edellä 5.1 huomautuksessa mainittua poikkeusta voidaan kuitenkin soveltaa ainoastaan sekoitetuotteisiin, jotka on tehty kahdesta tai useammasta perustekstiiliaineesta.

Perustekstiiliaineet ovat seuraavat:

- silkki,
- villa,
- karkea eläimenkarva,
- hieno eläimenkarva,
- jouhet,
- puuvilla,
- paperinvalmistusaineet ja paperi,
- pellava,

- hamppu,
- juutti ja muut niinitekstiilikuidut,
- sisali ja muut Agave-sukuisista kasveista saadut tekstiilikuidut,
- kookoskuidut, manilla, rami ja muut kasvitekstiilikuidut,
- synteettikuitufilamentit,
- muuntokuitufilamentit,
- sähköä johtavat filamentit,
- polypropeenista valmistetut synteettikatkokuidut,
- polyesteristä valmistetut synteettikatkokuidut,
- polyamidista valmistetut synteettikatkokuidut,
- polyakryylinitriilistä valmistetut synteettikatkokuidut,
- polyimidistä valmistetut synteettikatkokuidut,
- polytetrafluorieteenistä valmistetut synteettikatkokuidut,
- polyfenyleenisulfidista valmistetut synteettikatkokuidut,
- polyvinyylikloridista valmistetut synteettikatkokuidut,
- muut synteettikatkokuidut,
- viskoosista valmistetut muuntokatkokuidut,
- muut muuntokatkokuidut,
- segmentoitu polyuretaania oleva lanka, jossa on joustavia polyeetterisegmenttejä, myös kierrepäällystetty,
- segmentoitu polyuretaania oleva lanka, jossa on joustavia polyesterisegmenttejä, myös kierrepäällystetty,
- nimikkeen 5605 tuotteet (metalloitu lanka), joissa on kaistaleita, jotka koostuvat enintään 5 mm leveästä kahden muovikelmun väliin joko värittömällä tai värillisellä liimalla kiinnitetystä, alumiinifoliota tai muovikelmua, myös alumiinijauheella peitettyä, olevasta sydäimestä,
- muut nimikkeen 5605 tuotteet.

Esimerkiksi:

Nimikkeen 5205 lanka, joka on tehty nimikkeen 5203 puuvillakuiduista ja nimikkeen 5506 synteettikatkokuiduista, on sekoitelanka. Sen vuoksi ei-alkuperätuotteita olevia synteettikatkokuituja, jotka eivät täytä alkuperäsääntöjä (joissa edellytetään valmistusta kemiallisista aineista tai tekstiilimassasta), voidaan käyttää, jos niiden yhteispaino on enintään 10 prosenttia langan painosta.

Esimerkiksi:

Nimikkeen 5112 villakangas, joka on tehty nimikkeen 5107 villalangasta ja nimikkeen 5509 synteettikatkokuitulangasta, on sekoitekangas. Sen vuoksi synteettikuitulankaa, joka ei täytä alkuperäsääntöjä (joissa edellytetään valmistusta kemiallisista aineista tai tekstiilimassasta), tai villalankaa, joka ei täytä alkuperäsääntöjä (joissa edellytetään valmistusta karstaamattomista, kampaamattomista tai muuten kehuuta varten käsittelemättömistä luonnonkuiduista), tai näiden kahden lankatyypin sekoitusta voidaan käyttää, jos niiden yhteispaino on enintään 10 prosenttia kankaan painosta.

Esimerkiksi:

Nimikkeen 5802 tuftattu tekstiilikangas, joka on tehty nimikkeen 5205 puuvillalangasta ja nimikkeen 5210 puuvillakankaasta, on sekoitetuote ainoastaan, jos puuvillakangas itsessään on sekoitekangas, joka on tehty kahdesta eri nimikkeeseen luokiteltavasta langasta, tai jos käytetyt puuvillalangat itsessään ovat sekoitetuotteita.

Esimerkiksi:

Jos kyseinen tuftattu tekstiilikangas on tehty nimikkeen 5205 puuvillalangasta ja nimikkeen 5407 synteettikuitukankaasta, on selvää, että käytettävät langat ovat kahta eri perustekstiiliainetta ja tuftattu tekstiilikangas on näin ollen sekoitetuote.

3. Tuotteissa, joissa on ”segmentoitua polyuretaania olevaa lankaa, jossa on joustavia polyeetterisegmenttejä, myös kierrepäälystettyä”, tämä poikkeus on tällaisen langan osalta 20 prosenttia.
4. Tuotteissa, joissa on ”kaistaleita, jotka koostuvat enintään 5 mm leveästä kahden muovikelmun väliin liimalla kiinnitetystä, alumiinifoliota tai muovikelmua, myös alumiinijauheella peitettyä, olevasta sydäimestä”, tämä poikkeus on 30 prosenttia tällaisen kaistaleen osalta.

Huomautus 6:

1. Niissä tekstiilituotteissa, joiden kohdalla luettelossa on alaviite tähän alkuhuomautukseen, saadaan käyttää tekstiiliainetta olevia koristeita ja tarvikkeita, jotka eivät täytä kyseistä sovitettua tuotetta koskevaa luettelon 3 sarakkeen sääntöä, jos niiden paino on enintään 10 prosenttia kaikkien käytettyjen tekstiiliaineiden yhteispainosta.

Tekstiiliainetta olevia koristeita ja tarvikkeita ovat harmonoidun järjestelmän 50–63 ryhmään luokiteltavat koristeet ja tarvikkeet. Vuoria ja välivuoria ei pidetä koristeina tai tarvikkeina.

2. Muuta kuin tekstiiliainetta olevien koristeiden ja tarvikkeiden tai muiden käytettyjen aineiden, jotka sisältävät tekstiiliä, ei tarvitse täyttää sarakkeessa 3 esitettyjä edellytyksiä, vaikka ne eivät kuulu huomautuksen 3.5 soveltamisalaan.
3. Huomautuksen 3.5 mukaisesti ei-alkuperä tuotteita olevia muuta kuin tekstiiliainetta olevia koristeita ja tarvikkeita tai muita tuotteita, jotka eivät sisällä tekstiilejä, saa kuitenkin käyttää vapaasti, jos niitä ei voida valmistaa 3 sarakkeessa luetelluista aineksista.

Jos luettelon säännössä esimerkiksi⁸ määrätään, että tietyn tekstiilitavaran, esimerkiksi puseron, valmistuksessa on käytettävä lankaa, tämä ei estä metallitavaroiden kuten nappien käyttöä, koska niitä ei voi valmistaa tekstiiliaineesta.

4. Prosenttisääntöä sovellettaessa on käytettyjen ei-alkuperä aineiden arvoa laskettaessa otettava huomioon koristeiden ja tarvikkeiden arvo.

Huomautus 7:

⁸ Tämä esimerkki annetaan vain selvyden vuoksi. Se ei ole oikeudellisesti sitova.

1. Nimikkeissä ex 2707, 2713–2715, ex 2901, ex 2902 ja ex 3403 ilmaisulla ”tietty käsittely” tarkoitetaan seuraavia toimintoja:
 - a) tyhjötislaus;
 - b) toistotislaus perusteellisen jakotislausmenetelmän avulla (⁹);
 - c) krakkaus;
 - d) reformointi;
 - e) uuttaminen valikoivien liuottimien avulla;
 - f) käsittely, jossa yhdistyvät kaikki seuraavat toiminnot: käsittely tiivistetyllä rikkihapolla, oleumilla tai rikkitrioksidilla; neutralointi emäksisillä aineilla; värinpoisto ja puhdistus luonnostaan aktiivisilla maalajeilla, aktivoituilla maalajeilla, aktiivihieillä tai bauksiitilla;
 - g) polymerointi;
 - h) alkylointi;
 - i) isomerointi.
2. Nimikkeissä 2710–2712 ilmaisulla ”tietty käsittely” tarkoitetaan seuraavia toimintoja:
 - a) tyhjötislaus;
 - b) toistotislaus perusteellisen jakotislausmenetelmän avulla (¹⁰);
 - c) krakkaus;
 - d) reformointi;
 - e) uuttaminen valikoivien liuottimien avulla;
 - f) käsittely, jossa yhdistyvät kaikki seuraavat toiminnot: käsittely tiivistetyllä rikkihapolla, oleumilla tai rikkitrioksidilla; neutralointi emäksisillä aineilla; värinpoisto ja puhdistus luonnostaan aktiivisilla maalajeilla, aktivoituilla maalajeilla, aktiivihieillä tai bauksiitilla;
 - g) polymerointi;
 - h) alkylointi;
 - i) isomerointi;
 - j) ainoastaan nimikkeeseen ex 2710 kuuluvien raskasöljyjen osalta rikinpoisto vedyn avulla, jonka tuloksena valmistettujen tuotteiden rikkipitoisuus vähenee vähintään 85 prosenttia (ASTM D 1266-59 T -menetelmä);
 - k) ainoastaan nimikkeeseen 2710 kuuluvien tuotteiden osalta parafiinin poisto muun menetelmän avulla kuin suodattamalla;
 - l) ainoastaan nimikkeeseen ex 2710 kuuluvien raskasöljyjen osalta vetykäsittely suuremmassa kuin 20 baarin paineessa ja suuremmassa kuin 250 °C:n lämpötilassa katalysaattoria käyttäen, muussa kuin rikinpoistotarkoituksessa, kun vety on aktiivisena aineena kemiallisessa reaktiossa. Nimikkeen ex 2710 voiteluöljyjen jatkokäsittelyä vedyn avulla (esimerkiksi vedyn avulla tapahtuva viimeistely eli ”hydrofinishing” tai värinpoisto) erityisesti värin tai stabiliteetin parantamiseksi ei kuitenkaan pidetä tiettyinä käsittelynä;

⁹ Katso yhdistetyn nimikkeistön 27 ryhmän lisähuomautus 5 b.

¹⁰ Katso yhdistetyn nimikkeistön 27 ryhmän lisähuomautus 5 b.

- m) ainoastaan nimikkeeseen ex 2710 kuuluvien polttoöljyjen osalta ilmatilaus, jos vähemmän kuin 30 tilavuusprosenttia näistä tuotteista (hävikki mukaan lukien) tislautuu 300 °C:n lämpötilassa ASTM D 86 -menetelmän avulla määritettynä;
- n) ainoastaan nimikkeeseen ex 2710 kuuluvien raskasöljyjen, muiden kuin kaasuöljyjen ja polttoöljyjen, osalta käsittely suurtaajuudella toimivan sähköisen huiskupurkauksen avulla.
3. Nimikkeissä ex 2707, 2713–2715, ex 2901, ex 2902 ja ex 3403 yksinkertaiset toiminnot kuten puhdistus, dekantointi, suolan poisto, veden erotus, suodatus, värjäys, merkintä, rikkipitoisuuden lisääminen sekoittamalla tuotteita, joilla on erilaiset rikkipitoisuudet, taikka näiden toimintojen tai niitä vastaavien toimintojen yhdistelmät eivät anna alkuperäasemaa.

LIITE II

LUETTELO EI-ALKUPERÄAINEKSIIN SOVELLETTAVISTA VALMISTUS- TAI KÄSITTELYTOIMISTA, JOTKA ON TEHTÄVÄ, JOTTA VALMISTETTU TUOTE VOI SAADA ALKUPERÄASEMAN

Luettelossa mainituista tuotteista kaikki eivät kuulu sopimuksen soveltamisalaan. Sen vuoksi on otettava huomioon sopimuksen muut osat.

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3) tai (4)
1 ryhmä	Elävät eläimet	Kaikkien käytettyjen 1 ryhmän eläinten on oltava kokonaan tuotettuja
2 ryhmä	Liha ja muut syötävät eläimenosat	Valmistus, jossa kaikki käytetyt 1 ja 2 ryhmän ainekset ovat kokonaan tuotettuja
ex 3 ryhmä	Kalat sekä äyriäiset, nilviäiset ja muut vedessä elävät selkärangattomat	Valmistus, jossa kaikki käytetyt 3 ryhmän ainekset ovat kokonaan tuotettuja
0304	Kalafileet ja muu kalanliha (myös murskeena tai jauhattuna), tuoreet, jäädytetyt tai jäädytetyt	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen 3 ryhmän aineiden arvo on enintään 15 % tuotteen noudettunahinnasta
0305	Kuivattu, suolattu tai suolavedessä oleva kala; savustettu kala, myös ennen savustamista tai sen aikana kuumakäsitelty; ihmisravinnoksi soveltuvat kalasta valmistetut jauhot, jauheet ja pelletit	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen 3 ryhmän aineiden arvo on enintään 15 % tuotteen noudettunahinnasta

HS-nimike	Tavaran kuvaus	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman
(1)	(2)	(3) tai (4)
0306	<p>Äyriäiset, kuorineen tai ilman kuorta, elävät, tuoreet, jäädytetyt, jäädytetyt, kuivatut, suolatut tai suolavedessä; savustetut äyriäiset, kuorineen tai ilman kuorta, myös ennen savustamista tai sen aikana</p> <p>kuumakäsitelty; äyriäiset kuorineen, höyryssä tai vedessä keitetyt, myös jäädytetyt, jäädytetyt, kuivatut, suolatut tai suolavedessä; ihmisravinnoksi soveltuvat äyriäisistä valmistetut jauhot, jauheet ja pelletit</p>	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen 3 ryhmän aineiden arvo on enintään 15 % tuotteen noudettuna-hinnasta
0307	<p>Nilviäiset, kuorineen tai ilman kuorta, elävät, tuoreet, jäädytetyt, jäädytetyt, kuivatut, suolatut tai suolavedessä; nilviäiset, kuorineen tai ilman kuorta, savustetut, myös</p> <p>ennen savustamista tai sen aikana kuumakäsitelty; ihmisravinnoksi soveltuvat nilviäisistä valmistetut jauhot, jauheet ja pelletit</p>	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen 3 ryhmän aineiden arvo on enintään 15 % tuotteen noudettuna-hinnasta
0308	<p>Vedessä elävät selkärangattomat (muut kuin äyriäiset ja nilviäiset), elävät, tuoreet, jäädytetyt, jäädytetyt, kuivatut, suolatut tai suolavedessä; savustetut vedessä elävät muut selkärangattomat (muut kuin äyriäiset ja nilviäiset) myös ennen savustamista tai sen aikana kuumakäsitelty; ihmisravinnoksi soveltuvat vedessä elävistä selkärangattomista (muista kuin äyriäisistä ja nilviäisistä)</p> <p>valmistetut jauhot, jauheet ja pelletit</p>	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen 3 ryhmän aineiden arvo on enintään 15 % tuotteen noudettuna-hinnasta
ex 4 ryhmä	<p>Maito ja meijerituotteet; linnunmunat; luonnonhunaja; muualle kuulumattomat eläinperäiset syötävät tuotteet; paitsi:</p>	Valmistus, jossa kaikki käytetyt 4 ryhmän ainekset ovat kokonaan tuotettuja
0403	<p>Kirnumaito ja kirnupiimä, juoksetettu maito ja kerma,</p>	Valmistus, jossa - kaikki käytetyt 4 ryhmän

HS-nimike	Tavaran kuvaus	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman	
(1)	(2)	(3)	(4)
ex 5 ryhmä	jogurtti, kefiiri ja muu käynyt tai hapatettu maito ja kerma, myös tiivistetty tai maustettu tai lisättyä sokeria tai muuta makeutusainetta, hedelmää, pähkinää tai kaakaota sisältävä	ainekset ovat kokonaan tuotettuja, - kaikki käytetyt nimikkeen 2009 hedelmämehut (lukuun ottamatta ananas-, limetti- ja greippimehuja) ovat alkuperätuotteita, ja - käytettyjen 17 ryhmän ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettunahinnasta	
ex 0502	Muualle kuulumattomat eläinperäiset tuotteet; paitsi: Sian ja villisian harjakset ja muut karvat, valmistetut	Valmistus, jossa kaikki käytetyt 5 ryhmän ainekset ovat kokonaan tuotettuja Harjasten ja muiden karvojen puhdistus, desinfiointi, lajittelu ja järjestäminen	
6 ryhmä	Elävät kasvit ja kukkaviljelytuotteet	Valmistus, jossa - kaikki käytetyt 6 ryhmän ainekset ovat kokonaan tuotettuja, ja - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettunahinnasta	
7 ryhmä	Kasvikset sekä tietyt syötävät kasvit, juuret ja mukulat	Valmistus, jossa kaikki käytetyt 7 ryhmän ainekset ovat kokonaan tuotettuja	
8 ryhmä	Syötävät hedelmät; sitruhedelmien ja melonin kuoret	Valmistus, jossa - kaikki käytetyt hedelmät ovat kokonaan tuotettuja, ja - käytettyjen 17 ryhmän ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettunahinnasta	
ex 9 ryhmä	Kahvi, tee, mate ja mausteet; paitsi:	Valmistus, jossa kaikki käytetyt 9 ryhmän ainekset ovat kokonaan tuotettuja	
0901	Kahvi, myös paahdettu tai kofeiiniton; kahvinkuoret ja -kalvot; kahvinkorvikkeet, joissa on kahvia, sen määrästä riippumatta	Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista	
0902	Tee, myös maustettu	Valmistus minkä tahansa	

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3) tai (4)
ex 0910	Maustesekoitukset	nimikkeen aineksista Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista
10 ryhmä	Viljat	Valmistus, jossa kaikki käytetyt 10 ryhmän ainekset ovat kokonaan tuotettuja
ex 11 ryhmä	Myllyteollisuustuotteet; maltaat; tärkkelys; inuliini; vehnägluteeni; paitsi:	Valmistus, jossa kaikki käytetyt kasvikset, viljat, nimikkeen 0714 juuret ja mukulat taikka hedelmät ovat kokonaan tuotettuja
ex 1106	Nimikkeen 0713 kuivatusta palkoviljasta valmistetut hienot ja karkeat jauhot sekä jauhe	Nimikkeen 0708 palkokasvien kuivaus ja jauhaminen
12 ryhmä	Öljysiemenet ja -hedelmät; erinäiset siemenet ja hedelmät; teollisuus- ja lääkekasvit; oljet ja kasvirehu	Valmistus, jossa kaikki käytetyt 12 ryhmän ainekset ovat kokonaan tuotettuja
1301	Kumilakat; luonnonkumit, -hartsit, -kumihartsit ja oleohartsit (esim. palsamit)	Valmistus, jossa käytettyjen nimikkeen 1301 ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta
1302	Kasvimehut ja -uutteet; pektiiniaineet, pektinaatit ja pektaatit; agar-agar ja muut kasviaineista saadut kasvilimat ja paksunnosaineet, myös modifioidut: - kasviaineista saadut kasvilimat ja paksunnosaineet, myös modifioidut - muut	Valmistus modifioimattomista kasvilimoista ja paksunnosaineista Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta
14 ryhmä	Kasvipööräiset punonta- ja palmikointiaineet; muualla kuulumattomat kasvituotteet	Valmistus, jossa kaikki käytetyt 14 ryhmän ainekset ovat kokonaan tuotettuja
ex 15 ryhmä	Eläin- ja kasvirasvat ja -öljyt; niiden pilkkoutumistuotteet; valmistetut ravintorasvat; eläin-	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri

HS-nimike	Tavaran kuvaus	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman
(1)	(2)	(3) tai (4)
1501	<p>ja kasvivahat; paitsi:</p> <p>Sianrasva, myös sianihra (laardi) ja siipikarjanrasva, muut kuin nimikkeeseen 0209 tai 1503 kuuluvat:</p> <p>- luu- ja jäterasvat</p> <p>- muut</p>	<p>nimikkeeseen kuin tuote</p> <p>Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi nimikkeiden 0203, 0206 tai 0207 aineksista taikka nimikkeen 0506 luista</p> <p>Valmistus nimikkeen 0203 tai 0206 sianlihasta tai sian muista s3yötävistä osista taikka nimikkeen 0207 siipikarjan lihasta tai siipikarjan muista syötävistä osista</p>
1502	<p>Nautaeläinten, lampaan tai vuohen rasva, muut kuin nimikkeeseen 1503 kuuluvat:</p> <p>- luu- ja jäterasvat</p> <p>- muut</p>	<p>Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi nimikkeiden 0201, 0202, 0204 tai 0206 aineksista taikka nimikkeen 0506 luista</p> <p>Valmistus, jossa kaikki käytetyt 2 ryhmän ainekset ovat kokonaan tuotettuja</p>
1504	<p>Kala- ja merinisäkäsrasvat ja -öljyt sekä niiden jakeet, myös puhdistetut, mutta kemiallisesti muuntamattomat:</p> <p>- jähmeät jakeet</p> <p>- muut</p>	<p>Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista, myös muista nimikkeen 1504 aineksista</p> <p>Valmistus, jossa kaikki käytetyt 2 ja 3 ryhmän ainekset ovat kokonaan tuotettuja</p>
ex 1505	Puhdistettu lanoliini	Valmistus nimikkeen 1505 raasta villarasvasta
1506	Muut eläinrasvat ja -öljyt sekä niiden jakeet, myös puhdistetut,	

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3) tai (4)
	mutta kemiallisesti muuntamattomat:	
	- jähmeät jakeet	Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista, myös muista nimikkeen 1506 aineksista
	- muut	Valmistus, jossa kaikki käytetyt 2 ryhmän ainekset ovat kokonaan tuotettuja
1507–1515	Kasviöljyt ja niiden jakeet:	
	- soija-, maapähkinä-, palmu-, kookos- (kopra-), palmunydin-, babassu-, kiinanpuu- (tung-) ja oiticicaöljy, myrttivaha ja japaninvaha, jojobaöljyn jakeet ja muuhun tekniseen tai teolliseen käyttöön kuin elintarvikkeiden valmistukseen tarkoitetut öljyt	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote
	- jähmeät jakeet, ei kuitenkaan jojobaöljyn jähmeät jakeet	Valmistus muista nimikkeiden 1507–1515 aineksista
	- muut	Valmistus, jossa kaikki käytetyt kasviainekset ovat kokonaan tuotettuja
1516	Eläin- ja kasvirasvat ja -öljyt sekä niiden jakeet, osittain tai kokonaan hydratut, vaihtoesteröidyt, uudelleen esteröidyt tai elaidinoidut, myös puhdistetut, mutta ei enempää valmistetut	Valmistus, jossa - kaikki käytetyt 2 ryhmän ainekset ovat kokonaan tuotettuja, ja - kaikki käytetyt kasviainekset ovat kokonaan tuotettuja. Nimikkeiden 1507, 1508, 1511 ja 1513 aineksia voidaan kuitenkin käyttää
1517	Margariini; syötävät seokset ja valmisteet, jotka on valmistettu eläin- tai kasvirasvoista tai -öljyistä tai tämän ryhmän eri rasvojen ja öljyjen jakeista, muut kuin nimikkeen 1516 syötävät rasvat ja öljyt sekä niiden jakeet	Valmistus, jossa - kaikki käytetyt 2 ja 4 ryhmän ainekset ovat kokonaan tuotettuja, ja - kaikki käytetyt kasviainekset ovat kokonaan tuotettuja. Nimikkeiden 1507, 1508, 1511 ja 1513 aineksia

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3) tai (4)
		voidaan kuitenkin käyttää
16 ryhmä	Lihasta, kalasta, äyriäisistä, nilviäisistä tai muista vedessä elävistä selkärangattomista valmistetut tuotteet	Valmistus 1 ryhmän eläimistä
1604 ja 1605	Kalavalmisteet ja -säilykkeet; kaviaari ja kalanmädistä valmistetut kaviaarinkorvikkeet; Äyriäiset, nilviäiset ja muut vedessä elävät selkärangattomat, valmistetut tai säilötyt	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen 3 ryhmän ainesten arvo on enintään 15 % tuotteen noudettuna-hinnasta
ex 17 ryhmä	Sokeri ja sokerivalmisteet; paitsi:	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote
ex 1701	Ruoko- ja juurikassokeri sekä kemiallisesti puhdas sakkaroosi, jähmeät, lisättyä maku- tai väriainetta sisältävät	Valmistus, jossa käytettyjen 17 ryhmän ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta
1702	Muut sokerit, myös kemiallisesti puhdas laktoosi, maltoosi, glukoosi ja fruktoosi (levuloosi), jähmeät; lisättyä maku- tai väriainetta sisältämättömät sokerisiirapit; keinotekoinen hunaja, myös luonnonhunajan kanssa sekoitettuna; sokeriväri:	
	- kemiallisesti puhdas maltoosi ja fruktoosi	Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista, myös muista nimikkeen 1702 aineksista
	- muut sokerit, jähmeät, lisättyä maku- tai väriainetta sisältävät	Valmistus, jossa käytettyjen 17 ryhmän ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta
	- muut	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset ovat alkuperätuotteita
ex 1703	Sokerin erottamisessa ja puhdistamisessa syntyvä melassi, lisättyä maku- tai väriainetta sisältävä	Valmistus, jossa käytettyjen 17 ryhmän ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta
1704	Kaakaota sisältämättömät sokerivalmisteet (myös valkoinen suklaa)	Valmistus, jossa - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3) tai (4)
		nimikkeeseen kuin tuote, ja - käytettyjen 17 ryhmän ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta
18 ryhmä	Kaakao ja kaakaovalmisteet	Valmistus, jossa - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote, ja - käytettyjen 17 ryhmän ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta
1901	<p>Mallasuute; muualle kuulumattomat hienoista tai karkeista jauhoista, tärkkelyksestä tai mallasuutteesta tehdyt elintarvikevalmisteet, joissa ei ole lainkaan kaakaota tai joissa sitä on vähemmän kuin 40 painoprosenttia täysin rasvattomasta aineesta laskettuna; muualle kuulumattomat nimikkeiden 0401–0404 tuotteista tehdyt elintarvikevalmisteet, joissa ei ole lainkaan kaakaota tai joissa sitä on vähemmän kuin 5 painoprosenttia täysin rasvattomasta aineesta laskettuna:</p> <p>- mallasuute</p> <p>- muut</p>	<p>Valmistus 10 ryhmän viljasta</p> <p>Valmistus, jossa - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote, ja - käytettyjen 17 ryhmän ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta</p>
1902	Makaronivalmisteet, kuten spagetti, makaroni, nuudelit, lasagne, gnocchi, ravioli ja cannelloni, myös kypsennetyt tai (lihalla tai muulla aineella)	

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3) tai (4)
	<p>täytetyt tai muulla tavalla valmistetut; couscous, myös valmistettu:</p> <p>- joissa on enintään 20 painoprosenttia lihaa, muita eläimenosia, kalaa, äyriäisiä tai nilviäisiä</p> <p>- joissa on enemmän kuin 20 painoprosenttia lihaa, muita eläimenosia, kalaa, äyriäisiä tai nilviäisiä</p>	<p>Valmistus, jossa käytetyt viljat ja niiden johdannaistuotteet (ei kuitenkaan durumvehnä ja sen johdannaistuotteet) ovat kokonaan tuotettuja</p> <p>Valmistus, jossa</p> <p>- käytetyt viljat ja niiden johdannaistuotteet (ei kuitenkaan durumvehnä ja sen johdannaistuotteet) ovat kokonaan tuotettuja, ja</p> <p>- kaikki käytetyt 2 ja 3 ryhmän ainekset ovat kokonaan tuotettuja</p>
1903	Tapioka ja tärkkelyksestä valmistetut tapiokankorvikkeet, hiutaleina, jyvänä, helmisuurimoina, seulomisjääminä tai niiden kaltaisessa muodossa	Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi nimikkeen 1108 perunatärkkelyksestä
1904	Viljasta tai viljatuotteista paisuttamalla tai paahtamalla tehdyt elintarvikevalmisteet (esim. maissihiutaleet); muualle kuulumaton vilja (muu kuin maissi) jyvänä tai jyväsina tai hiutaleina tai muulla tavalla valmistettuina jyvänä tai jyväsina (lukuun ottamatta jauhoja ja rouheita), esikypsennetty tai muulla tavalla valmistettu	<p>Valmistus:</p> <p>- minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi nimikkeen 1806 aineksista,</p> <p>- jossa käytetyt viljat ja hienot jauhot (ei kuitenkaan durumvehnä ja sen johdannaistuotteet sekä Zea indurata -lajin maissi) ovat kokonaan tuotettuja, ja</p> <p>- jossa käytettyjen 17 ryhmän ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta</p>
1905	Ruokaleipä, kakut ja leivokset, keksit ja pikkuleivät (biscuits) sekä muut leipomatuotteet, myös jos niissä on kaakaota; ehtoollisleipä, tyhjät oblaattikapselit, jollaiset soveltuvat farmaseuttiseen käyttöön, sinettiöylätit, riisipaperi ja niiden kaltaiset	Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi 11 ryhmän aineksista

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3) tai (4)
	tuotteet	
ex 20 ryhmä	Kasviksista, hedelmistä tai muista kasvinosista valmistetut tuotteet; paitsi:	Valmistus, jossa kaikki käytetyt hedelmät ja kasvikset ovat kokonaan tuotettuja
ex 2001	Etikan tai etikkahapon avulla valmistetut tai säilötyt jamssit, bataatit ja niiden kaltaiset syötävät kasvinosat, joissa on vähintään 5 painoprosenttia tärkkelystä	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote
ex 2004 ja ex 2005	Muulla tavalla kuin etikan tai etikkahapon avulla valmistetut tai säilötyt hienoina tai karkeina jauhoina taikka hiutaleina olevat perunat	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote
2006	Sokerilla säilötyt (valellut, lasitetut tai kandeeratut) kasvikset, hedelmät, hedelmänkuoret ja muut kasvinosat	Valmistus, jossa käytettyjen 17 ryhmän aineiden arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta
2007	Keittämällä valmistetut hillot, hedelmähyttelöt, marmelaatit, hedelmäsoseet ja -pastat, myös lisättyä sokeria tai muuta makeutusainetta sisältävät	Valmistus, jossa - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote, ja - käytettyjen 17 ryhmän aineiden arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta
ex 2008	- pähkinät, lisättyä sokeria tai alkoholia sisältämättömät	Valmistus, jossa käytettyjen nimikkeiden 0801, 0802 ja 1202–1207 alkuperä tuotteita olevien pähkinöiden ja öljysiementen arvo ylittää 60 % tuotteen noudettuna-hinnasta
	- maapähkinävoi; viljaan perustuvat sekoitukset; palmunsydämet; maissi	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote
	- muut, ei kuitenkaan muulla tavalla kypsennetyt kuin vedessä tai höyryssä keitetty, lisättyä sokeria sisältämättömät, jäädytetyt hedelmät ja pähkinät	Valmistus, jossa - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote, ja - käytettyjen 17 ryhmän

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3) tai (4)
2009	Käymättömät ja lisättyä alkoholia sisältämättömät hedelmämehut, myös rypälemehu (grape must) ja kasvismehut, myös lisättyä sokeria tai muuta makeutusainetta sisältävät	ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettunahinnasta Valmistus, jossa - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote, ja - käytettyjen 17 ryhmän aineiden arvo on enintään 30 % tuotteen noudettunahinnasta
ex 21 ryhmä	Erinäiset elintarvikevalmisteet; paitsi:	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote
2101	Kahvi-, tee- ja mateuutteet, -esanssit ja -tiivisteet sekä näihin tuotteisiin tai kahviin, teehen tai mateen perustuvat valmisteet; paahdettu juurisikuri ja muut paahdetut kahvinkorvikkeet sekä niiden uutteet, esanssit ja tiivisteet	Valmistus, jossa - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote, ja - käytetty juurisikuri on kokonaan tuotettua
2103	Kastikkeet ja valmisteet niitä varten; maustamisvalmisteita olevat sekoitukset; sinappijauho ja valmistettu sinappi: - kastikkeet ja valmisteet niitä varten; maustamisvalmisteita olevat sekoitukset - sinappijauho ja valmistettu sinappi	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote Sinappijauhoa tai valmistettua sinappia voidaan kuitenkin käyttää Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista
ex 2104	Keitot ja liemet ja valmisteet niitä varten	Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi nimikkeiden 2002–2005 valmistetuista tai säilötyistä kasviksista
2106	Muualle kuulumattomat elintarvikevalmisteet	Valmistus, jossa - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote, ja - käytettyjen 17 ryhmän

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3) tai (4)
ex 22 ryhmä	Juomat, alkoholijuomat ja etikka paitsi:	ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta Valmistus, jossa - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote, ja - kaikki käytetyt viinirypäleet tai viinirypäleistä saadut ainekset ovat kokonaan tuotettuja
2202	Vesi, myös kivennäisvesi ja hiilihapotettu vesi, lisättyä sokeria tai muuta makeutusainetta sisältävä tai maustettu, ja muut alkoholittomat juomat, ei kuitenkaan nimikkeeseen 2009 hedelmä- ja kasvismehut	Valmistus, jossa - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote, - käytettyjen 17 ryhmän aineiden arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta - käytetyt hedelmämehut (ei kuitenkaan ananas-, limetti- ja greippimehu) ovat jo alkuperä tuotteita
2207	Denaturoimaton etyylialkoholi (etanoli), alkoholipitoisuus vähintään 80 tilavuusprosenttia; denaturoitu etyylialkoholi (etanoli) ja muu denaturoitu väkiviina, väkevyydestä riippumatta	Valmistus: - nimikkeeseen 2207 ja 2208 kuulumattomista aineksista, ja - jossa kaikki käytetyt viinirypäleet tai viinirypäleistä saadut ainekset ovat kokonaan tuotettuja, tai jos kaikki muut käytetyt ainekset ovat jo alkuperä tuotteita, jossa käytetyn arrakin osuus voi olla enintään 5 tilavuusprosenttia
2208	Denaturoimaton etyylialkoholi (etanoli), alkoholipitoisuus pienempi kuin 80 tilavuusprosenttia; väkevät alkoholijuomat, liköörit ja muut alkoholipitoiset juomat	Valmistus: - nimikkeeseen 2207 ja 2208 kuulumattomista aineksista, ja - jossa kaikki käytetyt viinirypäleet tai viinirypäleistä saadut ainekset ovat kokonaan tuotettuja, tai jos kaikki

HS-nimike	Tavaran kuvaus	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman
(1)	(2)	(3) tai (4)
		muut käytetyt ainekset ovat jo alkuperätuotteita, jossa käytetyn arrakin osuus voi olla enintään 5 tilavuusprosenttia
ex 23 ryhmä	Elintarviketeollisuuden jätetuotteet ja jätteet; valmistettu rehu; paitsi:	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote
ex 2301	Valaasta valmistettu jauho; kalasta, äyriäisistä, nilviäisistä tai muista vedessä elävistä selkärangattomista valmistetut ihmisravinnoksi soveltumattomat jauhot, jauheet ja pelletit	Valmistus, jossa kaikki käytetyt 2 ja 3 ryhmän ainekset ovat kokonaan tuotettuja
ex 2303	Maissitärkkelyksen valmistuksessa saadut jätetuotteet (ei kuitenkaan tiivistetty maissinvaleluvesi), kuiva-aineen valkuaisainepitoisuus suurempi kuin 40 painoprosenttia	Valmistus, jossa käytetty maissi on kokonaan tuotettua
ex 2306	Öljykakut ja muut oliiviöljyn erottamisessa syntyneet kiinteät jätetuotteet, joissa on enemmän kuin 3 painoprosenttia oliiviöljyä	Valmistus, jossa kaikki käytetyt oliivit ovat kokonaan tuotettuja
2309	Valmisteet, jollaisia käytetään eläinten ruokintaan	Valmistus, jossa - kaikki käytetyt viljat, sokeri, melassi, liha ja maito ovat jo alkuperätuotteita, ja - kaikki käytetyt 3 ryhmän ainekset ovat kokonaan tuotettuja
ex 24 ryhmä	Tupakka ja valmistetut tupakankorvikkeet; paitsi:	Valmistus, jossa kaikki käytetyt 24 ryhmän ainekset ovat kokonaan tuotettuja
ex 2402	Tupakasta tai tupakankorvikkeesta valmistetut sikarit, pikkusikarit ja savukkeet	Valmistus, jossa vähintään 70 painoprosenttia käytetyistä nimikkeeseen 2401 valmistamattomasta tupakasta tai tupakanjätteistä on jo alkuperätuotteita

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3) tai (4)
ex 2403	Piippu- ja savuketupakka	Valmistus, jossa vähintään 70 painoprosenttia käytetyistä nimikkeen 2401 valmistamattomasta tupakasta tai tupakanjätteistä on jo alkuperätuotteita
ex 25 ryhmä	Suola; rikki; maa- ja kivilajit; kipsi, kalkki ja sementti; paitsi:	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote
ex 2504	Kiteinen luonnongrafiitti, jonka hiilipitoisuutta on rikastamalla kohotettu ja joka on puhdistettu ja jauhettu	Kiteisen raakagrafiitin hiilipitoisuuden kohottaminen rikastamalla, sen puhdistaminen ja jauhaminen
ex 2515	Marmori, ainoastaan sahaamalla tai muulla tavalla leikattu suorakaiteen tai neliön muotoisiksi kappaleiksi tai laatoiksi, paksuus enintään 25 cm	Yli 25 cm paksun marmorin (myös jo sahatun) leikkaaminen sahaamalla tai muulla tavalla
ex 2516	Graniitti, porfyryri, basalti, hiekkakivi ja muu muistomerkki- ja rakennuskivi, ainoastaan sahaamalla tai muulla tavalla leikattu suorakaiteen tai neliön muotoisiksi kappaleiksi tai laatoiksi, paksuus enintään 25 cm	Yli 25 cm paksun kiven (myös jo sahatun) leikkaaminen sahaamalla tai muulla tavalla
ex 2518	Kalsinoitu dolomiitti	Kalsinoimattoman dolomiitin kalsinointi
ex 2519	Murskattu luonnon magnesiumkarbonaatti (magnesiitti) ilmanpitävissä astioissa ja magnesiumoksidi, myös puhdas, ei kuitenkaan sulatettu magnesiumoksidi (magnesia) tai perkipoltettu (sintrattu) magnesiumoksidi	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote Luonnon magnesiumkarbonaattia (magnesiittia) voidaan kuitenkin käyttää
ex 2520	Erityisesti hammaslääkintäkäyttöön valmistettu kipsi	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta
ex 2524	Asbestikuidut	Valmistus asbestimineraalista

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3) tai (4)	
		(asbestirikasteesta)	
ex 2525	Kiillejauhe	Kiilteen tai kiillejätteen jauhaminen	
ex 2530	Maavärit, kalsinoidut jauhetut tai	Maavärien kalsinointi tai jauhaminen	
26 ryhmä	Malmit, kuona ja tuhka	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote	
ex 27 ryhmä	Kivennäispolttoaineet, kivennäisöljyt ja niiden tislauustuotteet; bitumiset aineet; kivennäisvahat; paitsi:	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote	
ex 2707	Korkean lämpötilan kivihiilitervasta tislaamalla saatujen kivennäisöljyjen kaltaiset öljyt, joissa aromaattisten aineosien paino ylittää muiden kuin aromaattisten aineosien painon ja joista 250 °C:seen tislattaessa tislautuu yli 65 tilavuusprosenttia (myös bensiini- ja bentsoliseokset), moottori- tai muuna polttoaineena käytettävät	Puhdistus ja/tai yksi tai useampi tietty käsittely ¹¹	Muut toimenpiteet, joissa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote. Tuotteen kanssa samaan nimikkeeseen luokiteltuja aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden arvo on enintään 50 % tuotteen noudettunahinnasta
ex 2709	Raa'at bitumisista kivennäisistä saadut öljyt	Bitumisten aineiden kuivatislaus	
2710	Maaöljyt ja bitumisista kivennäisistä saadut öljyt, muut kuin raa'at; muualle kuulumattomat valmisteet, joissa on perusaineosana maaöljyjä tai bitumisista kivennäisistä saatuja öljyjä vähintään 70 painoprosenttia;	Puhdistus ja/tai yksi tai useampi tietty käsittely ¹²	Muut toimenpiteet, joissa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote. Tuotteen kanssa samaan nimikkeeseen luokiteltuja aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden arvo on enintään 50 % tuotteen noudettunahinnasta
2711	Maaöljykaasut ja kaasumaiset hiilivedyt	Puhdistus ja/tai yksi tai useampi tietty käsittely ¹³	Muut toimenpiteet, joissa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri

¹¹ Tiettyjä käsittelyjä koskevat erityisedellytykset esitetään alkuhuomautuksissa 7.1 ja 7.3.

¹² Tiettyjä käsittelyjä koskevat erityisedellytykset esitetään alkuhuomautuksessa 7.2.

¹³ Tiettyjä käsittelyjä koskevat erityisedellytykset esitetään alkuhuomautuksessa 7.2.

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3)	tai (4)
			nimikkeeseen kuin tuote. Tuotteen kanssa samaan nimikkeeseen luokiteltuja aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden arvo on enintään 50 % tuotteen noudettunahinnasta
2712	Vaseliini; parafiini, mikrokiteinen maaöljyvaha, puristettu parafiini (slack wax), otsokeriitti, ruskohiilivaha, turvevaha ja muut kivennäisvahat sekä niiden kaltaiset synteettisesti tai muulla menetelmällä valmistetut tuotteet, myös värjätyt	Puhdistus ja/tai yksi tai useampi tietty käsittely ¹⁴	Muut toimenpiteet, joissa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote. Tuotteen kanssa samaan nimikkeeseen luokiteltuja aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden arvo on enintään 50 % tuotteen noudettunahinnasta
2713	Maaöljykoksi, maaöljybitumi ja muut maaöljyjen tai bitumisista kivennäisistä saatujen öljyjen jätetuotteet	Puhdistus ja/tai yksi tai useampi tietty käsittely ¹⁵	Muut toimenpiteet, joissa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote. Tuotteen kanssa samaan nimikkeeseen luokiteltuja aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden arvo on enintään 50 % tuotteen noudettunahinnasta
2714	Luonnonbitumi ja -asfaltti; bitumi- tai öljyliuske ja bitumipitoinen hiekka; asfalttiitit ja asfalttikivi	Puhdistus ja/tai yksi tai useampi tietty käsittely ¹⁶	Muut toimenpiteet, joissa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote. Tuotteen kanssa samaan nimikkeeseen luokiteltuja aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden arvo on enintään 50 % tuotteen noudettunahinnasta

¹⁴ Tiettyjä käsittelyjä koskevat erityisedellytykset esitetään alkuhuomautuksessa 7.2.

¹⁵ Tiettyjä käsittelyjä koskevat erityisedellytykset esitetään alkuhuomautuksissa 7.1 ja 7.3.

¹⁶ Tiettyjä käsittelyjä koskevat erityisedellytykset esitetään alkuhuomautuksissa 7.1 ja 7.3.

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3) tai (4)	
2715	Luonnonasfalttiin, luonnonbitumiin, maaöljybitumiin, kivennäistervaan tai kivennäistervapikeen perustuvat bitumiset seokset (esim. bitumimastiksi ja ”cut-backs”)	Puhdistus ja/tai yksi tai useampi tietty käsittely ¹⁷	Muut toimenpiteet, joissa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote. Tuotteen kanssa samaan nimikkeeseen luokiteltuja aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta
ex 28 ryhmä	Kemialliset alkuaineet ja epäorgaaniset yhdisteet; jalometallien, harvinaisten maametallien, radioaktiivisten alkuaineiden ja isotooppien orgaaniset ja epäorgaaniset yhdisteet; paitsi:	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote Tuotteen kanssa samaan nimikkeeseen luokiteltuja aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta
ex 2805	”Seosmetalli”	Elektrolyyttisellä tai termisellä käsittelyllä toteutettava valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta	
ex 2811	Rikkiatrioksidi	Valmistus rikkidioksidista	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta
ex 2833	Alumiinisulfaatti	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta	
ex 2840	Natriumperboraatti	Valmistus dinatriumtetraboraattipenta hydraatista	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta
ex 2852	Elohopeayhdisteet – sisäiset eetterit ja niiden halogeeni-, sulfo-, nitro- ja	Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista. Käytettyjen nimikkeen	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on

¹⁷

Tiettyjä käsittelyjä koskevat erityisedellytykset esitetään alkuhuomautuksissa 7.1 ja 7.3.

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3) tai (4)	
	nitrosojohdannaiset	2909 aineiden arvo saa kuitenkin olla enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta	enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta
	Elohopeayhdisteet – nukleiinihapot ja niiden suolat, myös kemiallisesti määrittelemättömät; muut heterosykliset yhdisteet	Valmistus minkä tahansa aineksista. Käytettyjen nimikkeiden 2932, 2933 ja 2934 aineiden arvo saa kuitenkin olla enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta
	Elohopeayhdisteet – taudinmääritysreagenssit ja laboratorioreagenssit, alustalla, sekä valmistetut taudinmääritysreagenssit ja valmistetut laboratorioreagenssit, myös alustalla, muut kuin nimikkeisiin 3002 ja 3006 kuuluvat; varmennetut vertailumateriaalit	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta	
	Nukleiinihapot ja niiden suolat, myös kemiallisesti määrittelemättömät; muut heterosykliset yhdisteet	Valmistus minkä tahansa aineksista. Käytettyjen nimikkeiden 2932, 2933 ja 2934 aineiden arvo saa kuitenkin olla enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta
	Elohopeayhdisteet – kemialliset tuotteet ja kemian- tai siihen liittyvän teollisuuden valmistetut (myös jos ne ovat luonnontuotteiden seoksia), muualle kuulumattomat	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta	
ex 29 ryhmä	Orgaaniset kemialliset yhdisteet; paitsi:	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote Tuotteen kanssa samaan nimikkeeseen luokiteltuja aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3) tai (4)	
ex 2901	Asykliset hiilivedyt, moottori- tai muuna polttoaineena käytettävät	Puhdistus ja/tai yksi tai useampi tietty käsittely ¹⁸	
		Muut toimenpiteet, joissa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote. Tuotteen kanssa samaan nimikkeeseen luokiteltuja aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta	
ex 2902	Sykläänit ja sykleenit (muut kuin atsuleenit), bentseeni, tolueneeni ja ksyleenit, moottori- tai muuna polttoaineena käytettävät	Puhdistus ja/tai yksi tai useampi tietty käsittely ¹⁹	
		Muut toimenpiteet, joissa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote. Saman nimikkeen aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta	
ex 2905	Tämän nimikkeen alkoholien sekä etanolin metallialkoholaatit	Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista, myös muista nimikkeen 2905 aineksista Tämän nimikkeen metallialkoholaatteja voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta
2915	Tyydyttyneet asykliset monokarboaksyylilihapot sekä niiden anhydridit, halogenidit, peroksidit ja peroksihapot; niiden halogeeni-, sulfo-, nitro- ja nitrosojohdannaiset	Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista. Käytettyjen nimikkeiden 2915 ja 2916 aineiden arvo saa kuitenkin olla enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta

¹⁸ Tiettyjä käsittelyjä koskevat erityisedellytykset esitetään alkuhuomautuksissa 7.1 ja 7.3.

¹⁹ Tiettyjä käsittelyjä koskevat erityisedellytykset esitetään alkuhuomautuksissa 7.1 ja 7.3.

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3)	tai (4)
ex 2932	Sisäiset eetterit ja niiden halogeeni-, sulfo-, nitro- ja nitrosojohdannaiset	Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista. Käytettyjen nimikkeiden 2909 ainesten arvo saa kuitenkin olla enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta
	Sykliset asetaalit ja sisäiset puoliasetaalit sekä niiden halogeeni-, sulfo-, nitro- ja nitrosojohdannaiset	Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta
2933	Heterosykliset yhdisteet, jotka sisältävät ainoastaan typpiheteroatomia tai -atomeja	Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista. Käytettyjen nimikkeiden 2932 ja 2933 ainesten arvo saa kuitenkin olla enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta
2934	Nukleiinihapot ja niiden suolat; muut heterosykliset yhdisteet	Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista. Käytettyjen nimikkeiden 2932, 2933 ja 2934 ainesten arvo saa kuitenkin olla enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta
293980	Muut kuin kasvipäriset alkaloidit		
	Heterosykliset yhdisteet, jotka sisältävät ainoastaan typpiheteroatomia tai -atomeja	Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista. Käytettyjen nimikkeiden 2932 ja 2933 ainesten arvo saa kuitenkin olla enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta	
	Nukleiinihapot ja niiden suolat; muut heterosykliset yhdisteet	Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista. Käytettyjen nimikkeiden 2932, 2933 ja 2934 ainesten arvo saa kuitenkin olla enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta	
ex 30 ryhmä	Farmaseuttiset tuotteet; paitsi:	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote Tuotteen kanssa samaan	

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3) tai (4)
ex 3002	<p>Ihmisveri; terapeuttista, ennalta ehkäisevää tai taudinmäärityskäyttöä varten valmistettu eläimenveri; antiseerumit ja muut verifraktiot sekä modifioidut immunologiset tuotteet, myös bioteknisellä menetelmällä saadut; rokotteet, toksiinit, mikro-organismiviljelmät (ei kuitenkaan hiivat) ja niiden kaltaiset tuotteet:</p> <p>- tuotteet, joissa on terapeuttista tai ennalta ehkäisevää käyttöä varten keskenään sekoitettuna kaksi tai useampia aineosia, tai sekoittamattomat tuotteet tällaista käyttöä varten, annostettuina tai vähittäismyymintimuodoissa tai -pakkauksissa</p> <p>- muut:</p> <p>-- ihmisveri</p> <p>-- terapeuttista tai ennalta ehkäisevää käyttöä varten valmistettu eläimenveri</p> <p>-- verifraktiot, ei kuitenkaan antiseerumit, hemoglobiini, veriglobuliinit ja</p>	<p>nimikkeeseen luokiteltuja aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta</p> <p>Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista, myös muista nimikkeen 3002 aineksista. Tässä tavaran kuvauksessa tarkoitettuja aineksia voidaan myös käyttää, jos niiden arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta</p> <p>Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista, myös muista nimikkeen 3002 aineksista. Tässä tavaran kuvauksessa tarkoitettuja aineksia voidaan myös käyttää, jos niiden arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta</p> <p>Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista, myös muista nimikkeen 3002 aineksista. Tässä tavaran kuvauksessa tarkoitettuja aineksia voidaan myös käyttää, jos niiden arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta</p> <p>Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista, myös muista nimikkeen 3002</p>

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3)	tai (4)
	seerumiglobuliinit	aineksista. Tässä tavaran kuvauksessa tarkoitettuja aineksia voidaan myös käyttää, jos niiden arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta	
	-- hemoglobiini, veriglobuliinit ja seerumiglobuliinit	Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista, myös muista nimikkeen 3002 aineksista. Tässä tavaran kuvauksessa tarkoitettuja aineksia voidaan myös käyttää, jos niiden arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta	
	-- muut	Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista, myös muista nimikkeen 3002 aineksista. Tässä tavaran kuvauksessa tarkoitettuja aineksia voidaan myös käyttää, jos niiden arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta	
	Heterosykliset yhdisteet, jotka sisältävät ainoastaan typpiheteroatomien tai -atomeja	Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista. Käytettyjen nimikkeiden 2932 ja 2933 ainesten arvo saa kuitenkin olla enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta
	Nukleiinihapot ja niiden suolat, myös kemiallisesti määrittämättömät; muut heterosykliset yhdisteet	Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista. Käytettyjen nimikkeiden 2932, 2933 ja 2934 ainesten arvo saa kuitenkin olla enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta
3003 ja 3004	Lääkkeet (ei kuitenkaan nimikkeen 3002, 3005 ja 3006 tavarat):		

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3) tai (4)	
	- nimikkeen 2941 amikasiinista valmistetut - muut	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote. Nimikkeiden 3003 ja 3004 aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden yhteisarvo on enintään 20 % tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta	
		Valmistus, jossa - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote. Nimikkeiden 3003 ja 3004 aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden yhteisarvo on enintään 20 % tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta - kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta	
ex 3006	Muovista valmistetut avanneleikkauksen jälkeen käytettävät tarvikkeet	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta	
ex 31 ryhmä	Lannoitteet; paitsi:	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote. Tuotteen kanssa samaan nimikkeeseen luokiteltuja aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta
ex 3105	Kivennäis- tai kemialliset lannoitteet, joissa on kahta tai kolmea seuraavista lannoittavista aineista: typpi, fosfori tai kalium; muut lannoitteet; tämän ryhmän lannoitteet tabletteina tai niiden kaltaisessa muodossa tai bruttopainoltaan enintään 10 kg:n pakkauksissa, lukuun	Valmistus, jossa - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote. Tuotteen kanssa samaan nimikkeeseen kuuluvia aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta, ja	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3)	tai (4)
	ottamatta seuraavia: - natriumnitraatti - kalsiumsyanamidi - kaliumsulfaatti - kaliummagnesiumsulfaatti	- kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta	
ex 32 ryhmä	Parkitus- ja väriutteen; tanniinit ja niiden johdannaiset; värit, pigmentit ja muut väriaineet; maalit ja lakat; kitti sekä muut täyte- ja tiivistystahnat; painovärit, muste ja tussi; paitsi:	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote. Tuotteen kanssa samaan nimikkeeseen luokiteltuja aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta
ex 3201	Tanniinit sekä niiden suolat, eetterit, esterit ja muut johdannaiset	Valmistus kasviperäisistä parkitusuutteista	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta
3205	Substraattipigmentit; tämän ryhmän 3 huomautuksessa tarkoitettut substraattipigmentteihin perustuvat valmisteet ²⁰	Valmistus minkä tahansa nimikkeen paitsi nimikkeiden 3203, 3204 ja 3205 aineksista. Nimikkeen 3205 aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta
ex 33 ryhmä	Haihtuvat öljyt ja resinoidit; hajuste-, kosmeettiset ja toalettilmisteet; paitsi:	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote. Tuotteen kanssa samaan nimikkeeseen luokiteltuja aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta
3301	Haihtuvat öljyt (terpeenittömät tai terpeenipitoiset); myös jähmeät (concretes) ja vahaa poistamalla saadut nesteet	Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista, myös tämän nimikkeen eri ”tuoteryhmän” ²¹ aineksista.	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen

²⁰ 32 ryhmän 3 huomautuksessa täsmennetään, että kyseessä ovat valmisteet, jollaisia käytetään minkä tahansa aineen värjäämiseen tai aineosina värivalmistetuotannossa, edellyttäen, että niitä ei luokitella muuhun 32 ryhmän nimikkeeseen.

²¹ Tuoteryhmällä tarkoitetaan tämän nimikkeen nimiketekstin puolipisteellä erotettua osaa.

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3) tai (4)	
	(absolutes); resinoidit; uutetut oleohartsit; haihtuvien öljyjen väkevöidyt rasva-, rasvaöljy- ja vahaliuokset tai niiden kaltaiset liuokset, kylmänä uuttamalla (enfleurage) tai maseroimalla saadut; terpeenipitoiset sivutuotteet, joita saadaan poistettaessa terpeenejä haihtuvista öljyistä; haihtuvien öljyjen vesitisleet ja -liuokset	Saman tuoteryhmän aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta	noudettuna-hinnasta
ex 34 ryhmä	Saippua ja suopa, orgaaniset pinta-aktiiviset aineet, pesuvalmisteet, voiteluvalmisteet, tekovahat, valmistetut vahat, kiillotus-, hankaus- ja puhdistusvalmisteet, kynttilät ja niiden kaltaiset tuotteet, muovailumassat, ”hammasvahat” ja kipsiin perustuvat hammaslääkinnässä käytettävät valmisteet; paitsi:	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote. Tuotteen kanssa samaan nimikkeeseen luokiteltuja aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta
ex 3403	Voiteluvalmisteet, joissa on vähemmän kuin 70 painoprosenttia maaöljyjä tai bitumisista kivennäisistä saatuja öljyjä	Puhdistus ja/tai yksi tai useampi tietty käsittely ²²	Muut toimenpiteet, joissa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote. Tuotteen kanssa samaan nimikkeeseen luokiteltuja aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta
3404	Tekovahat ja valmistetut vahat: - jotka perustuvat parafiiniin, maaöljyvahoihin, bitumisista kivennäisistä saatuihin vahoihin, puristettuun parafiiniin (slack wax) tai öljyttömään parafiiniin (scale wax)	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote. Tuotteen kanssa samaan nimikkeeseen luokiteltuja aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta	

²²

Tiettyjä käsittelyjä koskevat erityisedellytykset esitetään alkuhuomautuksissa 7.1 ja 7.3.

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3) tai (4)	
- muut		Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista lukuun ottamatta seuraavia: - nimikkeen 1516 vahamaiset hydratut öljyt; - nimikkeen 3823 vahamaiset kemiallisesti määrittelemättömät rasvahapot ja teolliset rasva-alkoholit, ja - nimikkeen 3404 ainekset Näitä aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta
ex 35 ryhmä	Valkuaisaineet; modifioidut tärkkelykset; liimat ja liisterit; entsyymit; paitsi:	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote. Tuotteen kanssa samaan nimikkeeseen luokiteltuja aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta
3505	Dekstriini ja muu modifioitu tärkkelys (esim. esteröity tai eetteröity tärkkelys); tärkkelykseen, dekstriiniin tai muuhun modifioituun tärkkelykseen perustuvat liimat ja liisterit: - tärkkelyksen eetterit ja esterit	Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista, myös muista nimikkeen 3505 aineksista	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta
	- muut	Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi nimikkeen 1108 aineksista	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta
ex 3507	Muualle kuulumattomat entsyymivalmisteet	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on	

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3) tai (4)	
		enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta	
36 ryhmä	Räjähdysaineet; pyrotekniset tuotteet; tulitikut; pyroforiset seokset; helposti syttyvät aineet	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote. Tuotteen kanssa samaan nimikkeeseen luokiteltuja aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta
ex 37 ryhmä	Valokuvaus- elokuvausvalmisteet; paitsi:	ja Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote. Tuotteen kanssa samaan nimikkeeseen luokiteltuja aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta
3701	Valokuvauslevyt ja -laakafilmit, säteilyherkät, valottamattomat, muuta ainetta kuin paperia, kartonkia, pahvia tai tekstiiliä; pikakuvafilmit, laa'at, säteilyherkät, valottamattomat, myös pakkafilmeinä:		
	- pikakuvafilmit, värivalokuvausta varten tarkoitetut	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan muuhun nimikkeeseen kuin 3701 tai 3702. Nimikkeen 3702 aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta
	- muut	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan muuhun nimikkeeseen kuin 3701 tai 3702. Nimikkeiden 3701 ja 3702 aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden yhteisarvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3)	tai (4)
3702	Valokuvausfilmit rullissa, säteilyherkät, valottamattomat, muuta ainetta kuin paperia, kartonkia, pahvia tai tekstiiliä; pikakuvafilmit rullissa, säteilyherkät, valottamattomat	Valmistus, jossa kaikki ainekset muuhun luokitellaan nimikkeeseen kuin 3701 tai 3702	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta
3704	Valokuvauslevyt, -filmit, -paperi, -kartonki, -pahvi ja -tekstiilit, valotetut mutta kehittämättömät	Valmistus, jossa kaikki ainekset muuhun luokitellaan nimikkeeseen kuin 3701–3704	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta
ex 38 ryhmä	Erinäiset kemialliset tuotteet; paitsi:	Valmistus, jossa kaikki ainekset eri luokitellaan nimikkeeseen kuin tuote. Tuotteen kanssa samaan nimikkeeseen luokiteltuja aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta
ex 3801	- Kolloidinen grafiitti suspensiona öljyssä ja puolikolloidinen grafiitti; hiilipitoiset elektrodimassat	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta	
	- Grafiitti massana, jossa on seoksena kivennäisöljyjä ja enemmän kuin 30 painoprosenttia grafiittia	Valmistus, jossa käytettyjen nimikkeen 3403 aineiden arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta
ex 3803	Puhdistettu mäntyöljy	Raa'an mäntyöljyn puhdistus	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta
ex 3805	Puhdistettu sulfaattitärpättiöljy	Raa'an sulfaattitärpättiöljyn puhdistus tislamalla tai raffinoimalla	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta
ex 3806	Hartsiesterit	Valmistus hartsihapoista	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3) tai (4)	
ex 3807	Puutervapiki	Puutervan tislauk	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta
3808	Hyönteisten torjunta-aineet, rotanmyrkyt, sienitautien ja rikkakasvien torjunta-aineet, itämistä estävät aineet, kasvien kasvua säättävät aineet, desinfiomisaineet ja niiden kaltaiset tuotteet, vähittäismyyntimuodoissa tai -pakkauksissa tai valmisteina tai tavaroina (esim. rikitetyt nauhat, sydämet ja kynttilät sekä karpäpaperi)	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta	
3809	Viimeistelyvalmisteet, valmisteet, jotka nopeuttavat värjäytymistä tai väriaineiden kiinnittymistä, sekä muut tuotteet ja valmisteet (esim. liistausaineet ja peittäusaineet), jollaisia käytetään tekstiili-, paperi-, nahka- tai niiden kaltaisessa teollisuudessa, muualle kuulumattomat	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta	
3810	Metallipintojen peittäusvalmisteet; sulamista edistävät aineet ja muut apuvalmisteet metallien juottamista tai hitsausta varten; juotos- tai hitsausjauheet ja -tahnat, joissa on metallia ja muita aineita; valmisteet, jollaisia käytetään hitsauselektrodien ja -puikkojen täytteenä tai päällysteenä	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta	
3811	Nakutusta, hapettumista, hartsitumista tai syöpymistä estävät valmisteet, viskositeettia parantavat valmisteet ja muut kivennäisöljyjen (myös bensiniin) ja muiden nesteiden, joita käytetään samaan		

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3) tai (4)
	tarkoitukseen kuin kivennäisöljyjä, lisäainevalmisteet:	
	- voiteluöljyjen lisäainevalmisteet, joissa on maaöljyjä tai bitumisista kivennäisistä saatuja öljyjä	Valmistus, jossa käytettyjen nimikkeen 3811 ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna- hinnasta
	- muut	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta
3812	Valmistetut vulkanoinnin kiihdyttimet; muualle kuulumattomat kumin tai muovin pehmitinseokset; hapettumisenestoaineet ja muut kumin tai muovin stabiilaattoriseokset	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta
3813	Valmisteet ja panokset tulensammuttimia varten; tulensammutuskraanaatit ja - pommit	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta
3814	Orgaaniset liuotin- ja ohennusaineseokset, muualle kuulumattomat; valmistetut maalin- ja lakanpoistoaineet	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta
3818	Kemialliset alkuaineet, jotka on seostettu (doped) elektroniikassa käyttöä varten, kiekkoina, levyinä tai niiden kaltaisissa muodoissa; kemialliset yhdisteet, jotka on seostettu (doped) elektroniikassa käyttöä varten	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta
3819	Hydrauliset jarrunesteet ja muut hydraulisessa voimansiirrossa käytettävät nestemäiset valmisteet, joissa ei ole lainkaan tai on vähemmän kuin 70 painoprosenttia maaöljyjä tai	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta

HS-nimike	Tavaran kuvaus	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman	
(1)	(2)	(3)	(4)
	bitumisista kivennäisistä saatuja öljyjä		
3820	Jäätymistä estävät valmisteet sekä valmistetut huurteen- ja jäänpoistonesteet	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta	
ex 3821	Valmistetut elatusaineet mikro-organismien (myös virusten ja niiden kaltaisten organismien) tai kasvi-, ihmis- ja eläinsoluviljelmien kehittämistä ja ylläpitoa varten	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta	
3822	Taudinmääritysreagenssit ja laboratorioreagenssit, alustalla, sekä valmistetut taudinmääritysreagenssit ja valmistetut laboratorioreagenssit, myös alustalla, muut kuin nimikkeisiin 3002 ja 3006 kuuluvat; varmennetut vertailumateriaalit	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta	
3823	Teolliset monokarboksyylirasvahapot; puhdistuksessa saadut happamat öljyt; teolliset rasva-alkoholit:		
	- teolliset monokarboksyylirasvahapot; puhdistuksessa saadut happamat öljyt	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote	
	- teolliset rasva-alkoholit	Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista, myös muista nimikkeen 3823 aineksista	
3824	Valmistetut sitomisaineet valumuotteja ja -sydämiä varten; kemialliset tuotteet ja kemiantai siihen liittyvän teollisuuden valmisteet (myös jos ne ovat luonnontuotteiden seoksia), muualle kuulumattomat;		

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3) tai (4)
	<p>kemian- tai siihen liittyvän teollisuuden jätetuotteet, muualle kuulumattomat:</p> <p>- seuraavat tämän nimikkeen tuotteet:</p> <p>-- luonnon hartsituotteisiin perustuvat valmistetut sitomisaineet valumuotteja ja -sydämiä varten</p> <p>-- nafteenihapot, niiden veteen liukenemattomat suolat ja niiden esterit</p> <p>-- sorbitoli, muu kuin nimikkeeseen 2905 kuuluva</p> <p>-- maaöljysulfonaatit, ei kuitenkaan alkalimetallien, ammoniumin tai etanoliamiinien maaöljysulfonaatit; bitumisista kivennäisistä saatujen öljyjen tiofeenisulfonihapot ja niiden suolat</p> <p>-- ioninvaihtimet</p> <p>-- kaasua imevät aineet tyhjöputkia varten</p> <p>-- alkalinen rautaoksidi, jota käytetään kaasun puhdistuksessa</p> <p>-- valokaasun puhdistuksessa tuotettu ammoniakkikaasuvesi ja käytetty kaasun puhdistusmassa</p> <p>-- sulfonafteenihapot sekä niiden veteen liukenemattomat suolat ja niiden esterit</p> <p>-- sikuna- eli finkkeliöljy ja dippel- eli hirvensarviöljy</p>	<p>Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote Tuotteen kanssa samaan nimikkeeseen luokiteltuja aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta</p> <p>Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta</p>

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3) tai (4)	
	-- sellaisten suolojen seokset, joilla on erilaiset anionit -- gelatiinipohjaiset monistusmassat, myös paperi- tai tekstiiliainepohjalla - muut	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta	
3826	• Biodiesel ja sen sekoitukset, joissa ei ole maaöljyä tai bitumisista kivennäisistä saatuja öljyjä tai joissa niitä on vähemmän kuin 70 painoprosenttia	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta	
3901–3915	Ensiömuovit; muovijätteet, -leikkeet ja -romu; lukuun ottamatta nimikkeiden ex 3907 ja 3912 tuotteita, joita koskevat säännöt ovat jäljempänä: - additiohomopolymeerituotteet, joissa yhden monomeerin osuus on suurempi kuin 99 painoprosenttia polymeerin kokonaispitoisuudesta - muut	Valmistus, jossa - kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta, ja - käytettyjen 39 ryhmän aineiden arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta ²³	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 25 % tuotteen noudettuna-hinnasta
ex 3907	- Polykarbonaatti- kopolymeereista ja akryyli-	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen 39 ryhmän aineiden arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta ²⁴	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 25 % tuotteen noudettuna-hinnasta
		Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset	

²³ Niiden tuotteiden osalta, jotka on valmistettu sekä toisaalta nimikkeisiin 3901–3906 että toisaalta nimikkeisiin 3907–3911 luokitelluista aineksista, tätä määräystä sovelletaan ainoastaan siihen ainesryhmään, joka on tuotteessa painoltaan hallitseva.

²⁴ Niiden tuotteiden osalta, jotka on valmistettu sekä toisaalta nimikkeisiin 3901–3906 että toisaalta nimikkeisiin 3907–3911 luokitelluista aineksista, tätä määräystä sovelletaan ainoastaan siihen ainesryhmään, joka on tuotteessa painoltaan hallitseva.

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3) tai (4)	
	triili-butadieeni-styreeni (ABS) - kopolymeereista valmistetut kopolymeerit	luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote. Tuotteen kanssa samaan nimikkeeseen kuuluvia aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta ²⁵	
	- Polyesteri	Valmistus, jossa käytettyjen 39 ryhmän aineiden arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta ja/tai valmistus tetrabromi (bisfenoli A) - polykarbonaatista	
3912	Selluloosa ja sen kemialliset johdannaiset, muualle kuulumattomat, alkumuodossa	Valmistus, jossa tuotteen kanssa samaan nimikkeeseen kuuluvien ainesten arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna- hinnasta	
3916–3921	Puolivalmisteet, muoviva, ja muovitavarat; lukuun ottamatta nimikkeiden ex 3916, ex 3917, ex 3920 ja ex 3921 tuotteita, joita koskevat säännöt ovat jäljempänä:		
	- litteät tuotteet, joita on valmistettu enemmän kuin pelkästään pintakäsittelmällä tai leikkaamalla muuhun kuin neliön tai suorakaiteen muotoon; muut tuotteet, joita on valmistettu enemmän kuin pelkästään pintakäsittelmällä	Valmistus, jossa käytettyjen 39 ryhmän aineiden arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 25 % tuotteen noudettuna-hinnasta
	- muut:		
	-- additiohomopolymeerituotteet, joissa yhden monomeerin osuus on suurempi kuin 99	Valmistus, jossa - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 25 % tuotteen

²⁵

Niiden tuotteiden osalta, jotka on valmistettu sekä toisaalta nimikkeisiin 3901–3906 että toisaalta nimikkeisiin 3907–3911 luokitelluista aineksista, tätä määräystä sovelletaan ainoastaan siihen ainesryhmään, joka on tuotteessa painoltaan hallitseva.

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3) tai (4)	
	painoprosenttia polymeerin kokonaispitoisuudesta	50 % tuotteen noudettuna-hinnasta, ja - käytettyjen 39 ryhmän ainesten arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta ²⁶	noudettuna-hinnasta
	-- muut	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen 39 ryhmän ainesten arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta ²⁷	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 25 % tuotteen noudettuna-hinnasta
ex 3916 ex 3917	ja Profiilit, putket ja letkut	Valmistus, jossa - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta, ja - tuotteen kanssa samaan nimikkeeseen kuuluvien ainesten arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 25 % tuotteen noudettuna-hinnasta
ex 3920	- Ionomeerilevyt tai -kalvot	Valmistus osittain suolamuotoisesta kestumuovista, joka on eteenin ja pääasiallisesti sinkkiä ja natriumia olevilla metalli-ioneilla osittain neutraloidun metakryylihapon kopolymeeri	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 25 % tuotteen noudettuna-hinnasta
	- Regeneroidusta selluloosasta, polyamideista tai polyeteenistä valmistetut levyt	Valmistus, jossa tuotteen kanssa samaan nimikkeeseen kuuluvien ainesten arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta	
ex 3921	Metalloidut muovikalvot	Valmistus erittäin läpinäkyvistä polyesterikalvoista, joiden	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on

²⁶ Niiden tuotteiden osalta, jotka on valmistettu sekä toisaalta nimikkeisiin 3901–3906 että toisaalta nimikkeisiin 3907–3911 luokitelluista aineksista, tätä määräystä sovelletaan ainoastaan siihen ainesryhmään, joka on tuotteessa painoltaan hallitseva.

²⁷ Niiden tuotteiden osalta, jotka on valmistettu sekä toisaalta nimikkeisiin 3901–3906 että toisaalta nimikkeisiin 3907–3911 luokitelluista aineksista, tätä määräystä sovelletaan ainoastaan siihen ainesryhmään, joka on tuotteessa painoltaan hallitseva.

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3)	tai (4)
3922–3926	Muovitavarat	paksuus on alle 23 mikronia ²⁸	enintään 25 % tuotteen noudettuna-hinnasta
ex 40 ryhmä	Kumi ja kumitavarat; paitsi:	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote	
ex 4001	Kerrostetut kumikreppilaatat kenkiä varten	Luonnonkumilevyjen laminointi	
4005	Seostettu kumi, vulkanoimaton, alkumuodossa tai laattoina, levyinä tai kaistaleina	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten, ei kuitenkaan luonnonkumin, arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta	
4012	Uudelleen pinnoitetut tai käytetyt pneumaattiset ulkorenkaat, kumia; umpikumirenkaat, joustorenkaat, ulkorenaan kulutuspinnat sekä vannenauhat, kumia:		
	- uudelleen pinnoitetut pneumaattiset ulkorenkaat, umpikumirenkaat tai joustorenkaat, kumia	Käytettyjen renkaiden uudelleen pinnoittaminen	
	- muut	Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi nimikkeen 4011 tai 4012 aineksista	
ex 4017	Kovakumitavarat	Valmistus kovakumista	
ex 41 ryhmä	Raakavuodat ja -nahat (muut kuin turkisnahat) sekä muokattu nahka; paitsi:	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri	

²⁸

Seuraavia pidetään erittäin läpinäkyvinä kalvoina: kalvot, joiden Gardnerin nefelometrillä ASTM-D 1003-16:n mukaisesti mitattu optinen himmeneminen (haittatekijä) on pienempi kuin 2 %.

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3) tai (4)	
		nimikkeeseen kuin tuote	
ex 4102	Lampaan ja karitsan raakanahat, villapeitteettömät	Villan poistaminen villapeitteistä lampaan ja karitsan raakanahoista	
4104–4106	Parkitut tai viimeistelemättömät vuodat ja nahat, villa- tai karvapeitteettömät, myös halkaistut, mutta ei enempää valmistetut	Esiparkitun nahan jälkiparkitus	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote.
4107, 4112 ja 4113	Nahka, parkituksen tai viimeistelyn jälkeen edelleen valmistettu, myös pergamenttinahaksi valmistettu, villa- tai karvapeitteetön, myös halkaistu, muu kuin nimikkeen 4114 nahka	Esiparkitun nahan jälkiparkitus	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote.
ex 4114	Kiiltonahka ja laminoitu kiiltonahka; metallipinnoitettu nahka	Valmistus nimikkeen 4104–4107, 4112 tai 4113 nahasta, jos sen arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta	
42 ryhmä	Nahkatavarat; satula- ja valjasteokset; matkatarvikkeet, käsilaukut ja niiden kaltaiset säilytysesineet; suolesta valmistetut tavarat	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote.	
ex 43 ryhmä	Turkisnahat ja tekoturkikset; niistä valmistetut tavarat; paitsi:	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote	
ex 4302	Parkitut tai muokatut turkisnahat, yhdistetyt: - levyiksi, risteiksi ja niiden kaltaisiin muotoihin - muut	Yhdistämättömien parkittujen tai muokattujen turkisnahkojen valkaisu tai värjäys leikkuun ja yhdistämisen lisäksi Valmistus yhdistämättömistä parkituista tai muokatuista turkisnahoista	
4303	Vaatteet, vaateustarvikkeet ja muut turkisnahasta valmistetut	Valmistus nimikkeen 4302 yhdistämättömistä	

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3) tai (4)
	tavarat	parkituista tai muokatuista turkisnahoista
ex 44 ryhmä	Puu ja puusta valmistetut tavarat; paitsi:	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote
ex 4403	Karkeasti syrjähty puu	Valmistus raakapuusta, myös kuoritusta tai karsitusta
ex 4407	Puu, sahattu tai veistetty (chipped) pituussuunnassa, tasoleikattu tai viiluksi sorvattu, paksuus suurempi kuin 6 mm, höylätty, hiottu tai sormijatkettu	Höyläminen, hiominen tai sormijatkaminen
ex 4408	Vaneriviilu, paksuus enintään 6 mm, saumaamalla tehty, ja muu puu, sahattu pituussuunnassa, tasoleikattu tai viiluksi sorvattu, paksuus enintään 6 mm, höylätty, hiottu tai sormijatkettu	Saumaaminen, höyläminen, hiominen tai sormijatkaminen
ex 4409	Puu, yhdeltä tai useammalta syrjältä tai pinnalta koko pituudelta muotoiltu, myös höylätty, hiottu tai sormijatkettu:	
	- hiottu tai sormijatkettu	Hiominen tai sormijatkaminen
	- Muotolista ja -lauta	Muotolistaksi tai -laudaksi työstäminen
ex 4410–ex 4413	Puiset muotolistat ja -laudat, myös muotoiltu jalkalista ja niiden kaltainen muotolauta	Muotolistaksi tai -laudaksi työstäminen
ex 4415	Puiset pakkauslaatikot, -rasiat, -häkit, -pytyt ja niiden kaltaiset päällykset	Valmistus määräkokoon leikkaamattomista laudoista
ex 4416	Drittelit, tynnyrit, sammiot, saavit ja muut tynnyriteokset puusta sekä niiden puuosat	Valmistus halkaisemalla tehdyistä puisista kimmistä, molemmilta lapepinnoilta sahatuista, mutta ei enempää valmistetuista
ex 4418	- Rakennuspuusepän ja	Valmistus, jossa kaikki

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3) tai (4)
	kirvesmiehen tuotteet, puusta - Muotolista ja -lauta	käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote. Puisia solulevyjä, kattopäreitä ja -paanuja voidaan kuitenkin käyttää Muotolistaksi tai -laudaksi työstäminen
ex 4421	Tulitikkukitkut; jalkineiden puunaulat	Valmistus minkä tahansa nimikkeen puusta paitsi nimikkeen 4409 puulangasta
ex 45 ryhmä	Korkki ja korkkitavarat; paitsi:	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote
4503	Luonnonkorkkitavarat	Valmistus nimikkeen 4501 korkista
46 ryhmä	Oljesta, espartosta tai muista punonta- tai palmikointiaineista valmistetut tavarat; kori- ja punontateokset	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote.
47 ryhmä	Puusta tai muusta kuituisesta selluloosa-aineesta valmistettu massa; keräyspaperi, -kartonki ja -pahvi (-jäte)	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote.
ex 48 ryhmä	Paperi, kartonki ja pahvi; paperimassa-, paperi-, kartonki- ja pahvitavarat; paitsi:	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote
ex 4811	Pelkästään saroitettu, viivoitettu tai ruudutettu paperi, kartonki ja pahvi	Valmistus 47 ryhmän paperinvalmistusaineista
4816	Hiilipaperi, itsejäljentävä paperi ja muut jäljentävät tai siirtopaperit (muut kuin nimikkeeseen 4809 kuuluvat), paperiset vahakset ja offsetlevyt, myös rasioissa	Valmistus 47 ryhmän paperinvalmistusaineista
4817	Kirjekuoret, kirjekortit, kuvattomat postikortit ja kirjeenvaihtokortit, paperia, kartonkia tai pahvia; paperiset, kartonkiset tai pahviset rasiat, kotelot, kansiot, salkut yms., joissa on lajitelma kirjepaperia,	Valmistus, jossa - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote, ja - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3) tai (4)
	kirjekuoria jne.	50 % tuotteen noudettuna-hinnasta
ex 4818	Toalettipaperi	Valmistus 47 ryhmän paperinvalmistusaineista
ex 4819	Kotelot, rasiat, laatikot, pussit ja muut pakkauspäällykset, paperia, kartonkia, pahvia, selluloosavanua tai selluloosakuituharsoa	Valmistus, jossa - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote, ja - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta
ex 4820	Kirjepaperilehtiöt	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta
ex 4823	Muu paperi, kartonki, pahvi, selluloosavanu ja selluloosakuituharso, määräkokoon tai -muotoon leikattu	Valmistus 47 ryhmän paperinvalmistusaineista
ex 49 ryhmä	Kirjat, sanomalehdet, kuvat ja muut painotuotteet; käsikirjoitukset, konekirjoitukset ja työpiirustukset; paitsi:	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote
4909	Painetut postikortit ja kuvapostikortit; painetut kortit, joissa on henkilökohtainen tervehdys, onnittelu, viesti tai tiedonanto, myös kuvalliset, myös kirjekuorineen tai koristeineen	Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi nimikkeen 4909 tai 4911 aineksista
4910	Kaikenlaiset painetut kalenterit, myös irtolehtikalenterit: - ns. ikuiset kalenterit tai kalenterit vaihdettavin lehtiön, jotka on kiinnitetty muulle alustalle kuin paperille, kartongille tai pahville	Valmistus, jossa - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote, ja - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3) tai (4)	
	- muut	Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi nimikkeen 4909 tai 4911 aineksista	
ex 50 ryhmä	Silkki; paitsi:	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote	
ex 5003	Silkkijätteet (myös kelauskelvottomat kokongit, lankajätteet ja garnetoidut jätteet ja lumput), karstatut tai kammatut	Silkkijätteiden karstausta tai kampausta	
5004–ex 5006	Silkkilanka ja silkkijätteistä kehrätty lanka	Valmistus ²⁹ : - karstatuista tai kammatuista tai muuten kehruuta varten käsitellyistä raakasilkistä tai silkkijätteistä, - karstaamattomista, kampaamattomista tai muuten kehruuta varten käsittelemättömistä muista luonnonkuiduista, - kemiallisista aineista tai tekstiilimassasta, tai - paperinvalmistusaineista	
5007	Kudotut silkki- ja silkkijätekankaat	Valmistus langasta ³⁰	Painaminen ja vähintään kaksi valmistelu- tai viimeistelytoimenpidettä (kuten pesu, valkaisu, merserointi, lämpökiinnitys, nukitus, kalanterointi, kutistumisen estävä käsittely, kesto viimeistely, dekatointi, kyllästämisen, parsinta ja noppaus), jos käytetyn painamattoman

²⁹ Tekstiiliaineiden sekoituksista valmistettuja tuotteita koskevat erityisedellytykset esitetään alkuhuomautuksessa 5.

³⁰ Tekstiiliaineiden sekoituksista valmistettuja tuotteita koskevat erityisedellytykset esitetään alkuhuomautuksessa 5.

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3) tai (4)	
			kankaan arvo on enintään 47,5 % tuotteen noudettuna-hinnasta
ex 51 ryhmä	Villa sekä hieno ja karkea eläimenkarva; jouhilanka ja jouhesta kudotut kankaat; paitsi:	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote	
5106–5110	Lanka villaa, hienoa tai karkeaa eläimenkarvaa tai jouhta	Valmistus ³¹ : - karstatuista tai kammatuista tai muuten kehruuta varten käsitellyistä raakasilkistä tai silkkijätteistä, - karstaamattomista, kampaamattomista tai muuten kehruuta varten käsittelemättömistä luonnonkuiduista - kemiallisista aineista tai tekstiilimassasta, tai - paperinvalmistusaineista	
5111–5113	Kudotut kankaat villaa, hienoa tai karkeaa eläimenkarvaa tai jouhta	Valmistus langasta ³²	Painaminen ja vähintään kaksi valmistelu- tai viimeistelytoimenpidettä (kuten pesu, valkaisu, merserointi, lämpökiinnitys, nukitus, kalanterointi, kutistumisen estävä käsittely, kesto viimeistely, dekatointi, kyllästäminen, parsinta ja noppaus), jos käytetyn painamattoman kankaan arvo on enintään 47,5 % tuotteen noudettuna-hinnasta
ex 52 ryhmä	Puuvilla; paitsi:	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri	

³¹ Tekstiiliaineiden sekoituksista valmistettuja tuotteita koskevat erityisedellytykset esitetään alkuhuomautuksessa 5.

³² Tekstiiliaineiden sekoituksista valmistettuja tuotteita koskevat erityisedellytykset esitetään alkuhuomautuksessa 5.

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3) tai (4)	
5204–5207	Puuvillalanka puuvillaompelulanka	ja	nimikkeeseen kuin tuote Valmistus ³³ : - karstatuista tai kammatuista tai muuten kehruuta varten käsitellyistä raakasilkistä tai silkkijätteistä, - karstaamattomista, kampaamattomista tai muuten kehruuta varten käsittelemättömistä luonnonkuiduista - kemiallisista aineista tai tekstiilimassasta, tai - paperinvalmistusaineista
5208–5212	Kudotut puuvillakankaat	Valmistus langasta ³⁴	Painaminen ja vähintään kaksi valmistelu- tai viimeistelytoimenpidettä (kuten pesu, valkaisu, merserointi, lämpökiinnitys, nukitus, kalanterointi, kutistumisen estävä käsittely, kestoviimeistely, dekatointi, kyllästäminen, parsinta ja noppaus), jos käytetyn painamattoman kankaan arvo on enintään 47,5 % tuotteen noudettuna-hinnasta
ex 53 ryhmä	Muut kasvitekstiilikuidut; paperilanka ja kudotut paperilankakankaat; paitsi:	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote	
5306–5308	Lanka muista kasvitekstiilikuiduista; paperilanka	Valmistus ³⁵ : - karstatuista tai kammatuista tai muuten	

³³ Tekstiiliaineiden sekoituksista valmistettuja tuotteita koskevat erityisedellytykset esitetään alkuhuomautuksessa 5.

³⁴ Tekstiiliaineiden sekoituksista valmistettuja tuotteita koskevat erityisedellytykset esitetään alkuhuomautuksessa 5.

³⁵ Tekstiiliaineiden sekoituksista valmistettuja tuotteita koskevat erityisedellytykset esitetään alkuhuomautuksessa 5.

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäseman (3) tai (4)
5309–5311	Kudotut kankaat, kasvitekstiilikuiduista valmistetut; paperilankakankaat	<p>kehruuta varten käsitellyistä raakasilkistä tai silkkijätteistä,</p> <ul style="list-style-type: none"> - karstaamattomista, kampaamattomista tai muuten kehruuta varten käsittelemättömistä luonnonkuiduista - kemiallisista aineista tai tekstiilimassasta, tai - paperinvalmistusaineista <p>Valmistus langasta³⁶</p> <p>Painaminen ja vähintään kaksi valmistelu- tai viimeistelytoimenpidettä (kuten pesu, valkaisu, merserointi, lämpökiinnitys, nukitus, kalanterointi, kutistumisen estävä käsittely, kesto viimeistely, dekatointi, kyllästäminen, parsinta ja noppaus), jos käytetyn painamattoman kankaan arvo on enintään 47,5 % tuotteen noudettuna-hinnasta</p>
5401–5406	Lanka, monofilamenttilanka ja ompelulanka, tekokuitufilamenttia	<p>Valmistus³⁷:</p> <ul style="list-style-type: none"> - karstatuista tai kammatuista tai muuten kehruuta varten käsitellyistä raakasilkistä tai silkkijätteistä, - karstaamattomista, kampaamattomista tai muuten kehruuta varten käsittelemättömistä luonnonkuiduista - kemiallisista aineista tai tekstiilimassasta, tai - paperinvalmistusaineista

³⁶

³⁷

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3)	tai (4)
5407 ja 5408	Kudotut kankaat, tekokuitufilamenttilankaa:	Valmistus langasta ³⁸	Painaminen ja vähintään kaksi valmistelu- tai viimeistelytoimenpidettä (kuten pesu, valkaisu, merserointi, lämpökiinnitys, nukitus, kalanterointi, kutistumisen estävä käsittely, kesto viimeistely, dekatointi, kyllästäminen, parsinta ja noppaus), jos käytetyn painamattoman kankaan arvo on enintään 47,5 % tuotteen noudettuna-hinnasta
5501–5507	Katkotut tekokuidut	Valmistus kemiallisista aineista tai tekstiilimassasta	
5508–5511	Ompelulanka muuntokatkokuiduista	Valmistus ³⁹ : - karstatuista tai kammatuista tai muuten kehruuta varten käsitellyistä raakasilkistä tai silkkijätteistä, - karstaamattomista, kampaamattomista tai muuten kehruuta varten käsittelemättömistä luonnonkuiduista - kemiallisista aineista tai tekstiilimassasta, tai - paperinvalmistusaineista	
5512–5516	Kudotut kankaat, katkottua tekokuitua	Valmistus langasta ⁴⁰	Painaminen ja vähintään kaksi valmistelu- tai viimeistelytoimenpidettä (kuten pesu, valkaisu, merserointi,

³⁸ Tekstiiliaineiden sekoituksista valmistettuja tuotteita koskevat erityisedellytykset esitetään alkuhuomautuksessa 5.

³⁹ Tekstiiliaineiden sekoituksista valmistettuja tuotteita koskevat erityisedellytykset esitetään alkuhuomautuksessa 5.

⁴⁰ Tekstiiliaineiden sekoituksista valmistettuja tuotteita koskevat erityisedellytykset esitetään alkuhuomautuksessa 5.

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3) tai (4)	
		lämpökiinnitys, nukitus, kalanterointi, kutistumisen estävä käsittely, kestopiimeistely, dekatointi, kyllästämisen, parsinta ja noppaus), jos käytetyn painamattoman kankaan arvo on enintään 47,5 % tuotteen noudettuna-hinnasta	
ex 56 ryhmä	Vanu, huopa ja kuitukangas; erikoislangat; side- ja purjelanka, nuora ja köysi sekä niistä valmistetut tavarat; paitsi:	Valmistus ⁴¹ : - kookoskuitulangasta, - luonnonkuiduista, - kemiallisista aineista tai tekstiilimassasta, tai - paperinvalmistusaineista	
5602	Huopa, myös kyllästetty, päällystetty, peitetty tai kerrostettu: - neulahuopa - muut	Valmistus ⁴² : - luonnonkuiduista, tai - kemiallisista aineista tai tekstiilimassasta Valmistus ⁴³ : - luonnonkuiduista, - muuntokatkokuiduista, tai - kemiallisista aineista tai tekstiilimassasta	
5604	Yksinkertainen tai kerrattu kumilanka, tekstiilillä päällystetty; tekstiililangat ja nimikkeen 5404 tai 5405		

⁴¹ Tekstiiliaineiden sekoituksista valmistettuja tuotteita koskevat erityisedellytykset esitetään alkuhuomautuksessa 5.

⁴² Tekstiiliaineiden sekoituksista valmistettuja tuotteita koskevat erityisedellytykset esitetään alkuhuomautuksessa 5.

⁴³ Tekstiiliaineiden sekoituksista valmistettuja tuotteita koskevat erityisedellytykset esitetään alkuhuomautuksessa 5.

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäseman (3)	tai (4)
	kaistaleet ja niiden kaltaiset tuotteet, muovilla tai kumilla kyllästetyt, päällystetyt tai peitetyt tai kumi- tai muovivaippaiset:		
	- yksinkertainen tai kerrattu kumilanka, tekstiilillä päällystetty	Valmistus yksinkertaisesta tai kerratusta tekstiilillä päällystämättömästä kumilangasta	
	- muut	Valmistus ⁴⁴ : - karstaamattomista, kampaamattomista tai muuten kehruuta varten käsittelemättömistä luonnonkuiduista, - kemiallisista aineista tai tekstiilimassasta, tai - paperinvalmistusaineista	
5605	Metalloitu lanka, myös kierrepäällystetty, eli tekstiililanka tai nimikkeen 5404 tai 5405 kaistaleet ja niiden kaltaiset tuotteet, jotka on yhdistetty lankana, kaistaleena tai jauheena olevaan metalliin tai päällystetty metallilla	Valmistus ⁴⁵ : - luonnonkuiduista, - karstaamattomista, kampaamattomista tai muuten kehruuta varten käsittelemättömistä katkotuista tekokuiduista, - kemiallisista aineista tai tekstiilimassasta, tai - paperinvalmistusaineista	
5606	Kierrepäällystetty lanka sekä kierrepäällystetyt nimikkeen 5404 tai 5405 kaistaleet ja niiden kaltaiset tuotteet (muut kuin nimikkeen 5605 tuotteet ja kierrepäällystetty jousilanka); chenillelanka (myös flokki-chenillelanka); chainettelanka	Valmistus ⁴⁶ : - luonnonkuiduista, - karstaamattomista, kampaamattomista tai muuten kehruuta varten käsittelemättömistä katkotuista tekokuiduista, - kemiallisista aineista tai	

⁴⁴ Tekstiiliaineiden sekoituksista valmistettuja tuotteita koskevat erityisedellytykset esitetään alkuhuomautuksessa 5.

⁴⁵ Tekstiiliaineiden sekoituksista valmistettuja tuotteita koskevat erityisedellytykset esitetään alkuhuomautuksessa 5.

⁴⁶ Tekstiiliaineiden sekoituksista valmistettuja tuotteita koskevat erityisedellytykset esitetään alkuhuomautuksessa 5.

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3) tai (4)	
		tekstiilimassasta, tai - paperinvalmistusaineista	
57 ryhmä	Matot ja muut lattianpäällysteet, tekstiiliainetta:		
	- neulahuopaa	Valmistus ⁴⁷ : - luonnonkuiduista, tai - kemiallisista aineista tai tekstiilimassasta Juuttikangasta voidaan kuitenkin käyttää pohjana.	
	- muuta huopaa	Valmistus ⁴⁸ : - karstaamattomista, kampaamattomista tai muuten kehruta varten käsittelemättömistä luonnonkuiduista, tai - kemiallisista aineista tai tekstiilimassasta	
	- Muut	Valmistus langasta ⁴⁹ Juuttikangasta voidaan kuitenkin käyttää pohjana.	
ex 58 ryhmä	Kudotut erikoiskankaat; tuftatut tekstiilikankaat, pitsit; kuvakudokset; koristepunokset ja koruompelukset; paitsi:	Valmistus langasta ⁵⁰	Painaminen ja vähintään kaksi valmistelu- tai viimeistelytoimenpidettä (kuten pesu, valkaisu, merserointi, lämpökiinnitys, nukitus, kalanterointi, kutistumisen estävä käsittely, kestoviimeistely, dekatointi, kyllästäminen, parsinta ja noppaus), jos

⁴⁷ Tekstiiliaineiden sekoituksista valmistettuja tuotteita koskevat erityisedellytykset esitetään alkuhuomautuksessa 5.

⁴⁸ Tekstiiliaineiden sekoituksista valmistettuja tuotteita koskevat erityisedellytykset esitetään alkuhuomautuksessa 5.

⁴⁹ Tekstiiliaineiden sekoituksista valmistettuja tuotteita koskevat erityisedellytykset esitetään alkuhuomautuksessa 5.

⁵⁰ Tekstiiliaineiden sekoituksista valmistettuja tuotteita koskevat erityisedellytykset esitetään alkuhuomautuksessa 5.

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3)	tai (4)
			käytetyn painamattoman kankaan arvo on enintään 47,5 % tuotteen noudettuna-hinnasta
5805	Käsin kudotut kuvakudokset (kuten gobeliinit, flander-, aubusson-, beauvais- ja niiden kaltaiset kudokset) ja käsin neulatyönä (esim. petit point- tai ristipistoilla) kirjotut kuvakudokset, myös sovitetut	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote.	
5810	Koruompelukset metritavarana, kaistaleina tai koristekuvioina	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta	
5901	Liimalla tai tärkkelyspitoisella aineella päällystetyt tekstiilikankaat, jollaisia käytetään kirjankansien päällystämiseen tai sen kaltaiseen tarkoitukseen; kuultokangas; maalausta varten käsitellyt kankaat; jäykistekangas (buckram) ja sen kaltaiset jäykistetyt tekstiilikankaat, jollaisia käytetään hatunrunkoihin	Valmistus langasta	
5902	Kordikangas ulkorenkaita varten, nailonia tai muuta polyamidia, polyesteriä tai viskoosia olevasta erikoislujasta langasta valmistettu	Valmistus langasta	
5903	Muovilla kyllästetyt, päällystetyt, peitetyt tai kerrostetut tekstiilikankaat, muut kuin nimikkeeseen 5902 kuuluvat	Valmistus langasta	Painaminen ja vähintään kaksi valmistelu- tai viimeistelytoimenpidettä (kuten pesu, valkaisu, merserointi, lämpökiinnitys, nukitus, kalanterointi, kutistumisen estävä käsittely, kesto viimeistely, dekatointi, kyllästäminen, parsinta

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseaman (3)	tai (4)
5904	Linoleumi, myös määrämuotoiseksi leikattu; lattianpäällysteet, joissa on tekstiiliainepohjalla muu päällyste- tai peitekerros, myös määrämuotoisiksi leikatut	Valmistus langasta ⁵¹	ja noppaus), jos käytetyn painamattoman kankaan arvo on enintään 47,5 % tuotteen noudettuna-hinnasta
5905	Seinänpäällysteet tekstiiliainetta	Valmistus langasta	Painaminen ja vähintään kaksi valmistelu- tai viimeistelytoimenpidettä (kuten pesu, valkaisu, merserointi, lämpökiinnitys, nukitus, kalanterointi, kutistumisen estävä käsittely, kesto viimeistely, dekatointi, kyllästäminen, parsinta ja noppaus), jos käytetyn painamattoman kankaan arvo on enintään 47,5 % tuotteen noudettuna-hinnasta
5906	Kumilla käsitellyt tekstiilikankaat, muut kuin nimikkeeseen 5902 kuuluvat	Valmistus langasta	
5907	Muulla tavalla kyllästetyt, päällystetyt tai peitetyt tekstiilikankaat; teatterikulissiksi, studion taustakankaaksi tai sen kaltaista tarkoitusta varten maalattu kangas	Valmistus langasta	Painaminen ja vähintään kaksi valmistelu- tai viimeistelytoimenpidettä (kuten pesu, valkaisu, merserointi, lämpökiinnitys, nukitus, kalanterointi, kutistumisen estävä käsittely, kesto viimeistely, dekatointi, kyllästäminen, parsinta

⁵¹ Tekstiiliaineiden sekoituksista valmistettuja tuotteita koskevat erityisedellytykset esitetään alkuhuomautuksessa 5.

HS-nimike (1)	Tavarankuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3)	tai (4)
5908	Lampun-, kamiinan-, sytyttimen-, kynttilän- ja niiden kaltaisten tavaroiden sydämet, tekstiiliaineesta kudotut, palmikoidut, punotut tai neulotut; hehkusukat ja pyöröneulottu hehkusukkakangas, myös kyllästetyt: - kyllästetyt hehkusukat - Muut	Valmistus pyöröneulotusta hehkusukkakangasta Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote.	ja noppaus), jos käytetyn painamattoman kankaan arvo on enintään 47,5 % tuotteen noudettuna-hinnasta
5909–5911	Tekstiilituotteet ja -tavarat teknisiin tarkoituksiin: - Nimikkeen 5911 kiillotuslaikat ja -renkaat, muut kuin huovasta valmistetut - Nimikkeen 5911 kudotut kankaat, myös huovutetut, jollaisia tavallisesti käytetään paperikoneissa tai muihin teknisiin tarkoituksiin, myös kyllästetyt tai päällystetyt, letkumaiset tai päättömät, yksinkertaisin tai moninkertaisin loimin ja/tai kutein kudotut, taikka litteäksi moninkertaisin loimin ja/tai kutein kudotut	Valmistus langasta taikka nimikkeen 6310 jätekankaista tai lumpuista Valmistus langasta ⁵²	

⁵² Tekstiiliaineiden sekoituksista valmistettuja tuotteita koskevat erityisedellytykset esitetään alkuhuomautuksessa 5.

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3) tai (4)	
	- Muut	Valmistus langasta ⁵³	
60 ryhmä	Neulokset	Valmistus langasta ⁵⁴	
61 ryhmä	Vaatteet ja vaateustarvikkeet, neulosta: - kahdesta tai useammasta määrämuotoon leikatusta tai suoraan määrämuotoon neulotusta neuloskappaleesta yhteen ompelemalla tai muuten yhdistämällä valmistetut - muut	Valmistus kankaasta Valmistus langasta ⁵⁵	
ex 62 ryhmä	Vaatteet ja vaateustarvikkeet, muuta kuin neulosta; paitsi:	Valmistus kankaasta	
6213 ja 6214	Nenäliinat ja taskuliinat, hartiahuivit, kaulaliinat ja muut huivit, mantiljat, hunnut ja niiden kaltaiset tavarat: - koruommellut - muut	Valmistus langasta ⁵⁶⁵⁷	Valmistus koruompelemattomasta kankaasta, jos sen arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta ⁵⁸
		Valmistus langasta ⁵⁹⁶⁰	Sovittaminen, jota seuraa painaminen ja

- 53 Tekstiiliaineiden sekoituksista valmistettuja tuotteita koskevat erityisedellytykset esitetään alkuhuomautuksessa 5.
- 54 Tekstiiliaineiden sekoituksista valmistettuja tuotteita koskevat erityisedellytykset esitetään alkuhuomautuksessa 5.
- 55 Tekstiiliaineiden sekoituksista valmistettuja tuotteita koskevat erityisedellytykset esitetään alkuhuomautuksessa 5.
- 56 Tekstiiliaineiden sekoituksista valmistettuja tuotteita koskevat erityisedellytykset esitetään alkuhuomautuksessa 5.
- 57 Katso alkuhuomautus 6.
- 58 Tekstiiliaineiden sekoituksista valmistettuja tuotteita koskevat erityisedellytykset esitetään alkuhuomautuksessa 5.
- 59 Tekstiiliaineiden sekoituksista valmistettuja tuotteita koskevat erityisedellytykset esitetään alkuhuomautuksessa 5.
- 60 Katso alkuhuomautus 6.

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3)	tai (4)
			vähintään kaksi valmistelu- tai viimeistelytoimenpidettä (kuten pesu, valkaisu, merserointi, lämpökiinnitys, nukitus, kalanterointi, kutistumisen estävä käsittely, kesto viimeistely, dekatointi, kyllästäminen, parsinta ja noppaus), jos käytettyjen nimikkeen 6213 ja 6214 painamattomien tavaroiden arvo ei ylitä 47,5 %:a tuotteen noudettuna-hinnasta
6217	Muut sovitetut vaateustarvikkeet; vaatteiden ja vaateustarvikkeiden osat, muut kuin nimikkeeseen 6212 kuuluvat:		
	- koruommellut	Valmistus langasta ⁶¹	Valmistus koruompelemattomasta kankaasta, jos sen arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta ⁶²
	- tulensuojavarusteet, aluminoidulla polyesterikalvolla päällystettyä kangasta	Valmistus langasta ⁶³	Valmistus päällystämättömästä kankaasta, jos käytetyn päällystämättömän kankaan arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta ⁶⁴
	- Välivuorit kauluksia ja kalvosimia varten, määrämuotoon leikatut	Valmistus, jossa - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote, ja - kaikkien käytettyjen	

⁶¹ Katso alkuhuomautus 6.

⁶² Katso alkuhuomautus 6.

⁶³ Katso alkuhuomautus 6.

⁶⁴ Katso alkuhuomautus 6.

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3) tai (4)	
		ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta	
ex 63 ryhmä	Muut sovitetut tekstiilitavarat; sarjat; käytetyt vaatteet ja muut käytetyt tekstiilitavarat, jalkineet ja päähineet; paitsi:	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote	
6301–6304	Vuode- ja matkahuovat, vuodeliinavaatteet jne.; verhot jne.; muut sisustustavarat: - huopaa, kuitukangasta - muut: -- koruommellut	Valmistus ⁶⁵ : - luonnonkuituista, tai - kemiallisista aineista tai tekstiilimassasta Valmistus langasta ^{66,67}	Valmistus koruompelemattomasta kankaasta (muusta kuin neuloksesta), jos käytetyn koruompelemattoman kankaan arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta
6305	Säkit ja pussit, jollaisia käytetään tavaroiden pakkaamiseen	Valmistus langasta ⁷⁰ .	
6306	Tavarapeitteet, ulkokaihtimet ja aurinkokatokset; teltat; purjeet veneitä, purjelautoja tai maakulkuneuvoja varten;	Valmistus kankaasta	

⁶⁵ Katso alkuhuomautus 6.

⁶⁶ Tekstiiliaineiden sekoituksista valmistettuja tuotteita koskevat erityisedellytykset esitetään alkuhuomautuksessa 5.

⁶⁷ Neulokappaleita (määrämuotoon leikattuja tai suoraan määrämuotoon neulottuja) yhteen ompelemalla tai muuten yhdistämällä valmistettujen neulostavaroiden, ei kuitenkaan kimmoisten tai kumilla käsiteltyjen, osalta, katso alkuhuomautus 6.

⁶⁸ Tekstiiliaineiden sekoituksista valmistettuja tuotteita koskevat erityisedellytykset esitetään alkuhuomautuksessa 5.

⁶⁹ Neulokappaleita (määrämuotoon leikattuja tai suoraan määrämuotoon neulottuja) yhteen ompelemalla tai muuten yhdistämällä valmistettujen neulostavaroiden, ei kuitenkaan kimmoisten tai kumilla käsiteltyjen, osalta, katso alkuhuomautus 6.

⁷⁰ Tekstiiliaineiden sekoituksista valmistettuja tuotteita koskevat erityisedellytykset esitetään alkuhuomautuksessa 5.

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3) tai (4)
	leirintävarusteet	
6307	Muut sovitetut tavarat, myös vaatteiden leikkuukaavat	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta
6308	Sarjat, joissa on kudottua kangasta ja lankaa (ja joissa voi olla myös tarvikkeita), mattojen, kuvakudosten, koruomeltujen pöytäliinojen tai lautasliinojen tai niiden kaltaisten tekstiilitavaroiden valmistusta varten, vähittäismyyntipakkauksissa	Jokaisen sarjaan kuuluvan tavaran on täytettävä se sääntö, jota siihen sovellettaisiin erillisenä sarjaan kuulumattomana tavarana. Ei-alkuperä tuotteita voi kuitenkin sisältyä sarjaan, jos niiden yhteisarvo on enintään 25 % sarjan noudettuna-hinnasta
ex 64 ryhmä	Jalkineet, nilkkaimet ja niiden kaltaiset tavarat; paitsi:	Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista, ei kuitenkaan nimikkeen 6406 kokoonpannuista päällisistä, jotka on kiinnitetty sisäpohjiin tai muihin pohjan osiin
6406	Jalkineiden osat (mukaan lukien päälliset, myös jos ne on kiinnitetty muihin pohjiin kuin ulkopohjiin); irtopohjat, kantapäätynyt ja niiden kaltaiset tavarat; nilkkaimet, säärystimet ja niiden kaltaiset tavarat sekä niiden osat	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote
ex 65 ryhmä	Päähineet ja niiden osat; paitsi:	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote
6505	Hatut ja muut päähineet, neulotut tai virkatut tai neuloksesta, pitsistä, pitsikankaasta, huovasta tai muusta tekstiilimetritavarasta (ei	Valmistus langasta tai tekstiilikuiduista ⁷¹

⁷¹ Tekstiiliaineiden sekoituksista valmistettuja tuotteita koskevat erityisedellytykset esitetään alkuhuomautuksessa 5.

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3) tai (4)
	kuitenkaan kaistaleista) tehdyt, myös vuoratut ja somistetut; mitä ainetta tahansa olevat hiusverkot, myös vuoratut ja somistetut	
ex 66 ryhmä	Sateenvarjot, päivänvarjot, kävelykepit, istuinkepit, ruoskat, ratsupiiskat sekä niiden osat; paitsi:	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote
6601	Sateenvarjot ja päivänvarjot (myös kävelykeppisateenvarjot, puutarhavarjot ja niiden kaltaiset tavarat)	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta
67 ryhmä	Valmistetut höyhenet ja untuvat sekä höyhenistä tai untuvista valmistetut tavarat; tekokukat; hiuksista valmistetut tavarat	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote
ex 68 ryhmä	Kivestä, kipsistä, sementistä, asbestista, kiilteestä tai niiden kaltaisesta aineesta valmistetut tavarat; paitsi:	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote
ex 6803	Liuskekivitavarat, myös yhteenpuristettua liuskekiveä	Valmistus työstetystä liuskekivestä
ex 6812	Asbestista valmistetut tavarat; asbestiin perustuvista sekoituksista tai asbestiin ja magnesiumkarbonaattiin perustuvista sekoituksista valmistetut tavarat	Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista
ex 6814	Kiilletavarat, myös yhteenpuristettu tai rekonstruoitu kiille, paperi-, kartonki-, pahvi- tai muulla alustalla	Valmistus työstetystä kiilteestä (myös yhteenpuristetusta tai rekonstruoidusta kiilteestä)
69 ryhmä	Keraamiset tuotteet	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3) tai (4)	
		nimikkeeseen kuin tuote	
ex 70 ryhmä	Lasi ja lasitavarat; paitsi:	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote	
ex 7003 ex 7004 ja ex 7005	Lasi, jossa on heijastamaton kerros	Valmistus nimikkeen 7001 aineksista	
7006	Nimikkeen 7003, 7004 tai 7005 lasi, taivutettu, reunoista työstetty, kaiverrettu, porattu, emaloitu tai muulla tavalla työstetty, mutta ei kehystetty eikä muihin aineisiin yhdistetty: - lasilevyt (alustat), dielektrisellä ohutkalvolla päällystetyt, SEMII:n ⁷² standardien mukaan puolijohtavat - muut	Valmistus nimikkeen 7006 aineksista Valmistus nimikkeen 7001 aineksista	
7007	Karkaistu tai laminoitu varmuuslasi	Valmistus nimikkeen 7001 aineksista	
7008	Monikerroksiset eristyslaselementit	Valmistus nimikkeen 7001 aineksista	
7009	Lasipeilit, kehystetyt tai kehystämättömät, myös taustapeilit	Valmistus nimikkeen 7001 aineksista	
7010	Lasiset pullot, myös koripullot, tölkit, ruukut, ampullit ja muut astiat, jollaisia käytetään tavaroiden kuljetukseen tai pakkaamiseen; lasiset säilöntätölkit; lasiset tulpat, kannet ja muut sulkimet	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote	Lasiesineiden hiominen, jos hiomattomien lasiesineiden yhteisarvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta
7013	Lasiesineet, jollaisia käytetään pöytä-, keittiö-, toaletti- tai toimistoesineinä, sisäkoristeluun tai sen kaltaiseen tarkoitukseen, muut kuin nimikkeeseen 7010 tai 7018 kuuluvat	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote	Lasiesineiden hiominen, jos hiomattomien lasiesineiden yhteisarvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta tai Käsinpuhallettujen

⁷²

SEMII – Semiconductor Equipment and Materials Institute Incorporated.

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3)	tai (4)
ex 7019	Lasikuiduista valmistetut tavarat (muu kuin lanka)	Valmistus: - värjäämättömästä raakalangasta (slivers), jatkuvakuituisesta kiertämättömästä langasta (rovings), langasta tai silvotuista säikeistä, ja - lasivillasta	lasiesineiden käsin tehty koristelu (lukuun ottamatta silkkipainoa), jos käsinpuhallettujen lasiesineiden arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta
ex 71 ryhmä	Luonnonhelmet ja viljellyt helmet, jalo- ja puolijalokivet, jalometallit, jalometallilla pleteroidut metallit ja näistä valmistetut tavarat; epäaidot korut; metallirahat; paitsi:	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote	
ex 7101	Lajitellut luonnonhelmet ja viljellyt helmet, kuljetuksen helpottamiseksi väliaikaisesti lankaan pujotetut	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta	
ex 7102, ex 7103 ja ex 7104	Luonnonjalo- ja puolijalokivet ja synteettiset tai rekonstruoidut jalo- ja puolijalokivet, valmistetut	Valmistus valmistamattomista jalo- ja puolijalokivistä	
7106, 7108 ja 7110	Jalometallit: - muokkaamattomat	Valmistus nimikkeeseen 7106, 7108 tai 7110 luokittelettomista aineksista	Nimikkeen 7106, 7108 tai 7110 jalometallien elektrolyyttinen, termien tai kemiallinen erottaminen tai Nimikkeen 7106, 7108 tai 7110 jalometallien seostaminen toistensa tai epäjalojen metallien kanssa
	- puolivalmisteina tai jauheena	Valmistus	

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäseman (3) tai (4)	
ex 7107 ex 7109 ja ex 7111	Jalometallilla pleteroidut metallit, puolivalmisteina	muokkaamattomista jalometalleista	Valmistus muokkaamattomista jalometalleilla pleteroiduista metalleista
7116	Tavarat, jotka on valmistettu luonnonhelmistä tai viljellyistä helmistä tai luonnon-, synteettisistä tai rekonstruoiduista jalo- tai puolijalokivistä	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta	
7117	Epäaidot korut	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote	Valmistus epäjaloa metallia olevista osista, ei hopeoidut, kullatut tai platinoidut, jos kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta
ex 72 ryhmä	Rauta ja teräs; paitsi:	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote	
7207	Välituotteet, rautaa tai seostamatonta terästä	Valmistus nimikkeeseen 7201, 7202, 7203, 7204 tai 7205 aineksista	
7208–7216	Levyvalmisteet, tangot ja profiilit, rautaa tai seostamatonta terästä	Valmistus nimikkeeseen 7206 valanteista tai muista alkumuodoista	
7217	Lanka, rautaa tai seostamatonta terästä	Valmistus nimikkeeseen 7207 välituotteista	
ex 7218, 7219–7222	Välituotteet, levyvalmisteet, tangot ja profiilit, ruostumatonta terästä	Valmistus nimikkeeseen 7218 valanteista tai muista alkumuodoista	
7223	Lanka, ruostumatonta terästä	Valmistus nimikkeeseen 7218	

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3) tai (4)
ex 7224, 7225–7228	Välituotteet, levyvalmisteet ja valssilanka, tangot ja profiilit, muuta seosterästä; ontot poratangot, seosterästä tai seostamatonta terästä	muusta seosteräksestä valmistetuista välituotteista Valmistus nimikkeen 7206, 7218 tai 7224 valanteista tai muista alkumuodoista
7229	Lanka, muuta seosterästä	Valmistus nimikkeen 7224 muusta seosteräksestä valmistetuista välituotteista
ex 73 ryhmä	Rauta- ja terästavarat; paitsi:	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote
ex 7301	Ponttirauta ja -teräs	Valmistus nimikkeen 7206 aineksista
7302	Rautatie- tai raitiotieradan rakennusosat, rautaa tai terästä: kiskot, johtokiskot, hammaskiskot, vaihteenkielet, risteyskappaleet, vaihdetangot ja muut raideristeyksien tai -vaihteiden osat, ratapölkkyt, sidekiskot, kiskontuolit ja niiden kiilat, aluslaatat, puristuslaatat, liukulaatat, sideraudat ja muut kiskojen asentamiseen, liittämiseen tai kiinnittämiseen käytettävät erityistavarat	Valmistus nimikkeen 7206 aineksista
7304, 7305 ja 7306	Putket ja profiiliputket, rautaa (muuta kuin valurautaa) tai terästä	Valmistus nimikkeen 7206, 7207, 7218 tai 7224 aineksista
ex 7307	Putkien liitos- ja muut osat, ruostumatonta terästä (ISO nro X5CrNiMo 1712), useista osista koostuvat	Taottujen teelmien sorvaaminen, poraus, väljentäminen, kierteittäminen, purseenpoisto ja hiekkapuhallus, jos teelmien arvo on enintään 35 % tuotteen noudettuna-hinnasta

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3) tai (4)
7308	Rakenteet (ei kuitenkaan nimikkeeseen 9406 tehdasvalmisteiset rakennukset) ja rakenteiden osat (esim. sillat ja siltaelementit, sulkuportit, tornit, ristikkomastot, katot, kattorakenteet, ovet, ikkunat, ovenkarmit, ikkunankehykset ja -karmit, kynnykset, ikkunaluukut, portit, kaiteet ja pylvät), rautaa tai terästä; levyt, tangot, profiilit, putket ja niiden kaltaiset tavarat, rakenteissa käytettäväksi valmistetut, rautaa tai terästä	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote Nimikkeeseen 7301 hitsattuja profiileja ei kuitenkaan voida käyttää
ex 7315	Lumi- ja muut liukuesteketjut	Valmistus, jossa käytettyjen nimikkeeseen 7315 ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettunahinnasta
ex 74 ryhmä	Kupari ja kuparitavarat; paitsi:	Valmistus, jossa - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote, ja - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettunahinnasta
7401	Kuparikivi; sementoitu kupari (saostettu kupari)	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote
7402	Puhdistamaton kupari; kuparianodit elektrolyyttistä puhdistusta varten	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote
7403	Puhdistettu kupari ja kupariseokset, muokkaamattomat: - puhdistettu kupari	Valmistus, jossa kaikki

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäseman (3) tai (4)
		käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote
	- kupariseokset ja puhdistettu kupari, joka sisältää muita aineita, muokkaamattomat	Valmistus muokkaamattomasta, puhdistetusta kuparista tai kuparijätteistä ja -romusta
7404	Kuparijätteet ja -romu	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote
7405	Kupariesiseokset	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote
ex 75 ryhmä	Nikkeli ja nikkelitavarat; paitsi:	Valmistus, jossa - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote, ja - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta
7501–7503	Nikkelikivi, nikkelioksidisinterit ja muut nikkelin valmistuksen välituotteet; muokkaamaton nikkeli; nikkelijätteet ja -romu	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote
ex 76 ryhmä	Alumiini ja alumiinitavarat; paitsi:	Valmistus, jossa - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote, ja - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta
7601	Muokkaamaton alumiini	Valmistus, jossa - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote, ja - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3) tai (4)
		50 % tuotteen noudettuna-hinnasta Tai Valmistus seostamattomasta alumiinista tai alumiinijätteistä ja -romusta termisen tai elektrolyyttisen käsittelyn avulla
7602	Alumiinijätteet ja -romu	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote
ex 7616	Alumiinitavarat, ei kuitenkaan metallikangas, ristikko, aitaus-, betoni- ja muut verkot ja niiden kaltaiset alumiinilangasta valmistetut tavarat (myös päättömät kankaat), eikä alumiinileikkoverkko	Valmistus, jossa - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote. Alumiinilangasta valmistettua metallikangasta, ristikkoa, aitaus-, betoni- ja muuta verkkoa tai niiden kaltaisia tavaroita (myös päättömiä kankaita) sekä alumiinileikkoverkkoa voidaan kuitenkin käyttää, ja - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta
77 ryhmä	Varattu mahdolliselle tulevalle käytölle harmonoidussa järjestelmässä	
ex 78 ryhmä	Lyijy ja lyijytavarat; paitsi:	Valmistus, jossa - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote, ja - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta
7801	Muokkaamaton lyijy	

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3) tai (4)
7802	- puhdistettu lyijy - muut Lyijyjätteet ja -romu	Valmistus raakalyijystä Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote Nimikkeen 7802 jätteitä ja romua ei kuitenkaan voida käyttää Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote
ex 79 ryhmä	Sinkki ja sinkkitavarat; paitsi:	Valmistus, jossa - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote, ja - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta
7901	Muokkaamaton sinkki	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote Nimikkeen 7902 jätteitä ja romua ei kuitenkaan voida käyttää
7902	Sinkkijätteet ja -romu	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote
ex 80 ryhmä	Tina ja tinatavarat; paitsi:	Valmistus, jossa - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote, ja - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta
8001	Muokkaamaton tina	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote Nimikkeen 8002 jätteitä ja romua ei kuitenkaan voida käyttää

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3) tai (4)
8002 ja 8007	Tinajätteet ja -romu; muut tinatavarat	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote
81 ryhmä	Muut epäjalot metallit; kermetit; näistä aineksista valmistetut tavarat: - muut epäjalot metallit, muokatut; muista epäjaloista metalleista valmistetut tavarat - muut	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen, samaan nimikkeeseen kuin tuote luokiteltavien aineiden arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote
ex 82 ryhmä	Työkalut ja -välineet sekä veitset, lusikat ja haarukat, epäjaloa metallia; niiden epäjaloa metallia olevat osat; paitsi:	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote
8206	Sarjoiksi vähittäismyyntiä varten pakatut, kahteen tai useampaan nimikkeistä 8202–8205 kuuluvat työkalut	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan muuhun nimikkeeseen kuin 8202–8205 Nimikkeiden 8202–8205 työkaluja voi kuitenkin sisältyä sarjaan, jos niiden arvo on enintään 15 % sarjan noudettuna-hinnasta
8207	Vaihdettavat työkalut käsityökaluja (myös mekaanisia) tai työstökoneita varten (esim. puristusta, meistausta, kierteittämistä, porausta, avartamista, aventamista, jyrsimistä, sorvaamista tai ruuvinkiertämistä varten), myös metallinvetolevyt, metallipuristussuulakkeet sekä työkalut kallionporausta tai maankairausta varten	Valmistus, jossa - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote, ja - kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta
8208	Koneiden ja mekaanisten laitteiden veitset ja leikkuuterät	Valmistus, jossa - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri

HS-nimike	Tavaran kuvaus	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman
(1)	(2)	(3) tai (4)
		nimikkeeseen kuin tuote, ja - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta
ex 8211	Veitset, leikkaavin, myös hammastetuin terin (myös puutarhaveitset), nimikkeeseen 8208 kuulumattomat	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote Epäjaloa metallia olevia veitsen teriä ja kahvoja voidaan kuitenkin käyttää
8214	Muut leikkaamisvälineet (esim. tukan- ja karvanleikkuuvälineet, teurastajien ja talouskäyttöön tarkoitettut liha- ja muut veitset ja hakkurit sekä paperiveitset); manikyyri- ja pedikyyrivälinesarjat ja -välineet (myös kynsiviilat)	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote Epäjaloa metallia olevia kahvoja voidaan kuitenkin käyttää
8215	Lusikat, haarukat, liemikauhat, reikäkauhat, kakkulapiot, kalaveitset, voiveitset, sokeripihdit ja niiden kaltaiset keittiö- ja ruokailuvälineet	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote Epäjaloa metallia olevia kahvoja voidaan kuitenkin käyttää
ex 83 ryhmä	Erinäiset epäjaloista metallista valmistetut tavarat; paitsi:	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote
ex 8302	Muut helat, varusteet ja niiden kaltaiset tavarat, rakennuksiin soveltuvat, ja itsetoimivat ovensulkimet	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote Nimikkeen 8302 muita aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta
ex 8306	Pienoispatsaat ja muut koriste-esineet, epäjaloa metallia	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote Nimikkeen 8306 muita aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden arvo on enintään 30 % tuotteen

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3) tai (4)	
		noudettuna-hinnasta	
ex 84 ryhmä	Ydinreaktorit, höyrykattilat, koneet ja mekaaniset laitteet; niiden osat; paitsi:	Valmistus, jossa - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote, ja - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta
ex 8401	Ydinpolttoaine-elementit	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 30 % valmiin tuotteen noudettuna-hinnasta	
8402	Höyrykattilat ja muut höyrynkehittimet (muut kuin keskuslämmityskattilat, joilla voidaan kehittää myös matalapaineista höyryä); kuumavesikattilat	Valmistus, jossa - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote, ja - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 25 % tuotteen noudettuna-hinnasta
8403 ja 8404	ex Keskuslämmityskattilat, muut kuin nimikkeeseen 8402 kuuluvat, ja keskuslämmityskattiloiden apulaitteet	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan muuhun nimikkeeseen 8403 tai 8404	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta
8406	Höyryturbiinit	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta	
8407	Kipinäsytytteiset iskumäntä- tai kiertomäntämoottorit	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta	
8408	Puristusytytteiset mäntämoottorit (diesel- tai puolidieselmoottorit)	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta	
8409	Osat, jotka soveltuvat käytettäväksi yksinomaan tai pääasiallisesti nimikkeeseen 8407 tai 8408 moottoreissa	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta	
8411	Suihkuturbiinimoottorit, potkuriturbiinimoottorit ja muut	Valmistus, jossa - kaikki käytetyt ainekset	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3) tai (4)	
	kaasuturbiinit	luokitellaan eri ainesten arvo on enintään 25 % tuotteen noudettuna-hinnasta - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta	
8412	Muut voimakoneet ja moottorit	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta	
ex 8413	Pyörivät syrjäytyspumput	Valmistus, jossa - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote, ja - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 25 % tuotteen noudettuna-hinnasta
ex 8414	Teollisuustuulettimet, puhaltimet ja niiden kaltaiset laitteet	- Valmistus, jossa - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote, ja - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 25 % tuotteen noudettuna-hinnasta
8415	Ilmastointilaitteet, joissa on moottorituuletin ja laitteet lämpötilan ja kosteuden muuttamista varten, myös ilmastointilaitteet, joissa kosteutta ei voida säätää erikseen	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta	
8418	Jääkaapit, pakastimet ja muut jäähdytys- tai jäädytyslaitteet ja -laitteistot, sähköllä toimivat ja muut; lämpöpumput, muut kuin nimikkeen 8415 ilmastointilaitteet	Valmistus, jossa - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote, - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta, ja - kaikkien käytettyjen ei-alkuperäainesten arvo ei ylitä kaikkien käytettyjen alkuperäainesten arvoa	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 25 % tuotteen noudettuna-hinnasta
ex 8419	Koneet puu-, paperimassa-,	Valmistus, jossa	Valmistus, jossa

HS-nimike	Tavaran kuvaus	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman	
(1)	(2)	(3)	tai (4)
	kartonki- ja pahviteollisuutta varten	- kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta, ja - edellä mainittua rajoitusta noudattaen, samaan nimikkeeseen kuin tuote luokiteltavien käytettyjen ainesten arvo on enintään 25 % tuotteen noudettuna-hinnasta	kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta
8420	Kalanterikoneet ja muut valssauskoneet, muut kuin metallin tai lasin valssaukseen tarkoitettut, sekä niiden telat	Valmistus, jossa - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta, ja - edellä mainittua rajoitusta noudattaen, samaan nimikkeeseen kuin tuote luokiteltavien käytettyjen ainesten arvo on enintään 25 % tuotteen noudettuna-hinnasta	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta
8423	Punnituslaitteet (ei kuitenkaan vaa'at, joiden herkkyys on vähintään 0,05 g), myös painon perusteella toimivat lasku- tai tarkkailulaitteet; punnituslaitteiden kaikenlaiset punnukset	Valmistus, jossa - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote, ja - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 25 % tuotteen noudettuna-hinnasta
8425–8428	Nosto-, käsittely-, lastaus- tai purkauskoneet ja -laitteet	Valmistus, jossa - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta, ja - edellä mainittua rajoitusta noudattaen, käytettyjen nimikkeen 8431 ainesten arvo on enintään 10 % tuotteen noudettuna-hinnasta	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseaman (3) tai (4)	
8429	<p>Itseliikkuvat puskutraktorit (bulldozerit ja angledozerit), tiehöylät, raappauskoneet, kaivinkoneet, kauhakuormaajat, maantiivistyskoneet ja tiejyrät:</p> <p>- tiejyrät</p> <p>- muut</p>	<p>Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta</p>	
		<p>Valmistus, jossa</p> <p>- kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta, ja</p> <p>- edellä mainittua rajoitusta noudattaen, käytettyjen nimikkeen 8431 ainesten arvo on enintään 10 % tuotteen noudettuna-hinnasta</p>	<p>Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta</p>
8430	<p>Muut maan, kivennäisten tai malmien siirto-, höyläys-, tasoitus-, raappaus-, kaivin-, tiivistys-, juntaus-, louhinta- tai porauskoneet ja -laitteet; paalujuntat ja paalunylösvetäjät; lumiaurat ja lumilingot</p>	<p>Valmistus, jossa</p> <p>- kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta, ja</p> <p>- edellä mainittua rajoitusta noudattaen, käytettyjen nimikkeen 8431 ainesten arvo on enintään 10 % tuotteen vapaasti tehtaalla - hinnasta</p>	<p>Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta</p>
ex 8431	<p>Osat, jotka soveltuvat käytettäväksi yksinomaan tai pääasiallisesti tiejyrissä</p>	<p>Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta</p>	
8439	<p>Koneet ja laitteet, joilla valmistetaan massaa kuituisesta selluloosa-aineesta tai valmistetaan tai jälkikäsitellään paperia, kartonkia tai pahvia</p>	<p>Valmistus, jossa</p> <p>- kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta, ja</p> <p>- edellä mainittua rajoitusta noudattaen, samaan</p>	<p>Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta</p>

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3) tai (4)	
		nimikkeeseen kuin tuote luokiteltavien käytettyjen ainesten arvo on enintään 25 % tuotteen noudettuna-hinnasta	
8441	Muut koneet ja laitteet paperimassan, paperin, kartongin tai pahvin edelleen käsittelyä varten, myös kaikenlaiset leikkauskoneet	Valmistus, jossa - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta, ja - edellä mainittua rajoitusta noudattaen, samaan nimikkeeseen kuin tuote luokiteltavien käytettyjen ainesten arvo on enintään 25 % tuotteen noudettuna-hinnasta	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta
ex 8443	Toimistokoneet ja -laitteet (esim. kirjoituskoneet, laskukoneet, automaattiset tietojenkäsittelykoneet, monistuskoneet ja nitomalaitteet)	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta	
8444–8447	Näiden nimikkeiden tekstiiliteollisuudessa käytettävät koneet	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta	
ex 8448	Nimikkeiden 8444 ja 8445 koneiden apukoneet ja -laitteet	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta	
8452	Ompelukoneet, muut kuin nimikkeen 8440 kirjannitmakoneet; erityisesti ompelukoneita varten suunnitellut huonekalut, alustat, kotelot ja suojuukset; ompelukoneenneulat:		
	- ompelukoneet (ainoastaan lukkotikkikoneet), joiden konevarren paino ilman	Valmistus, jossa - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään	

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3)	tai (4)
	moottoria on enintään 16 kg ja moottorin kanssa enintään 17 kg	40 % tuotteen noudettuna-hinnasta, ja - kaikkien konevarren (moottoria lukuun ottamatta) kokoamiseen käytettyjen ei-alkuperäainesten arvo ei ylitä käytettyjen alkuperäainesten arvoa, ja - käytetyt langankiristys-, langansieppaus- ja siksakmekanismit ovat alkuperätuotteita	
	- muut	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta	
ex 8456, 8457–8465 ja ex 8466	Nimikkeisiin 8456–8466 kuuluvat koneet, työstökoneet sekä niiden osat ja tarvikkeet; paitsi: - vesisuihkuleikkauskoneet - vesisuihkuleikkauskoneiden osat ja tarvikkeet	Valmistus, jossa käytettyjen aineiden arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta Valmistus, jossa - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote, ja - kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta
8469–8472	Toimistokoneet ja -laitteet (esim. kirjoituskoneet, laskukoneet, automaattiset tietojenkäsittelykoneet, monistuskoneet ja nitomalaitteet)	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta	
8480	Kaavauskehukset metallinvalua varten; mallipohjat; valumallit; muotit metallia (muut kuin valukokillit), metallikarbideja, lasia, kivennäisaineita, kumia tai muovivaarten	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta	
8482	Kuulalaakerit ja rullalaakerit	Valmistus, jossa - kaikki käytetyt ainekset	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3) tai (4)
		luokitellaan eri aineiden arvo on enintään 25 % tuotteen noudettuna-hinnasta - kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta
8484	Tiivisteet, jotka on valmistettu metallilevystä ja muusta aineesta tai kahdesta tai useammasta metallikerroksesta; erilaisten tiivisteiden sarjat ja lajitellut, pusseissa, rasioissa tai niiden kaltaisissa pakkauksissa; mekaaniset tiivisteet	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta
ex 8486	- Kaikkia aineita työstävät koneet, jotka irrottavat ainetta laser- tai muulla valo- tai fotonisäteellä, ultraäänellä, sähköpurkauksella, sähkökemiallisella prosessilla, elektronisuihkulla, ionisäteellä tai plasmakaarella, sekä niiden osat ja tarvikkeet	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta
	- Työstökoneet (myös puristimet) metallin työstämiseen taivuttamalla, särmäämällä, oikaisemalla, leikkaamalla, meistäällä tai loveamalla, sekä niiden osat ja tarvikkeet	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta
	- Työstökoneet kiven, keraamisten tuotteiden, betonin, asbestisementin tai niiden kaltaisten kivennäisaineiden työstöön tai lasin kylmätyöstöön, sekä niiden osat ja tarvikkeet	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta
	- Merkintäkojeet, jotka ovat kuvioita kehittäviä laitteita, jollaisia käytetään maskien tai hiusristikoiden valmistamiseen valonkestävistä päällystetyistä	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3) tai (4)	
	alustoista; niiden osat ja tarvikkeet		
	- Muotit ruiskupuristusta tai painevalua varten	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta	
	- Nosto-, käsittely-, lastaus- tai purkulaitteet	Valmistus, jossa - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta, ja - edellä mainittua rajoitusta noudattaen, käytettyjen nimikkeen 8431 ainesten arvo on enintään 10 % tuotteen noudettuna-hinnasta	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta
8487	Koneiden ja laitteiden osat, joissa ei ole sähkökytkinosa, -eristimiä, -käämejä tai -koskettimia eikä muita sähkötekniisiä osia, muualle tähän ryhmään kuulumattomat	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta	
ex 85 ryhmä	Sähkökoneet ja -laitteet sekä niiden osat; äänen tallennus- tai toistolaitteet; televisiokuvan tai äänen tallennus- tai toistolaitteet sekä tällaisten laitteiden osat ja tarvikkeet; paitsi:	Valmistus, jossa - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote, ja - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta
8501	Sähkömoottorit ja -generaattorit (ei kuitenkaan sähkögeneraattoriyhdistelmät)	Valmistus, jossa - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta, ja - edellä mainittua rajoitusta noudattaen, käytettyjen nimikkeen 8503 ainesten arvo on enintään 10 % tuotteen noudettuna-hinnasta	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3) tai (4)	
8502	Sähkögeneraattoriyhdistelmät ja pyörivät sähkömuuttajat	Valmistus, jossa - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta, ja - edellä mainittua rajoitusta noudattaen, käytettyjen nimikkeen 8501 tai 8503 ainesten yhteisarvo on enintään 10 % tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta
ex 8504	Automaattisissa tietojenkäsittelykoneissa käytettävät virtalähteet	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta	
ex 8517	Äänen, kuvan tai muiden tietojen lähettämiseen tai vastaanottamiseen käytettävät muut laitteet, myös laitteet langattomissa verkoissa (kuten lähi- ja kauko verkoissa) tapahtuvaa tietoliikennettä varten, ei kuitenkaan nimikkeiden 8443, 8525, 8527 ja 8528 lähettimet ja vastaanottimet	Valmistus, jossa - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta, ja - kaikkien käytettyjen ei-alkuperäainesten arvo ei ylitä kaikkien käytettyjen alkuperäainesten arvoa	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 25 % tuotteen noudettuna-hinnasta
ex 8518	Mikrofonit ja niiden jalustat; kaiuttimet, myös koteloidut; sähköllä toimivat äänitaajuusvahvistimet; sähköllä toimivat äänenvahvistinyhdistelmät	Valmistus, jossa - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta, ja - kaikkien käytettyjen ei-alkuperäainesten arvo ei ylitä kaikkien käytettyjen alkuperäainesten arvoa	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 25 % tuotteen noudettuna-hinnasta
8519	Äänen tallennus- tai toistolaitteet	Valmistus, jossa - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta, ja - kaikkien käytettyjen ei-alkuperäainesten arvo ei ylitä kaikkien käytettyjen alkuperäainesten arvoa	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta
8521	Videosignaalien tallennus- tai toistolaitteet	Valmistus, jossa - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3) tai (4)	
		40 % tuotteen noudettuna-hinnasta, ja - kaikkien käytettyjen ei-alkuperäainesten arvo ei ylitä kaikkien käytettyjen alkuperäainesten arvoa	enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta
8522	Osat ja tarvikkeet, jotka soveltuvat ainoastaan tai pääasiallisesti käytettäviksi nimikkeen 8519 tai 8521 laitteisiin	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta	
8523	Levyt, nauhat, puolijohdeteknologiaa käyttävät haihtumattomat puolijohdemuistit, toimikortit ja muut tiedonkantajat äänen tai muiden ilmiöiden tallennukseen, myös tallenteita sisältävät, sekä matriisit ja isiöt levyjen valmistusta varten, ei kuitenkaan 37 ryhmän tuotteet; - Tallentamattomat levyt, nauhat, muut tallennusvälineet ja muut tiedonkantajat äänen tallennukseen tai muiden ilmiöiden vastaavalla tavalla tapahtuvaan tallennukseen, ei kuitenkaan 37 ryhmän tuotteet - Tallenteita sisältävät levyt, nauhat, muut tallennusvälineet ja muut tiedonkantajat äänen tallennukseen tai muiden ilmiöiden vastaavalla tavalla tapahtuvaan tallennukseen, ei kuitenkaan 37 ryhmän tuotteet	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta Valmistus, jossa - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta, ja - edellä mainittua rajoitusta noudattaen, käytettyjen nimikkeen 8523 ainesten arvo on enintään 10 % tuotteen noudettuna-hinnasta	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta
	- Matriisit ja isiöt levyjen valmistusta varten, ei kuitenkaan 37 ryhmän tuotteet;	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta	

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3) tai (4)	
	- Etälukukortit ja toimikortit, joissa on vähintään kaksi elektronista integroitua piiriä	Valmistus, jossa - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote, ja - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta
	- Toimikortit, joissa on yksi elektroninen integroitu piiri	Valmistus, jossa - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta, ja - edellä mainittua rajoitusta noudattaen, käytettyjen nimikkeen 8541 tai 8542 ainesten yhteisarvo on enintään 10 % tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 25 % tuotteen noudettuna-hinnasta
8525	Yleisradio-televisiolähettimet, yhteenrakennetuina vastaanottimin tai tallennus- tai televisioskamerat; digitaalikamerat ja videokameranauhurit	tai myös tai äänen toistolaittein; ja	Valmistus, jossa - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta, ja - kaikkien käytettyjen ei-alkuperäainesten arvo ei ylitä kaikkien käytettyjen alkuperäainesten arvoa
8526	Tutkalaitteet, radionavigointilaitteet ja radiokauko-ohjauslaitteet	ja	Valmistus, jossa - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta, ja - kaikkien käytettyjen ei-alkuperäainesten arvo ei ylitä kaikkien käytettyjen alkuperäainesten arvoa
8527	Yleisradiovastaanottimet, myös jos samaan koteloon on yhdistetty äänen tallennus- tai toistolaite tai kello	myös tai	Valmistus, jossa - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta, ja - kaikkien käytettyjen ei-

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3)	tai (4)
8528	<p>Monitorit ja projektorit, joissa ei ole yhteenrakennettua televisiovastaanotinta; televisiovastaanottimet, myös yhteenrakennetuina yleisradiovastaanottimin tai äänen tai videosignaalien tallennus- tai toistolaittein</p> <p>- Monitorit ja projektorit, joissa ei ole yhteenrakennettua televisiovastaanotinta ja jollaisia käytetään yksinomaan tai pääasiallisesti nimikkeen 8471 automaattisissa tietojenkäsittelyjärjestelmissä</p> <p>- Muut monitorit ja projektorit, joissa ei ole yhteenrakennettua televisiovastaanotinta; televisiovastaanottimet, myös yhteenrakennetuina yleisradiovastaanottimin tai äänen tai videosignaalien tallennus- tai toistolaittein</p>	<p>alkuperäainesten arvo ei ylitä kaikkien käytettyjen alkuperäainesten arvoa</p> <p>Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta</p> <p>Valmistus, jossa</p> <p>- kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta, ja</p> <p>- kaikkien käytettyjen ei-alkuperäainesten arvo ei ylitä kaikkien käytettyjen alkuperäainesten arvoa</p>	<p>Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 25 % tuotteen noudettuna-hinnasta</p>
8529	<p>Osat, jotka soveltuvat käytettäväksi yksinomaan tai pääasiallisesti nimikkeiden 8525–8528 laitteissa</p> <p>- jotka soveltuvat käytettäväksi yksinomaan tai pääasiallisesti videosignaalien tallennus- tai toistolaitteissa</p> <p>- jotka soveltuvat käytettäväksi yksinomaan tai pääasiallisesti sellaisten monitorien ja projektorien kanssa, joissa ei ole</p>	<p>Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta</p> <p>Valmistus, jossa</p> <p>- kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote, ja</p>	<p>Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 30 % tuotteen</p>

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3) tai (4)	
	<p>yhteenrakennettua televisiovastaanotinta ja jollaisia käytetään yksinomaan tai pääasiallisesti nimikkeen 8471 automaattisissa tietojenkäsittelyjärjestelmissä</p> <p>- Muut</p>	<p>- kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta</p> <p>Valmistus, jossa</p> <p>- kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta, ja</p> <p>- kaikkien käytettyjen ei-alkuperäainesten arvo ei ylitä kaikkien käytettyjen alkuperäainesten arvoa</p>	<p>noudettuna-hinnasta</p> <p>Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 25 % tuotteen noudettuna-hinnasta</p>
8535	<p>Sähkölaitteet sähkövirtapiirin kytkemistä, katkaisemista tai suojaamista varten tai siihen liittämistä varten (esim. kytkimet, varokkeet, ylijännitesuojat, jännitteen rajoittimet, syöksyaaltosuojat, pistotulpat ja muut liittimet ja liitäntärasiat), suurempaa kuin 1 000 voltin nimellisjännitettä varten</p>	<p>Valmistus, jossa</p> <p>- kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta, ja</p> <p>- edellä mainittua rajoitusta noudattaen, käytettyjen nimikkeen 8538 ainesten arvo on enintään 10 % tuotteen noudettuna-hinnasta</p>	<p>Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta</p>
8536	<p>Sähkölaitteet sähkövirtapiirin kytkemistä, katkaisemista tai suojaamista varten tai siihen liittämistä varten (esim. kytkimet, releet, varokkeet, syöksyaaltosuojat, pistotulpat, pistorasiat, lampunpitimet ja muut liittimet, liitäntärasiat), enintään 1 000 voltin nimellisjännitettä varten; liittimet valokuituja, valokuitukimppuja tai valokaapeleita varten:</p> <p>- Sähkölaitteet sähkövirtapiirin kytkemistä, katkaisemista tai suojaamista varten tai siihen liittämistä varten, enintään</p>	<p>Valmistus, jossa</p> <p>- kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-</p>	<p>Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen</p>

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3)	tai (4)
	1 000 V:n varten	nimellisiä jännitettä	hinnasta, ja noudettuna-hinnasta
	- Liittimet valokuituja, valokuitukimppuja tai valokaapeleita varten:		
	-- muovia	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta	
	-- keraamista ainetta	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote	
	-- kuparia	Valmistus, jossa - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote, - kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta	
8537	Taulut, paneelit, konsolit, pöydät, kaapit ja muut alustat, joissa on vähintään kaksi nimikkeen 8535 tai 8536 laitetta, sähköistä ohjausta tai sähkönjakelua varten, myös sellaiset, joissa on 90 ryhmän kojeita ja laitteita, sekä numeeriset ohjauslaitteet, muut kuin nimikkeen 8517 kytkentälaitteet	Valmistus, jossa - kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta, ja - edellä mainittua rajoitusta noudattaen, käytettyjen nimikkeen 8538 aineiden arvo on enintään 10 % tuotteen noudettuna-hinnasta	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta
ex 8541	Diodit, transistorit ja niiden kaltaiset puolijohdekomponentit, lukuun ottamatta piikiekköjä, joita ei vielä ole leikattu puolijohdesiruiksi	Valmistus, jossa - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote, ja - kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 25 % tuotteen noudettuna-hinnasta

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3) tai (4)	
8542	<p>Elektroniset integroidut piirit:</p> <p>- integroidut monoliittipiirit</p> <p>- monisirumikropiirit, jotka ovat koneen tai laitteen osia, muualle tähän ryhmään kuulumattomat</p> <p>- muut</p>	<p>40 % tuotteen noudettuna-hinnasta</p> <p>Valmistus, jossa</p> <p>- kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta, ja</p> <p>- edellä mainittua rajoitusta noudattaen, käytettyjen nimikkeen 8541 tai 8542 ainesten yhteisarvo on enintään 10 % tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta</p> <p>Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta</p> <p>Valmistus, jossa</p> <p>- kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta, ja</p> <p>- edellä mainittua rajoitusta noudattaen, käytettyjen nimikkeen 8541 tai 8542 ainesten yhteisarvo on enintään 10 % tuotteen noudettuna-hinnasta</p>	<p>Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 25 % tuotteen noudettuna-hinnasta</p> <p>Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 25 % tuotteen noudettuna-hinnasta</p>
8544	<p>Eristetty (myös emaloitu tai anodisoitu) lanka ja kaapeli (myös koaksiaalikaapeli) sekä muut eristetyt sähköjohtimet, myös jos niissä on liittimiä; optiset kuitukaapelit, joissa kullakin kuidulla on oma kuorensa, myös jos niihin on yhdistetty sähköjohtimia tai jos niissä on liittimiä</p>	<p>Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta</p>	
8545	<p>Hiilielektrodit, hiiliharjat, lampunhiilet, paristohiilet ja muut grafiitista tai muusta</p>	<p>Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen</p>	

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3) tai (4)	
8546	hiilestä valmistetut tavarat, jollaisia käytetään sähkötarkoituksiin, myös jos niissä on metallia Mitä ainetta tahansa olevat sähköeristimet	noudettuna-hinnasta Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta	
8547	Sähkökoneiden tai -laitteiden eristystarvikkeet, joitakin vähäisiä valettaessa tai puristettaessa ainoastaan yhteenliittämistarkoituksessa kiinnitettyjä metalliosia (esim. kierteitettyjä hylsyjä) lukuun ottamatta kokonaan eristysaineesta valmistettuja, muut kuin nimikkeen 8546 eristimet; sähköjohdinputket ja niiden liitoskappaleet, epäjaloa metallia, eristysaineella vuoratut	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta	
8548	Galvaanisten parien, galvaanisten paristojen ja sähköakkujen jätteet ja romu; loppuunkäytetyt galvaaniset parit ja paristot sekä loppuunkäytetyt sähköakut; koneiden ja laitteiden sähköosat, muualle tähän ryhmään kuulumattomat:		
	- Elektroniset mikromoduulit	Valmistus, jossa - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta, ja - edellä mainittua rajoitusta noudattaen, käytettyjen nimikkeen 8541 tai 8542 ainesten yhteisarvo on enintään 10 % tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 25 % tuotteen noudettuna-hinnasta
	- Muut	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on	

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3) tai (4)	
		enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta	
ex 86 ryhmä	Rautatieveturit, raitiomoottorivaunut ja muu liikkuva kalusto sekä niiden osat; kaikenlaiset mekaaniset (myös sähkömekaaniset) liikennemerkintolaitteet; paitsi:	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta	
8608	Rautatie- ja raitiotieradan varusteet ja kiinteät laitteet sekä niiden osat; mekaaniset (myös sähkömekaaniset) merkinanto-, turva- tai liikenteenvalvonta- tai -ohjauslaitteet rautateitä, raitioiteitä, katuja, teitä, sisävesiväyliä, paikoitustiloja, satamia tai lentokenttiä varten; niiden osat	Valmistus, jossa - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote, ja - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta
ex 87 ryhmä	Kuljetusvälineet ja kulkuneuvot, muut kuin rautatien tai raitiotien liikkuvaan kalustoon kuuluvat, sekä niiden osat ja tarvikkeet; paitsi:	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta	
8709	Itseliikkuvat trukit, joissa ei ole nosto- eikä käsittelylaitteita ja jollaisia käytetään tehtaissa, varastoissa, satama-alueilla tai lentokentillä tavaran kuljetukseen lyhyitä matkoja; traktorit, jollaisia käytetään rautatieasemilla; niiden osat	Valmistus, jossa - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote, ja - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta
8710	Panssarivaunut ja muut panssaroidut taistelujoneuvot, moottoroidut, myös aseistetut; niiden osat	Valmistus, jossa - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote, ja - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta
8711	Moottoripyörät (myös mopot) ja apumoottorilla varustetut		

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3) tai (4)	
	polkupyörät, myös sivuvaunuineen; sivuvaunut:		
	- joissa on iskumäntäpolttomoottori, iskutilavuus:		
	-- enintään 50 cm ³	Valmistus, jossa - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna- hinnasta, ja - kaikkien käytettyjen ei- alkuperäainesten arvo ei ylitä kaikkien käytettyjen alkuperäainesten arvoa	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta
	-- suurempi kuin 50 cm ³	Valmistus, jossa - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna- hinnasta, ja - kaikkien käytettyjen ei- alkuperäainesten arvo ei ylitä kaikkien käytettyjen alkuperäainesten arvoa	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 25 % tuotteen noudettuna-hinnasta
	- muut	Valmistus, jossa - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna- hinnasta, ja - kaikkien käytettyjen ei- alkuperäainesten arvo ei ylitä kaikkien käytettyjen alkuperäainesten arvoa	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta
ex 8712	Polkupyörät, joissa ei ole kuulalaakereita	Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi nimikkeen 8714 aineksista	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta
8715	Lastenvaunut, lastenrattaat ja niiden kaltaiset lasten kuljettamiseen tarkoitetut laitteet	Valmistus, jossa - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3) tai (4)	
	sekä niiden osat	nimikkeeseen kuin tuote, ja - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta	enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta
8716	Perävaunut ja puoliperävaunut; muut kuljetusvälineet, ilman mekaanista kuljetuskoneistoa; niiden osat	Valmistus, jossa - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote, ja - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta
ex 88 ryhmä	Ilma-alukset, avaruusalukset sekä niiden osat; paitsi:	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta
ex 8804	Roottorivarjot (rotochutes)	Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista, myös muista nimikkeen 8804 aineksista	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta
8805	Ilma-alusten lähetyslaitteet; lentotukialusten kannella käytettävät jarrutuslaitteet ja niiden kaltaiset laitteet; laitteet maassa tapahtuvaa lentokoulutusta varten; niiden osat	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta
89 ryhmä	Alukset ja uivat rakenteet	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote Nimikkeen 8906 alusten runkoja ei kuitenkaan voida käyttää	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta
ex 90 ryhmä	Optiset, valokuvaus-, elokuva-, mittaus-, tarkistus-, tarkkuus-, lääketieteelliset tai kirurgiset	Valmistus, jossa - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on

HS-nimike	Tavaran kuvaus	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman	
(1)	(2)	(3)	tai (4)
	kojeet ja laitteet; niiden osat ja tarvikkeet; paitsi:	nimikkeeseen kuin tuote, ja - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta	enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta
9001	Optiset kuidut ja optiset kuitukimput; optiset kuitukaapelit, muut kuin nimikkeeseen 8544 kuuluvat; polarisoivasta aineesta valmistetut laatat ja levyt; mitä ainetta tahansa olevat kehystämättömät linssit (myös piilolasit), prismat, peilit ja muut optiset elementit, muut kuin tällaiset elementit optisesti työstämätöntä lasia	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta	
9002	Mitä ainetta tahansa olevat kehystetyt linssit, prismat, peilit ja muut optiset elementit, kun ne ovat kojeiden tai laitteiden osia tai tarvikkeita, muut kuin tällaiset elementit optisesti työstämätöntä lasia	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta	
9004	Silmälasit ja niiden kaltaiset esineet, näön korjaamiseen, silmien suojaamiseen tai muuhun tarkoitukseen	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta	
ex 9005	Kiikarit ja kaukoputket sekä niiden jalustat;	Valmistus, jossa - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote, - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta, ja - kaikkien käytettyjen ei-alkuperäainesten arvo ei ylitä kaikkien käytettyjen alkuperäainesten arvoa	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta
ex 9006	Valokuvauskamerat; Valokuvauskamerat;	Valmistus, jossa	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3) tai (4)	
	valokuvaussalamalaitteet ja valokuvaussalamalamput, muut kuin sähköisesti sytytettävät salamalamput	- kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote, - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta, ja - kaikkien käytettyjen ei-alkuperäainesten arvo ei ylitä kaikkien käytettyjen alkuperäainesten arvoa	ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta
9007	Elokuvakamerat ja -projektorit, myös jos niissä on äänen tallennus- tai toistolaitteet	Valmistus, jossa - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote, - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta, ja - kaikkien käytettyjen ei-alkuperäainesten arvo ei ylitä kaikkien käytettyjen alkuperäainesten arvoa	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta
9011	Optiset mikroskoopit, mikrovalokuvausta, mikroelokuvausta tai mikroprojisointia varten	Valmistus, jossa - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote, - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta, ja - kaikkien käytettyjen ei-alkuperäainesten arvo ei ylitä kaikkien käytettyjen alkuperäainesten arvoa	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta
ex 9014	Muut navigointikojeet ja -laitteet	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta	
9015	Geodeettiset, topografiset, fotogrammetriset, hydrografiset, oseaanografiset, hydrologiset, meteorologiset tai geofysikaaliset kojeet ja laitteet,	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta	

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3) tai (4)	
	ei kuitenkaan kompassit; etäisyysmittarit		
9016	Vaa'at, joiden herkkyys on vähintään 0,05 g, myös punnuksineen	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta	
9017	Piirustus- tai merkintäkojeet ja matemaattiset laskukojeet (esim. piirustuskoneet, pantografit, astelevyt, harpikot, laskutikut ja laskulevyt); kädessä pidettävät pituuksien mittaukseen käytettävät kojeet (esim. mittatangot ja -nauhat sekä mikrometrit ja työntömitat), muualle tähän ryhmään kuulumattomat	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta	
9018	Lääketeieteessä, myös hammas- tai eläinlääketeieteessä tai kirurgiassa käytettävät kojeet ja laitteet, mukaan lukien skintigrafiset laitteet, muut sähkölääkintälaitteet ja näöntarkastuskojeet: - Hammaslääkärintuolit, joissa on hammaslääkintälaitteita tai sylkyastia - Muut	Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista, myös muista nimikkeen 9018 aineksista Valmistus, jossa - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote, ja - kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 25 % tuotteen noudettuna-hinnasta
9019	Mekanoterapeuttiset laitteet; hierontalaitteet; laitteet psykologisia soveltuvuustestejä varten; otsoni-, happi- tai aerosolihoitolaitteet, tekohengityslaitteet ja muut terapeutiset hengityslaitteet	Valmistus, jossa - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote, ja - kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 25 % tuotteen noudettuna-hinnasta

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3) tai (4)	
		40 % tuotteen noudettuna-hinnasta	
9020	Muut hengityslaitteet ja kaasunaamarit (ei kuitenkaan suojanaamarit, joissa ei ole mekaanisia osia eikä vaihdettavia suodattimia)	Valmistus, jossa - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote, ja - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 25 % tuotteen noudettuna-hinnasta
9024	Koneet ja laitteet aineiden (esim. metallin, puun, tekstiilitavaroiden, paperin tai muovin) kovuuden, lujuuden, kokoonpuristuvuuden, kimmoisuuden tai muiden mekaanisten ominaisuuksien testausta varten	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta	
9025	Densimetrit, areometrit ja niiden kaltaiset uppomittarit, lämpömittarit, pyrometrit, ilmapuntarit, hygrometrit ja psykrometrit, myös rekisteröivät, sekä näiden kojeiden yhdistelmät	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta	
9026	Kojeet ja laitteet nesteiden tai kaasujen virtauksen, pinnan korkeuden, paineen tai muiden vaihtelevien ominaisuuksien mittaamista tai tarkkailua varten (esim. virtausmittarit, pinnan korkeuden osoittimet, painemittarit ja lämmönkulutusmittarit), ei kuitenkaan nimikkeeseen 9014, 9015, 9028 tai 9032 kojeet ja laitteet	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta	
9027	Kojeet ja laitteet fysikaalista tai kemiallista analyysiä varten (esim. polarimetrit, refraktometrit, spektrometrit sekä kaasu- tai	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta	

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3) tai (4)	
9028	<p>savuanalyysilaitteet); kojeet ja laitteet viskositeetin, huokoisuuden, laajenemisen, pintajännityksen tai niiden kaltaisten ominaisuuksien mittaamista tai tarkkailua varten; kojeet ja laitteet lämpö määrän, äänitason tai valon voimakkuuden mittaamista tai tarkkailua varten (myös valotusmittarit); mikrotomit</p> <p>Kaasun, nesteen tai sähkön kulutus- tai tuotantomittarit, myös niiden tarkistusmittarit:</p> <p>- Osat ja tarvikkeet</p> <p>- Muut</p>	<p>Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta</p> <p>Valmistus, jossa</p> <p>- kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta, ja</p> <p>- kaikkien käytettyjen ei-alkuperäainesten arvo ei ylitä kaikkien käytettyjen alkuperäainesten arvoa</p>	<p>Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta</p>
9029	<p>Kierroslaskurit, tuotannonlaskurit, taksamittarit, matkamittarit, askelmittarit ja niiden kaltaiset kojeet; nopeusmittarit ja takometrit, muut kuin nimikkeeseen 9014 tai 9015 kuuluvat; stroboskoopit</p>	<p>Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta</p>	
9030	<p>Oskilloskoopit, spektrianalysointilaitteet ja muut sähkösuureiden mittausta tai tarkkailukojeet ja -laitteet; alfa-, beeta-, gamma-, röntgen-, kosmisen tai muun ionisoivan säteilyn mittausta tai toteamiskojeet ja -laitteet</p>	<p>Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta</p>	

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3) tai (4)	
9031	Mittaus- tai tarkkailukojeet, -laitteet ja -koneet, muualle tähän ryhmään kuulumattomat; profiiliprojektorit	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta	
9032	Automaattiset säätö- tai valvontakojeet ja -laitteet	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta	
9033	90 ryhmän koneiden, laitteiden ja kojeiden osat ja tarvikkeet (muualle tähän ryhmään kuulumattomat)	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta	
ex 91 ryhmä	Kellot ja niiden osat; paitsi:	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta	
9105	Muut kellot, joissa ei ole ranne-, tasku- tai niiden kaltaisten kellojen koneistoa	Valmistus, jossa - kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta, ja - kaikkien käytettyjen ei-alkuperäainesten arvo ei ylitä kaikkien käytettyjen alkuperäainesten arvoa	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta
9109	Täydelliset ja kootut kellokoneistot, muut kuin ranne-, tasku- tai niiden kaltaisten kellojen	Valmistus, jossa - kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta, ja - kaikkien käytettyjen ei-alkuperäainesten arvo ei ylitä kaikkien käytettyjen alkuperäainesten arvoa	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta
9110	Täydelliset kellokoneistot, kokoamattomat tai osittain kootut (kellokoneistosarjat); epätäydelliset kellokoneistot, kootut; kellojen raakakoneistot	Valmistus, jossa - kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta, ja	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3) tai (4)	
		- edellä mainittua rajoitusta noudattaen, käytettyjen nimikkeeseen 9114 aineiden arvo on enintään 10 % tuotteen noudettuna-hinnasta	
9111	Ranne-, tasku- tai niiden kaltaisten kellojen kuoret ja niiden osat	Valmistus, jossa - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote, ja - kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta
9112	Kellonkuoret ja kellonkotelot sekä niiden osat	Valmistus, jossa - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote, ja - kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta
9113	Kellonhihnat ja -rannekkeet sekä niiden osat: - epäjaloa metallia, myös kullattua tai hopeoitua epäjaloa metallia, tai jalometallilla pleteroitua metallia - Muut	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 50 % tuotteen vapaasti lähettäjältä - hinnasta	
92 ryhmä	Soittimet; niiden osat ja tarvikkeet	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta	
93 ryhmä	Aseet ja ampumatarvikkeet sekä niiden osat ja tarvikkeet	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on	

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3) tai (4)	
		enintään 50 % tuotteen vapaasti lähettäjältä - hinnasta	
ex 94 ryhmä	Huonekalut; vuoteiden joustinpohjat ja vuodevarusteet; vuodevarusteet, kuten patjat ja tyynyt; valaisimet ja valaistusvarusteet, muualle kuulumattomat; valokilvet, kuten valaistut merkit ja valaistut nimikilvet; tehdasvalmisteiset rakennukset; paitsi:	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 40 % tuotteen vapaasti tehtaalla - hinnasta
ex 9401 ja ex 9403	Huonekalut, epäjaloa metallia, joissa on käytetty pehmustamatonta puuvillakangasta, jonka paino on enintään 300 g/m ²	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote tai valmistus nimikkeen 9401 tai 9403 käyttövalmiiksi sovitetusta puuvillakankaasta edellyttäen, että - niiden arvo on enintään 25 % tuotteen noudettuna-hinnasta, ja että - kaikki muut käytetyt ainekset ovat jo alkuperäaineksia ja luokitellaan muuhun nimikkeeseen kuin 9401 tai 9403	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta
9405	Valaisimet ja valaistusvarusteet, myös hakuvalot ja valonheittimet, sekä niiden osat, muualle kuulumattomat; valokilvet, kuten valaistut merkit ja valaistut nimikilvet, joissa on pysyvästi asennettu valonlähde, sekä niiden osat, muualle kuulumattomat	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta	

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3) tai (4)
9406	Tehdasvalmisteiset rakennukset	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta
ex 95 ryhmä	Lelut, pelit ja urheiluvälineet; niiden osat ja tarvikkeet; paitsi:	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote
ex 9503	Muut lelut; pienoismallit ja niiden kaltaiset mallit ajanvietetarkoituksiin, myös liikkuvat; kaikenlaiset palapelit	Valmistus, jossa - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote, ja - kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta
ex 9506	Golfmailat ja niiden osat	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote Karkeasti muotoiltuja teelmiä golfmailojen päiden valmistusta varten voidaan kuitenkin käyttää
ex 96 ryhmä	Erinäiset tavarat; paitsi:	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote
ex 9601 ja ex 9602	Eläinkunnasta saaduista veistoaineista taikka kasvi- tai kivennäisveistoaineista tehdyt tavara t	Valmistus saman nimikkeen valmistetuista veistoaineista
ex 9603	Luudat, harjat ja siveltimeet (lukuun ottamatta varpuluutia ja niiden kaltaisia tavaroita sekä näädän tai oravan karvoista tehtyjä harjoja ja siveltimeitä), käsikäyttöiset mekaaniset lattianlakaisimet, moottorittomat; maalaustyyny	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3)	tai (4)
	ja -telat; kumi- ja muut kuivauspyyhkimet (ei kuitenkaan kuivaustelat)		
9605	Toaletti-, ompelu- tai kengänkiillotustarvikkeita tai vaatteiden puhdistukseen käytettäviä tarvikkeita sisältävät matkapakkaukset	Jokaisen sarjaan kuuluvan tavaran on täytettävä se sääntö, jota siihen sovellettaisiin erillisenä sarjaan kuulumattomana tavarana. Ei-alkuperä tuotteita voi kuitenkin sisältyä sarjaan, jos niiden yhteisarvo on enintään 15 % sarjan noudettuna-hinnasta	
9606	Napit, myös painonapit; napinsydämet ja muut näiden tavaroiden osat; napinteelmät	Valmistus, jossa - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote, ja - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta	
9608	Kuulakärkikynät; huopa-, kuitu- tai muulla huokoisella kärjellä varustetut kynät; täytekyynät ja niiden kaltaiset kynät; monistuskyynät; lyijytäytekyynät; kynänvarret, kynänpitimet ja niiden kaltaiset pitimet; näiden tavaroiden osat (myös hylsyt ja pidikkeet), eivät kuitenkaan nimikkeeseen 9609 kuuluva t	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote Saman nimikkeen kynänteriä ja niiden kärkiä voidaan kuitenkin käyttää	
9612	Kirjoituskoneiden värinauhhat ja niiden kaltaiset värinauhhat, joihin on imeytetty väri tai joita on muuten valmistettu jättämään painantajälkeä, myös keloilla tai kaseteissa; värityynyt, myös jos niihin on imeytetty väri, koteloineen tai ilman	Valmistus, jossa - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote, ja - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta	
ex 9613	Sytyttimet, joissa on pietsosähköinen	Valmistus, jossa käytettyjen nimikkeen 9613 ainesten	

HS-nimike (1)	Tavaran kuvaus (2)	Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman (3)	tai (4)
	sytytysjärjestelmä	arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna- hinnasta	
ex 9614	Piiput ja piipunpesät	Valmistus karkeasti muotoilluista teelmistä	
97 ryhmä	Taideteokset, kokoelmaesineet ja antiikkiesineet	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote	

LIITE II a

Poikkeukset luetteloon ei-alkuperäaineisiin sovellettavasta valmistuksesta tai käsittelystä, joka on tehtävä, jotta valmistettu tuote voi saada alkuperäaseman 4 artiklan 2 kohdan mukaisesti

Luettelossa mainituista tuotteista kaikki eivät välttämättä kuulu tämän sopimuksen soveltamisalaan. Sen vuoksi on otettava huomioon sopimuksen muut osat.

Yhteiset määräykset

1. Jäljempänä olevassa taulukossa kuvailtuihin tuotteisiin voidaan soveltaa tämän pöytäkirjan liitteessä II annettujen sääntöjen sijasta myös seuraavia sääntöjä.
2. Tämän liitteen mukaisesti annetussa tai laaditussa alkuperäselvityksessä on oltava seuraava englannin- tai ranskankielinen merkintä:
”Derogation – Annex II a of Protocol - Materials of HS heading No ... originating from ... used.”
”Dérogation - Annexe II a du protocole ... - Matières de la position SH n° ... originaires de ... utilisées.”
Tämän merkinnän on oltava tämän pöytäkirjan 19 artiklassa tarkoitetun EUR.1-tavaratodistuksen kohdassa 7 tai pöytäkirjan 22 artiklassa tarkoitetussa alkuperäilmoituksessa.
3. Tämän sopimuksen allekirjoittajina olevat Keski-Afrikan valtiot ja Euroopan unionin jäsenvaltiot toteuttavat tarvittavat toimenpiteet tämän liitteen täytäntöönpanemiseksi.

HS-nimike	Tavaran kuvaus	Erityinen poikkeus, joka koskee ei-alkuperäaineiksille tehtyä alkuperäaseaman antavaa valmistusta tai käsittelyä
2 ryhmä	Liha ja muut syötävät eläimenosat	Kaiken lihan ja muiden syötävien eläimenosien on oltava kokonaan tuotettuja
4 ryhmä	Maitotuotteet; linnunmunat, luonnonhunaja, muualle kuulumattomat eläinperäiset syötävät tuotteet	Valmistus, jossa – kaikki käytetyt 4 ryhmän ainekset ovat kokonaan tuotettuja – käytettyjä 17 ryhmän aineksia on enintään 40 % valmiin tuotteen painosta
6 ryhmä	Elävät puut ja muut elävät kasvit; sipulit, juuret ja niiden kaltaiset tuotteet; leikkokukat ja leikkovihreä	Valmistus, jossa kaikki käytetyt 6 ryhmän ainekset ovat kokonaan tuotettuja tai Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta
0812–0814	Hedelmät, väliaikaisesti säilöttyinä; kuivatut hedelmät, nimikkeisiin 0801–0806 kuulumattomat; Sitruhedelmien ja melonin kuoret	Valmistus, jossa käytettyjä 8 ryhmän aineksia on enintään 30 % valmiin tuotteen painosta
9 ryhmä	Kahvi, tee, mate ja mausteet	Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista
1101–1104	Myllytuotteet	Valmistus 10 ryhmän aineksista, ei kuitenkaan nimikkeen 1006 riisistä
1105–1109	Hienot ja karkeat jauhot sekä jauhe, perunahiutaleet jne.; tärkkelys; inuliini; vehnägluteeni	Valmistus, jossa ei-alkuperäaineksia on enintään 20 painoprosenttia tai Valmistus 10 ryhmän aineksista, lukuun ottamatta nimikkeen 1006 aineksia, jossa nimikkeen 0710 ja alanimikkeen 0710 10 ainekset ovat kokonaan tuotettuja
12 ryhmä	Öljysiemenet ja -hedelmät; erinäiset siemenet ja hedelmät; teollisuus- ja lääkekasvit; oljet ja kasvirehu	Valmistus minkä tahansa muun kuin tuotteen oman nimikkeen aineksista
1301	Kumilakat; luonnonkumit, -hartsit, -kumihartsit ja oleohartsit (esimerkiksi palsamit)	Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista
1302	Kasvimehut ja -uutteet; pektiiniaineet, pektinaatit ja pektaatit; agar-agar ja muut kasviaineista saadut kasvilimat ja paksunnosaineet, myös modifioidut: - Kasviaineista saadut kasvilimat ja paksunnosaineet, modifioidut	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 70 % tuotteen noudettuna-hinnasta
1506	Muut eläinrasvat ja -öljyt sekä niiden jakeet, myös puhdistetut, mutta kemiallisesti muuntamattomat	Valmistus minkä tahansa muun kuin tuotteen oman nimikkeen aineksista
ex 1507–1515	Kasviöljyt ja niiden jakeet: – soija-, maapähkinä-, palmu-, kookos- (kopra-), palmunydin-, babassu-,	Valmistus minkä tahansa muun kuin tuotteen oman alanimikkeen aineksista

HS-nimike	Tavaran kuvaus	Erityinen poikkeus, joka koskee ei-alkuperäaineiksille tehtyä alkuperäaseaman antavaa valmistusta tai käsittelyä
	kiinanpuu- (tung-) ja oiticicaöljy, myrttivaha ja japaninvaha, jojobaöljyn jakeet ja muuhun tekniseen tai teolliseen käyttöön kuin elintarvikkeiden valmistukseen tarkoitetut öljyt, ei kuitenkaan nimikkeiden 1509 ja 1510 oliiviöljyt	
1516	Eläin- ja kasvirasvat ja -öljyt sekä niiden jakeet, osittain tai kokonaan hydratut, vaihtoesteröidyt, uudelleen esteröidyt tai elaidinoidut, myös puhdistetut, mutta ei enempää valmistetut	Valmistus muun kuin tuotteen oman nimikkeen aineksista
18 ryhmä	Kaakao ja kaakaovalmisteet	Valmistus – minkä tahansa muun kuin tuotteen oman nimikkeen aineksista – jossa käytettyjä 17 ryhmän aineksia on enintään 40 % valmiin tuotteen painosta
1901	Muualle kuulumattomat hienoista tai karkeista jauhoista, rouheista, tärkkelyksestä tai mallasuutteesta tehdyt elintarvikevalmisteet, joissa on kaakaota vähemmän kuin 40 painoprosenttia täysin rasvattomasta aineesta laskettuna; Muualle kuulumattomat nimikkeiden 0401–0404 tuotteista tehdyt elintarvikevalmisteet, joissa kaakaota on vähemmän kuin 5 painoprosenttia täysin rasvattomasta aineesta laskettuna	Valmistus – minkä tahansa muun kuin tuotteen oman nimikkeen aineksista – jossa käytettyjä 17 ryhmän aineksia on enintään 40 % valmiin tuotteen painosta
1902	Makaronivalmisteet, kuten spagetti, makaroni, nuudelit, lasagne, gnocchi, ravioli ja cannelloni, myös kypsennetyt tai (lihalla tai muulla aineella) täytetyt tai muulla tavalla valmistetut; couscous, myös valmistettu	Valmistus, jossa – käytettyjä 11 ryhmän aineksia on enintään 20 painoprosenttia – käytettyjen 2 ja 3 ryhmän aineiden paino on enintään 20 % valmiin tuotteen painosta
1903	Tapioka ja tärkkelyksestä valmistetut tapiokankorvikkeet, hiutaleina, jyvänä, helmisuurimoina, seulomisjäminä tai niiden kaltaisessa muodossa: - alanimikkeen 1108 13 aineiden (perunatärkkelyksen) pitoisuus enintään 30 painoprosenttia	Valmistus minkä tahansa muun kuin tuotteen oman nimikkeen aineksista
1904	Viljasta tai viljatuotteista paisuttamalla tai paahtamalla tehdyt elintarvikevalmisteet (esim. maissihiutaleet); muualle kuulumaton vilja (muu kuin maissi) jyvänä tai jyväsäkinä tai hiutaleina tai muulla tavalla valmistettuina jyvänä tai jyväsäkinä	Valmistus – minkä tahansa muun nimikkeen kuin nimikkeen 1806 aineksista, – jossa käytettyjä 11 ryhmän aineksia on enintään 20 painoprosenttia – jossa käytettyjä 17 ryhmän aineksia on enintään

HS-nimike	Tavaran kuvaus	Erityinen poikkeus, joka koskee ei-alkuperäaineiksille tehtyä alkuperäaseaman antavaa valmistusta tai käsittelyä
	(lukuun ottamatta jauhoja ja rouheita), esikypsennetty tai muulla tavalla valmistettu:	40 % valmiin tuotteen painosta
1905	Ruokaleipä, kakut ja leivokset, keksit ja pikkuleivät (biscuits) sekä muut leipomatuotteet, myös jos niissä on kaakaota; ehtoollisleipä, tyhjät oblaattikapselit, jollaiset soveltuvat farmaseuttiseen käyttöön, sinettiöylätit, riisipaperi ja niiden kaltaiset tuotteet	Valmistus, jossa käytettyjä 11 ryhmän aineksia on enintään 20 painoprosenttia
ex 20 ryhmä	Kasviksista, hedelmistä tai muista kasvinosista valmistetut tuotteet: muista kuin nimikkeiden 2002 ja 2003 aineksista	Valmistus – minkä tahansa muun kuin tuotteen oman nimikkeen aineksista – jossa käytettyjä 17 ryhmän aineksia on enintään 40 % valmiin tuotteen painosta tai Valmistus, jossa – kaikkien käytettyjen aineksien arvo on enintään 70 % tuotteen noudettuna-hinnasta – jossa käytettyjä 17 ryhmän aineksia on enintään 40 % valmiin tuotteen painosta
21 ryhmä	Erinäiset elintarvikevalmisteet	Valmistus – minkä tahansa muun kuin tuotteen oman nimikkeen aineksista – jossa käytettyjä 4 ja 17 ryhmän aineksia on enintään 40 % valmiin tuotteen painosta tai Valmistus, jossa – kaikkien käytettyjen aineksien arvo on enintään 70 % tuotteen noudettuna-hinnasta – jossa käytettyjä 4 ja 17 ryhmän aineksia on enintään 40 % valmiin tuotteen painosta
23 ryhmä	Elintarviketeollisuuden jätetuotteet ja jätteet; valmistettu rehu	Valmistus – minkä tahansa muun kuin tuotteen oman nimikkeen aineksista – jossa maissia tai käytettyjä 2, 4 ja 17 ryhmän aineksia on enintään 40 % valmiin tuotteen painosta tai Valmistus, jossa – kaikkien käytettyjen aineksien arvo on enintään 70 % tuotteen noudettuna-hinnasta – jossa maissia tai käytettyjä 2, 4 ja 17 ryhmän aineksia on enintään 40 % valmiin tuotteen painosta
32 ryhmä	Parkitus- ja väriainekset; tanniinit ja niiden johdannaiset; värit, pigmentit ja	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote. Samaan

HS-nimike	Tavaran kuvaus	Erityinen poikkeus, joka koskee ei-alkuperäaineiksille tehtyä alkuperäaseman antavaa valmistusta tai käsittelyä
	muut väriaineet; maalit ja lakat; kitti sekä muut täyte- ja tiivistystahnat; painovärit, muste ja tussi	nimikkeeseen luokiteltuja aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta tai Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 60 % tuotteen noudettuna-hinnasta
33 ryhmä	Haihtuvat öljyt ja resinoidit; hajuste-, kosmeettiset ja toalettiainemisteet	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote. Samaan nimikkeeseen luokiteltuja aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta tai Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 60 % tuotteen noudettuna-hinnasta
ex 34 ryhmä	Saippua ja suopa, orgaaniset pinta-aktiiviset aineet, pesuainemisteet, voiteluainemisteet, tekovahat, valmistetut vahat, kiillotus-, hankaus- ja puhdistusainemisteet, kynttilät ja niiden kaltaiset tuotteet, muovailumassat, ”hammasvahat” ja kipsiin perustuvat hammaslääkinnässä käytettävät aineemisteet; paitsi:	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote. Samaan nimikkeeseen luokiteltuja aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta tai Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 70 % tuotteen noudettuna-hinnasta
ex 3404	Tekovahat ja valmistetut vahat: – jotka perustuvat parafiiniin, maaöljyvahoihin, bitumisista kivennäisistä saatuihin vahoihin, puristettuun parafiiniin (slack wax) tai öljyttömään parafiiniin (scale wax)	Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista
35 ryhmä	Valkuaisaineet; modifioitu tärkkelys; liimat ja liisterit; entsyymit	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 60 % tuotteen noudettuna-hinnasta
36 ryhmä	Räjähdyksaineet; pyrotekniset tuotteet; tulitikut; pyroforiset seokset; helposti syttyvät aineet	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 60 % tuotteen noudettuna-hinnasta
37 ryhmä	Valokuvaus- ja elokuvausainemisteet	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 60 % tuotteen noudettuna-hinnasta
38 ryhmä	Erinäiset kemialliset tuotteet	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote. Samaan nimikkeeseen luokiteltuja aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta tai Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 60 % tuotteen noudettuna-hinnasta
ex 3922–3926	Muovitarat	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote

HS-nimike	Tavaran kuvaus	Erityinen poikkeus, joka koskee ei-alkuperäaineiksille tehtyä alkuperäaseaman antavaa valmistusta tai käsittelyä
ex 41 ryhmä	Raakavuodat ja -nahat (muut kuin turkisinahat) sekä muokattu nahka	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote tai Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 60 % tuotteen noudettuna-hinnasta
4101–4103	Nauta- ja hevoseläinten (myös puhvelien) raakavuodat ja -nahat (tuoreet tai suolatut, kuivatut, kalkitut, piklatut tai muulla tavalla säilötyt, mutta eivät parkitut, pergamenttinahaksi valmistetut tai enempää valmistetut), myös karvapeitteettömät tai halkaistut; lampaan ja karitsan raakanahat (tuoreet tai suolatut, kuivatut, kalkitut, piklatut tai muulla tavalla säilötyt, mutta eivät parkitut, pergamenttinahaksi valmistetut tai enempää valmistetut), myös villapeitteettömät tai halkaistut, muut kuin 41 ryhmän 1 huomautuksen c alakohdan mukaisesti tähän ryhmään kuulumattomat: muut raakavuodat ja -nahat (tuoreet tai suolatut, kuivatut, kalkitut, piklatut tai muulla tavalla säilötyt, mutta eivät parkitut, pergamenttinahaksi valmistetut tai enempää valmistetut), myös karvapeitteettömät tai halkaistut, muut kuin 41 ryhmän 1 huomautuksen b tai c alakohdan mukaisesti tähän ryhmään kuulumattomat	Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista
4104–4106	Parkitut tai viimeistelemättömät vuodat ja nahat, villa- tai karvapeitteettömät, myös halkaistut, mutta ei enempää valmistetut	Esiparkitun nahan jälkiparkitus
42 ryhmä	Nahkatavarat; satula- ja valjasteokset; matkatarvikkeet, käsilaukut ja niiden kaltaiset säilytysesineet; suolesta valmistetut tavarat	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote tai Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 60 % tuotteen noudettuna-hinnasta
46 ryhmä	Oljesta, espartosta tai muista punontatai palmikointiaineista valmistetut tavarat; kori- ja punontateokset	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote tai Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 60 % tuotteen noudettuna-hinnasta
48 ryhmä	Paperi, kartonki ja pahvi; paperimassa-, paperi-, kartonki- ja pahvitavarat	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote tai

HS-nimike	Tavaran kuvaus	Erityinen poikkeus, joka koskee ei-alkuperäaineiksille tehtyä alkuperäaseman antavaa valmistusta tai käsittelyä
		Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 60 % tuotteen noudettuna-hinnasta
ex 6117	Muut sovitetut vaateustarvikkeet; vaatteiden tai vaateustarvikkeiden neulotut osat	Luonnonkuitujen ja/tai katkottujen tekokuitujen kehruu tai tekokuitufilamenttilangan ekstruusio sekä neulominen (suoraan määrämuotoon neulotut tuotteet) tai Luonnonkuiduista valmistetun langan värjäminen yhdessä neulomisen kanssa (suoraan määrämuotoon neulotut tuotteet)
6213 ja 6214	Nenäliinat ja taskuliinat, hartiahuivit, kaulaliinat ja muut huivit, mantiljat, hunnut ja niiden kaltaiset tavarat: - koruommellut - muut	Kutominen yhdessä sovittamisen (mukaan lukien leikkaaminen) kanssa tai Valmistus koruompelemattomasta kankaasta, jos käytetyn koruompelemattoman kankaan arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta tai Sovittaminen, jota edeltää painaminen ja vähintään kaksi valmistelu- tai viimeistelytoimenpidettä (kuten pesu, valkaisu, merserointi, lämpökiinnitys, nukitus, kalanterointi, kutistumisen estävä käsittely, kestoviimeistely, dekatointi, kyllästäminen, parsinta ja noppaus), jos käytetyn painamattoman kankaan arvo on enintään 47,5 % tuotteen noudettuna-hinnasta Kutominen yhdessä sovittamisen (mukaan lukien leikkaaminen) kanssa tai Sovittaminen, jota edeltää painaminen ja vähintään kaksi valmistelu- tai viimeistelytoimenpidettä (kuten pesu, valkaisu, merserointi, lämpökiinnitys, nukitus, kalanterointi, kutistumisen estävä käsittely, kestoviimeistely, dekatointi, kyllästäminen, parsinta ja noppaus), jos käytetyn painamattoman kankaan arvo on enintään 47,5 % tuotteen noudettuna-hinnasta
6307	Muut sovitetut tavarat, myös vaatteiden leikkuukaavat	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta
6308	Sarjat, joissa on kudottua kangasta ja lankaa (ja joissa voi olla myös tarvikkeita), mattojen, kuvakudosten, koruommeltujen pöytäliinojen tai lautasliinojen tai niiden kaltaisten tekstiilitavaroiden valmistusta varten, vähittäismyymäläpakkauksissa	Jokaisen sarjaan kuuluvan tavarahan on täytettävä se sääntö, jota siihen sovellettaisiin erillisenä sarjaan kuulumattomana tavarana. Ei-alkuperä tuotteiden arvo saa kuitenkin olla enintään 35 % sarjan noudettuna-hinnasta.
ex 64 ryhmä	Jalkineet, nilkkaimet ja niiden kaltaiset	Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineista

HS-nimike	Tavaran kuvaus	Erityinen poikkeus, joka koskee ei-alkuperäaineiksille tehtyä alkuperäaseaman antavaa valmistusta tai käsittelyä
	tavarat	paitsi kokoonpannuista päällisistä, jotka on kiinnitetty sisäpohjiin tai muihin pohjan osiin
69 ryhmä	Keraamiset tuotteet	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote tai Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta
ex 71 ryhmä	Luonnonhelmet ja viljellyt helmet, jalokivi- ja puolijalokivet, jalometallit, jalometallilla pleteroidut metallit ja näistä valmistetut tavarat; epäaidot korut; metallirahat, paitsi:	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote tai Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 60 % tuotteen noudettuna-hinnasta
7106, 7108 ja 7110	Jalometallit: - muokkaamattomat - puolivalmisteina tai jauheena	Valmistus minkä tahansa nimikkeen paitsi nimikkeiden 7106, 7108 ja 7110 aineksista tai Nimikkeen 7106, 7108 tai 7110 jalometallien elektrolyyttinen, terminen tai kemiallinen erottaminen tai Nimikkeen 7106, 7108 tai 7110 jalometallien sulattaminen ja/tai seostaminen toistensa tai epäjalokivien metallien kanssa Valmistus muokkaamattomista jalometalleista
7115	Muut tavarat jalometallia tai jalometallilla pleteroitua metallia	Valmistus minkä tahansa muun kuin tuotteen oman nimikkeen aineksista
83 ryhmä	Erinäiset epäjalosta metallista valmistetut tavarat	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote tai Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta
ex 8302	Muut helat, varusteet ja niiden kaltaiset tavarat, rakennuksiin soveltuvat, ja itsetoimivat ovensulkimet	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote. Nimikkeen 8302 muita aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta
ex 8306	Pienoispatsaat ja muut koriste-esineet, epäjalokivi metallia	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote. Nimikkeen 8306 muita aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna -hinnasta
84 ryhmä	Ydinreaktorit, höyrykattilat, koneet ja mekaaniset laitteet; niiden osat	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote tai

HS-nimike	Tavaran kuvaus	Erityinen poikkeus, joka koskee ei-alkuperäaineiksille tehtyä alkuperäaseman antavaa valmistusta tai käsittelyä
		Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta
85 ryhmä	Sähkökoneet ja -laitteet sekä niiden osat; televisiokuvan tai -äänen tallennus- tai toistolaitteet sekä tällaisten laitteiden osat ja tarvikkeet	Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta
87 ryhmä	Kuljetusvälineet ja kulkuneuvot, muut kuin rautatien tai raitiotien liikkuvaan kalustoon kuuluvat, sekä niiden osat ja tarvikkeet;	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote tai Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta
94 ryhmä	Huonekalut; vuoteiden joustinpuhjat ja vuodevarusteet, kuten patjat ja tyynyt, sekä niiden kaltaiset pehmustetut sisustustavarat; valaisimet ja valaistusvarusteet, muualle kuulumattomat; valokilvet, kuten valaistut merkit ja valaistut nimikilvet; tehdasvalmisteiset rakennukset	Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote tai Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo on enintään 60 % tuotteen noudettuna-hinnasta

LIITE III

EUR.1-TAVARATODISTUSLOMAKE

1. EUR.1-tavaratodistus on laadittava lomakkeelle, jonka malli esitetään tässä liitteessä. Lomake on painettava yhdellä tai useammalla niistä kielistä, joilla tämä sopimus on tehty. Todistus on laadittava jollakin näistä kielistä viejävaltion sisäisen lainsäädännön mukaisesti. Jos lomake täytetään käsin, se on täytettävä musteella painokirjaimin.
2. Todistuksen koon on oltava 210 x 297 mm; lomakkeen pituus saa olla enintään 8 mm määräämittaa suurempi tai enintään 5 mm sitä pienempi. Käytettävän paperin on oltava valkoista, liimakäsiteltyä, hiokkeetonta kirjoituspaperia, joka painaa vähintään 60 g/m². Siinä on oltava vihreä painettu aaltomainen taustakuvio, joka tekee kaikki mekaanisin tai kemiallisin keinoin tehdyt väärennykset havaittaviksi.
3. Viejävaltiot voivat pidättää itselleen lomakkeiden paino-oikeuden tai antaa niiden painamisen hyväksymiensä kirjapainojen tehtäväksi. Jälkimmäisessä tapauksessa jokaisessa lomakkeessa on oltava maininta tästä hyväksymisestä. Jokaisessa lomakkeessa on oltava kirjapainon yksilöivä nimi ja osoite tai merkki sekä lomakkeen yksilöivä painettu tai muulla tavoin tehty sarjanumero.
4. Tätä sopimusta sovellettaessa
 - todistuksen 2 kohdassa on mainittava, että todistusta käytetään Euroopan unionin ja Keski-Afrikka-osapuolen etuuskohtelukaupassa. Asianomaisen Keski-Afrikan valtion nimi voidaan lisätä suluissa ilmaisun ”Keski-Afrikan” jälkeen,
 - todistuksen 4 ja 5 kohdassa on mainittava joko ”Euroopan unioni” tai ”Keski-Afrikka”. Tähän sopimukseen liittyneen asianomaisen Keski-Afrikan valtion nimi voidaan lisätä suluissa ilmaisun ”Keski-Afrikka” jälkeen.

TAVARATODISTUS

1. Viejä (nimi, täydellinen osoite, maa)	EUR.1 Nro A 000.000	
	Lukekaa kääntöpuolella olevat huomautukset ennen lomakkeen täyttämistä	
3. Vastaanottaja (nimi, täydellinen osoite, maa) (merkintä ei pakollinen)	2. Todistus, jota käytetään etuuskohteluun oikeutetussa kaupassa ja välillä (mainitkaa asianomaiset maat, maaryhmät tai alueet)	
	4. Maa, maaryhmä tai alue, jonka alkuperää tavaroiden katsotaan olevan	5. Määrämaa, -maaryhmä tai -alue
6. Kuljetusta koskevat tiedot (merkintä ei pakollinen)	7. Huomautukset	

<p>8. Järjestysnumero; kolloidien merkit, numerot, lukumäärä ja laji (1); tavarankuvaus</p>	<p>9. Bruttopaino (kg) tai muu mitta (l, m³ jne.)</p>	<p>10. Kauppalaskut <i>(merkintä ei pakollinen)</i></p>
<p>11. TULLIVIRANOMAISEN VAHVISTUS</p> <p>Ilmoitus vahvistetaan oikeaksi</p> <p>Vientiasiakirja (2)</p> <p>Käytettävä lomake Nro</p> <p>Tullitoimipaikka</p> <p>Antamismaa tai -alue</p> <p>.....</p> <p>Päiväys.....</p> <p>.....</p> <p><i>(Allekirjoitus)</i></p>	<p>Leima</p>	<p>12. VIEJÄN ILMOITUS</p> <p>Allekirjoittanut ilmoittaa, että yllä mainitut tavarat täyttävät edellytykset tämän todistuksen saamiseksi.</p> <p>Paikka ja päiväys.....</p> <p>.....</p> <p><i>(Allekirjoitus)</i></p>

(1) Pakkaamattomien tavaroiden osalta ilmoitetaan kappalemäärä tai tehdään merkintä ”irtotavaraa”.

(2) Täytetään vain mikäli viejämään tai -alueen määräykset sitä vaativat.

<p>13. Tarkastuspyyntö, lähetetään osoitteeseen:</p>	<p>14. Tarkastuksen tulos</p>
<p>Pyydetään tarkastamaan tämän todistuksen aitous ja oikeellisuus</p> <p>.....</p> <p style="text-align: center;"><i>(Paikka ja päiväys)</i></p> <p>.....</p> <p style="text-align: right;">Leima</p> <p>.....</p> <p>..... <i>(Allekirjoitus)</i></p>	<p>Suoritettu tarkastus on osoittanut, että tämä todistus (*)</p> <p><input type="checkbox"/></p> <p>on mainitun tullitoimipaikan antama ja että siinä olevat tiedot ovat oikeita.</p> <p><input type="checkbox"/></p> <p>ei vastaa vaadittuja aitous- ja oikeellisuusedellytyksiä (katso oheiset huomautukset).</p> <p>.....</p> <p style="text-align: center;"><i>(Paikka ja päiväys)</i></p> <p>.....</p> <p style="text-align: right;">Leima</p> <p>.....</p> <p>..... <i>(Allekirjoitus)</i></p> <p>.....</p> <p>(*) Merkitään rasti asianomaiseen kohtaan.</p>

HUOMAUTUKSET

1. Todistuksesta ei saa pyyhkiä pois merkintöjä eikä siihen saa tehdä uusia merkintöjä vanhojen päälle. Mahdolliset muutokset on tehtävä viivaamalla yli virheelliset merkinnät ja tarvittaessa lisäämällä halutut merkinnät. Lomakkeen täyttäneen on varmennettava näin tehdyt muutokset ja antamaan tai -alueen tulliviranomaisen on vahvistettava ne.
2. Tavarat on merkittävä todistukseen jättämättä väliin tyhjää riviä, ja kunkin tavaran eteen on merkittävä järjestysnumero. Välittömästi viimeisen rivin alle on vedettävä vaakasuora viiva. Käyttämättömät tilat on viivattava siten, että niihin on mahdotonta tehdä myöhemmin lisäyksiä.
3. Tavarat ilmaistaan tavanomaisin kaupanimityksin ja riittävän yksityiskohtaisesti, jotta ne voidaan tunnistaa.

TAVARATODISTUSHAKEMUS

1. Viejä (nimi, täydellinen osoite, maa)	EUR.1 Nro A 000.000	
	Luekaa kääntöpuolella olevat huomautukset ennen lomakkeen täyttämistä	
3. Vastaanottaja (nimi, täydellinen osoite, maa) (merkintä ei pakollinen)	2. Hakemus etuuskohteluun oikeutetussa kaupassa käytettävää todistusta varten	
	<p style="text-align: center;">Ja</p> <p>välillä (mainitkaa asianomaiset maat, maaryhmät tai alueet)</p>	
6. Kuljetusta koskevat tiedot (merkintä ei pakollinen)	4. Maa, maaryhmä tai alue, jonka alkuperää tavaroiden katsotaan olevan	5. Määrämaa, -maaryhmä tai -alue
	7. Huomautukset	

8. Järjestysnumero; kolloidien merkit, numerot, lukumäärä ja laji ⁽¹⁾ ; tavarankuvaus	9. Bruttopaino (kg) tai muu mitta (l, m ³ jne.)	10. Kauppalaskutus (merkintä ei pakollinen)

(1) Pakkaamattomien tavaroiden osalta ilmoitetaan kappalemäärä tai tehdään merkintä "irtotavaraa".

VIEJÄN ILMOITUS

Allekirjoittanut kääntöpuolella mainittujen tavaroiden viejä

ILMOITTAA, että nämä tavarat täyttävät oheisen todistuksen saamiseksi vaadittavat edellytykset;

MAINITSEE seuraavassa seikat, joiden nojalla nämä tavarat täyttävät mainitut edellytykset:

.....

.....

.....

.....

ESITTÄÄ seuraavat todistusasiakirjat⁽⁷³⁾:

.....

.....

.....

.....

SITOUTUU esittämään asianomaisten viranomaisten pyynnöstä kaiken sen lisätodistusaineiston, jonka ne mahdollisesti katsovat tarpeelliseksi oheisen todistuksen antamiseksi, sekä tarvittaessa hyväksymään kaikki mainittujen viranomaisten suorittamat, kirjanpitoonsa ja yllä mainittujen tavaroiden valmistusolosuhteisiin kohdistuvat tarkastukset;

⁷³ Esimerkiksi: tuontiasiakirjat, tavaratodistukset, kauppalaskut, valmistajan ilmoitukset jne., jotka koskevat valmistukseen käytettyjä tuotteita tai samassa tilassa jälleenvietyjä tavaroita.

PYYTÄÄ,

että näille tavaroille annettaisiin oheinen todistus.

.....
(Paikka ja päiväys).

.....
(Allekirjoitus)

LIITE IV ALKUPERÄILMOITUS

Alkuperäilmoitus, jonka teksti on jäljempänä, on laadittava alaviitteiden mukaisesti. Alaviitteitä ei kuitenkaan tarvitse sisällyttää ilmoitukseen.

Bulgariankielinen toisinto

Износителят на продуктите, обхванати от този документ (митническо разрешение № ...⁽¹⁾) декларира, че освен където е отбелязано друго, тези продукти са с ... преференциален произход⁽²⁾.

Espanjankielinen toisinto

El exportador de los productos incluidos en el presente documento (autorización aduanera n° ...⁽¹⁾) declara que, salvo indicación en sentido contrario, estos productos gozan de un origen preferencial ...⁽²⁾.

Tšekinkielinen toisinto

Vývozce výrobků uvedených v tomto dokumentu (číslo povolení ...⁽¹⁾) prohlašuje, že kromě zřetelně označených, mají tyto výrobky preferenční původ v ...⁽²⁾.

Tanskankielinen toisinto

Eksportøren af varer, der er omfattet af nærværende dokument, (toldmyndighedernes tilladelse nr. ...⁽¹⁾), erklærer, at varerne, medmindre andet tydeligt er angivet, har præferenceoprindelse i ...⁽²⁾.

Saksankielinen toisinto

Der Ausführer (Ermächtigter Ausführer; Bewilligungs-Nr. ...⁽¹⁾) der Waren, auf die sich dieses Handelspapier bezieht, erklärt, dass diese Waren, soweit nicht anders angegeben, präferenzbegünstigte ...⁽²⁾ Ursprungswaren sind.

Vironkielinen toisinto

Käesoleva dokumendiga hõlmatud toodete eksportija (tolliluba nr. ...⁽¹⁾) deklareerib, et need tooted on ...⁽²⁾ sooduspäritoluga, välja arvatud juhul kui on selgelt näidatud teisiti.

Kreikankielinen toisinto

Ο εξαγωγέας των προϊόντων που καλύπτονται από το παρόν έγγραφο (άδεια τελωνείου υπ' αριθ. ...⁽¹⁾) δηλώνει ότι, εκτός εάν δηλώνεται σαφώς άλλως, τα προϊόντα αυτά είναι προτιμησιακής καταγωγής ...⁽²⁾.

Englanninkielinen toisinto

The exporter of the products covered by this document (customs authorization No ...⁽¹⁾) declares that, except where otherwise clearly indicated, these products are of ...⁽²⁾ preferential origin.

Ranskankielinen toisinto

L'exportateur des produits couverts par le présent document (autorisation douanière n° ...⁽¹⁾) déclare que, sauf indication claire du contraire, ces produits ont l'origine préférentielle ...⁽²⁾.

Kroaatinkielinen toisinto

Izvoznik proizvoda obuhvaćenih ovom ispravom (carinsko ovlaštenje br. ...⁽¹⁾) izjavljuje da su, osim ako je drukčije izričito navedeno, ovi proizvodi ...⁽²⁾ preferencijalnog podrijetla.

Italiankielinen toisinto

L'esportatore delle merci contemplate nel presente documento (autorizzazione doganale n ...⁽¹⁾) dichiara che, salvo indicazione contraria, le merci sono di origine preferenziale ...⁽²⁾

Latviankielinen toisinto

Eksportētājs produktiem, kuri ietverti šajā dokumentā (muitas pilnvara Nr. ...⁽¹⁾), deklarē, ka, izņemot tur, kur ir citādi skaidri noteikts, šiem produktiem ir priekšrocību izcelsme no ...⁽²⁾.

Liettuankielinen toisinto

Šiame dokumente išvardytų produktų eksportuotojas (muitinės liudijimo Nr ...⁽¹⁾) deklaruoja, kad, jeigu kitaip nenurodyta, tai yra ...⁽²⁾ preferencinės kilmės produktai.

Unkarinkielinen toisinto

A jelen okmányban szereplő áruk exportőre (vámfelhatalmazási szám: ...⁽¹⁾) kijelentem, hogy eltérő jelzés hiányában az áruk kedvezményes ...⁽²⁾ származásúak.

Maltankielinen toisinto

L-esportatur tal-prodotti koperti b'dan id-dokument (awtorizzazzjoni tad-dwana nru. ...⁽¹⁾) jiddikjara li, hlief fejn indikat b'mod ċar li mhux hekk, dawn il-prodotti huma ta' oriġini preferenzjali ...⁽²⁾.

Hollanninkielinen toisinto

De exporteur van de goederen waarop dit document van toepassing is (douanevergunning nr. ...⁽¹⁾), verklaart dat, behoudens uitdrukkelijke andersluidende vermelding, deze goederen van preferentiële ... oorsprong zijn ⁽²⁾.

Puolankielinen toisinto

Eksporter produktów objętych tym dokumentem (upoważnienie władz celnych nr ...⁽¹⁾) deklaruje, że z wyjątkiem gdzie jest to wyraźnie określone, produkty te mają ...⁽²⁾ preferencyjne pochodzenie.

Portugalinkielinen toisinto

O exportador dos produtos cobertos pelo presente documento (autorização aduaneira n.º ...⁽¹⁾), declara que, salvo expressamente indicado em contrário, estes produtos são de origem preferencial ...⁽²⁾.

Romaniankielinen toisinto

Exportatorul produselor ce fac obiectul acestui document (autorizația vamală nr. ...⁽¹⁾) declară că, exceptând cazul în care în mod expres este indicat altfel, aceste produse sunt de origine preferențială ...⁽²⁾.

Sloveeninkielinen toisinto

Izvoznik blaga, zajetega s tem dokumentom (pooblastilo carinskih organov št ...⁽¹⁾) izjavlja, da, razen če ni drugače jasno navedeno, ima to blago preferencialno ...⁽²⁾ poreklo.

Slovakinkielinen toisinto

Vývozca výrobkov uvedených v tomto dokumente (číslo povolenia ...⁽¹⁾) vyhlasuje, že okrem zreteľne označených, majú tieto výrobky preferenčný pôvod v ...⁽²⁾.

Suomenkielinen toisinto

Tässä asiakirjassa mainittujen tuotteiden viejä (tullin lupa n:o ...⁽¹⁾) ilmoittaa, että nämä tuotteet ovat, ellei toisin ole selvästi merkitty, etuuskohteluun oikeutettuja ... alkuperätuotteita ⁽²⁾.

Ruotsinkielinen toisinto

Exportören av de varor som omfattas av detta dokument (tullmyndighetens tillstånd nr. ...⁽¹⁾)

1) försäkrar att dessa varor, om inte annat tydligt markerats, har förmånsberättigande ... ursprung ⁽²⁾.

..... "(3)

(Paikka ja päiväys)

..... (4)

(Viejän allekirjoitus; lisäksi ilmoituksen allekirjoittajan nimi on selvennettävä)

¹ Kun alkuperäilmoituksen laatii tämän pöytäkirjan 22 artiklan 1 kohdan a ja b alakohdassa tarkoitettu viejä, tähän kohtaan on merkittävä viejän lupa- tai tunnistenumero. Kun alkuperävakuutusta ei laadi valtuutettu viejä, suluissa olevat sanat jätetään pois tai kohta jätetään tyhjäksi.

² Tuotteiden alkuperä on merkittävä. Kun alkuperäilmoitus liittyy kokonaan tai osittain tämän pöytäkirjan 42 artiklassa tarkoitettuihin Ceutan tai Melillan alkuperätuotteisiin, viejän on selvästi osoitettava ne tunnuksella "CM" asiakirjassa, johon ilmoitus laaditaan.

³ Nämä merkinnät voidaan jättää pois, jos tiedot sisältyvät itse asiakirjaan.

⁴ Katso tämän pöytäkirjan 22 artiklan 4 kohta. Tapauksissa, joissa ei vaadita viejän allekirjoitusta, vapautus allekirjoituksesta merkitsee myös vapautusta allekirjoittajan nimen merkitsemisestä.

LIITE VA

HANKKIJAN ILMOITUS TUOTTEISTA, JOILLA ON ETUUSKOHTELUUN OIKEUTTAVA ALKUPERÄASEMA

Allekirjoittanut ilmoittaa, että tässä kauppalaskussa luetellut tavarat⁽¹⁾

on tuotettussa⁽²⁾ ja ne täyttävät alkuperäsäännöt Keski-Afrikan valtioiden ja Euroopan unionin välisessä etuuskohtelukaupassa.

Allekirjoittanut sitoutuu toimittamaan tulliviranomaisille kaikki lisätodisteet, joita nämä pitävät tarpeellisina.

.....⁽³⁾

.....⁽⁴⁾

.....⁽⁵⁾

Huomautus

Edellä oleva teksti, sivun alareunassa olevien alaviitteiden mukaisesti täytettynä, muodostaa hankkijan ilmoituksen. Alaviitteitä ei tarvitse sisällyttää ilmoitukseen.

- (1) – Jos ilmoitus koskee ainoastaan tiettyjä kauppalaskussa lueteltuja tavaroita, niissä on oltava tunnus tai merkki, jonka avulla ne voidaan selvästi tunnistaa, ja tästä merkistä on mainittava seuraavasti: ”..... tässä kauppalaskussa luetellut tavarat, jotka on merkitty on tuotettu”;
- Jos käytetään muuta asiakirjaa kuin kauppalaskua tai kauppalaskun liitettä (katso tämän pöytäkirjan 27 artiklan 5 kohta), kyseisen asiakirjan nimi on mainittava ilmaisun ”kauppalasku” sijasta.
- (2) Euroopan unioni, Euroopan unionin jäsenvaltio, Keski-Afrikan valtio, merentakainen maa tai alue (MMA) tai talouskumppanuussopimusta ainakin tilapäisesti soveltanut muu AKT-valtio. Keski-Afrikan valtion, MMA:n tai talouskumppanuussopimusta ainakin tilapäisesti soveltaneen muun AKT-valtion osalta on viitattava siihen Euroopan unionin tullitoimipaikkaan, jonka hallussa asianomaiset EUR.1- tai EUR.2-tavaratodistukset mahdollisesti ovat, ilmoitettava todistusten tai lomakkeiden numero ja mahdollisuuksien mukaan tulli-ilmoituksen numero.
- (3) Paikka ja päiväys.
- (4) Nimi ja asema yrityksessä.
- (5) Allekirjoitus.

LIITE V B

HANKKIJAN ILMOITUS TUOTTEISTA, JOILLA EI OLE ETUUSKOHTELUUN OIKEUTTAVAA ALKUPERÄASEMAA

Allekirjoittanut ilmoittaa, että tässä kauppalaskussa luetellut tavarat⁽¹⁾ on tuotettussa⁽²⁾ ja niissä on seuraavia osia tai aineksia, joilla ei ole Keski-Afrikan valtion, talouskumppanuussopimusta ainakin tilapäisesti soveltaneen muun AKT-valtion, MMA:n tai Euroopan unionin alkuperäasemaa etuuskohtelukaupassa:

.....⁽³⁾⁽⁴⁾

.....⁽⁵⁾

.....

.....⁽⁶⁾

Allekirjoittanut sitoutuu toimittamaan tulliviranomaisille kaikki lisätodisteet, joita nämä pitävät tarpeellisina.

.....⁽⁷⁾⁽⁸⁾

.....⁽⁹⁾

Huomautus

Edellä oleva teksti, sivun alareunassa olevien alaviitteiden mukaisesti täytettynä, muodostaa hankkijan ilmoituksen. Alaviitteitä ei tarvitse sisällyttää ilmoitukseen.

- (1) – Jos ilmoitus koskee ainoastaan tiettyjä kauppalaskussa lueteltuja tavaroita, niissä on oltava tunnus tai merkki, jonka avulla ne voidaan selvästi tunnistaa, ja tästä merkistä on mainittava seuraavasti: ”. tässä kauppalaskussa luetellut tavarat, jotka on merkitty on tuotettu”
– Jos käytetään muuta asiakirjaa kuin kauppalaskua tai kauppalaskun liitettä (katso tämän pöytäkirjan 27 artiklan 5 kohta), kyseisen asiakirjan nimi on mainittava ilmaisun ”kauppalasku” sijasta.
- (2) Euroopan unioni, Euroopan unionin jäsenvaltio, Keski-Afrikan valtio, merentakainen maa tai alue (MMA) tai talouskumppanuussopimusta ainakin tilapäisesti soveltanut muu AKT-valtio.
- (3) Tavarankuvaus on aina merkittävä. Kuvauksen on oltava riittävä ja niin yksityiskohtainen, että tavarat voidaan luokitella tariffiin.
- (4) Tullausarvo ilmoitetaan vain, jos sitä vaaditaan.
- (5) Alkuperämaa ilmoitetaan vain, jos sitä vaaditaan. Kyseessä on oltava etuuskohteluun oikeuttava alkuperä, muu alkuperä ilmoitetaan merkitsemällä ”kolmas maa”.
- (6) Lisätään lause: ”ja niille on tehty seuraava valmistus tai käsittely [Euroopan unionissa] [Euroopan unionin jäsenvaltiossa] [Keski-Afrikan valtiossa] [MMA:ssa] [talouskumppanuussopimusta ainakin tilapäisesti soveltaneessa muussa AKT-valtiossa]”, sekä tehdyn valmistuksen tai käsittelyn kuvaus, jos tällaista tietoa vaaditaan.
- (7) Paikka ja päiväys.
- (8) Nimi ja asema yrityksessä.
- (9) Allekirjoitus.

LIITE VI

TIEDOTUSTODISTUS

1. On käytettävä tässä liitteessä esitetyn mallin mukaista tiedotustodistuslomaketta. Lomake on painettava yhdellä tai useammalla niistä kielistä, joilla sopimus on tehty, ja viejävaltion sisäisen lainsäädännön mukaisesti. Tiedotustodistus on täytettävä jollakin näistä kielistä. Jos todistus täytetään käsin, se on täytettävä musteella painokirjaimin. Siinä on oltava painettu tai muulla tavoin tehty sarjanumero, josta se voidaan tunnistaa.
2. Tiedotustodistuksen on oltava kokoa A4 (210 × 297 mm); lomakkeen pituus saa kuitenkin olla enintään 8 mm määrämittaa suurempi tai enintään 5 mm sitä pienempi. Käytettävän paperin on oltava valkoista, liimakäsiteltyä, hiokkeetonta kirjoituspaperia, joka painaa vähintään 65 g/m².
3. Kansalliset viranomaiset voivat pidättää itselleen lomakkeiden paino-oikeuden tai antaa niiden painamisen hyväksymiensä kirjapainojen tehtäväksi. Jälkimmäisessä tapauksessa jokaisessa lomakkeessa on oltava maininta tästä hyväksymisestä. Jokaisessa lomakkeessa on oltava kirjapainon nimi ja osoite tai merkki, josta kirjapaino voidaan tunnistaa.

1. Lähettäjä ⁽¹⁾		TIEDOTUSTODISTUS helpottamaan TAVARATODISTUKSEN antamista seuraavien välistä etuuskohtelukauppaa varten EUROOPAN UNIONI ja Keski-Afrikan valtio						
2. Vastaanottaja ⁽¹⁾								
3. Käsittelijä ⁽¹⁾		4. Valtio, jossa valmistus tai käsittely on tehty						
6. Tuontitullitoimipaikka ⁽¹⁾		5. Viranomainen täyttää						
7. Tuontiasiakirja ⁽²⁾ malli nro sarja päiväys <table border="1" style="display: inline-table; vertical-align: middle;"><tr><td style="width: 20px; height: 20px;"></td><td style="width: 20px; height: 20px;"></td><td style="width: 20px; height: 20px;"></td></tr></table>								
MÄÄRÄVALTIOON LÄHETETYT TAVARAT								
8. Merkit, numerot, lukumäärä määrä ja laji		9. Harmonoidun tavarankuvaus- ja koodausjärjestelmän numero ja tavarän nimike (HS-nimike)						
		10. Kollien ⁽³⁾						
		11. Arvo ⁽⁴⁾						
KÄYTETYT TUONTITAVARAT								
12. Harmonoidun tavarankuvaus- ja koodausjärjestelmän nimike (HS-nimike)		13. Alkuperämaa	14. Määrä ⁽⁵⁾					
		15. Arvo ⁽²⁾⁽⁵⁾						
16. Tehdyn valmistuksen tai käsittelyn luonne								
17. Huomautukset								
18. TULLIVIRANOMAISEN VAHVISTUS Ilmoitus vahvistetaan oikeaksi: Asiakirja Mallinro Tullitoimipaikka pvm <table border="1" style="display: inline-table; vertical-align: middle;"><tr><td style="width: 20px; height: 20px;"></td><td style="width: 20px; height: 20px;"></td><td style="width: 20px; height: 20px;"></td></tr></table> Toimipaikan leima (Allekirjoitus)					19. LÄHETTÄJÄN ILMOITUS Allekirjoittanut ilmoittaa, että tässä todistuksessa olevat tiedot ovat oikeita. Tehty, pvm <table border="1" style="display: inline-table; vertical-align: middle;"><tr><td style="width: 20px; height: 20px;"></td><td style="width: 20px; height: 20px;"></td></tr></table> (Allekirjoitus)			

⁽¹⁾⁽²⁾⁽³⁾⁽⁴⁾⁽⁵⁾ Katso alaviitteet kääntöpuolella.

TARKASTUSPYYNTÖ	TARKASTUKSEN TULOS
Allekirjoittanut tullivirkailija pyytää, että tämän tiedotustodistuksen aitous ja oikeellisuus tarkastetaan.	Allekirjoittaneen tullivirkailijan suorittama tarkastus on osoittanut, että tämä tiedotustodistus
Paikka, päiväys	a) on mainitun tullitoimipaikan antama ja että siinä olevat tiedot ovat oikeita ^(*) .
Toimipaikan leima	b) ei vastaa vaadittuja aitous- ja oikeellisuusedellytyksiä (katso oheiset huomautukset ^(*)).
----- (Virkailijan allekirjoitus)	Paikka, päiväys
Toimipaikan leima	Toimipaikan leima
----- (Virkailijan allekirjoitus)	----- (Virkailijan allekirjoitus)
	(*) Tarpeeton yliviivataan.

ETUSIVUN ALAVIITTEET

1. Henkilön tai yrityksen nimi ja täydellinen osoite.
2. Merkintä ei pakollinen.
3. Kilogrammoina, hehtolitroina, kuutiometreinä tai muina mittayksikköinä.
4. Pakkausten katsotaan kuuluvan niiden sisältämiin tavaroihin. Tätä määräystä ei kuitenkaan sovelleta pakkauksiin, joiden käyttö kyseisen tuotteen pakkaamisessa on epätavanomaista ja joilla on pakkauskäytöstä riippumatta pysyvä käyttöarvo.
5. Arvo on ilmoitettava alkuperäsääntöjen mukaisesti.

LIITE VII

POIKKEUSHAKEMUSLOMAKE

1. Valmiin tuotteen kaupanimitys 1.1 Tullinimike (HS-nimike)	2. Euroopan unioniin suuntautuvan viennin arvioitu vuosittainen määrä (paino, määrä kappaleina, metreinä tai muina yksikköinä)
3. Käytettyjen kolmansien maiden alkuperäainesten kaupanimitys Tullinimike (HS-nimike)	4. Käytettyjen kolmansien maiden alkuperäainesten arvioitu vuosittainen määrä
5. Käytettyjen kolmansien maiden alkuperäainesten arvo	6. Valmiin tuotteen noudettuna-arvo
7. Kolmansista maista tulevien aineiden alkuperä	8. Syyt, miksi valmis tuote ei voi täyttää alkuperäsääntöä
9. 7 artiklassa tarkoitettujen maiden tai alueiden käytettävien alkuperäainesten kaupanimitys	10. 7 artiklassa tarkoitettujen maiden tai alueiden käytettyjen alkuperäainesten arvioitu vuosittainen määrä
11. 7 artiklassa tarkoitettujen maiden tai alueiden käytettävien alkuperäainesten arvo	12. 7 artiklassa tarkoitetuissa maissa tai alueilla tehty valmistus tai käsittely (joka ei anna alkuperäasemaa)
13. Määräaika, jolle poikkeusta pyydetään: -	14. Keski-Afrikan valtioissa tehdyn valmistuksen tai käsittelyn yksityiskohtainen kuvaus
15. Asianomaisen yrityksen pääomarakenne	16. Toteutettujen/suunniteltujen sijoitusten määrä
17. Henkilöstön määrä / suunniteltu määrä	18. Keski-Afrikan valtioissa tehdyn valmistuksen tai käsittelyn antama arvonnalisäys 18.1 Työvoima: 18.2 Yleiskustannukset: 18.3 Muut:
19. Muut mahdolliset käytettyjen aineiden hankintalähteet	20. Mahdolliset ratkaisut, joilla poikkeustarve voidaan tulevaisuudessa välttää
21. Huomautukset	

HUOMAUTUKSET

1. Jos lomakkeen kohdissa ei ole riittävästi tilaa kaikkien tarvittavien tietojen merkitsemiseen, lomakkeeseen voidaan liittää lisäsivuja. Tällöin kyseiseen kohtaan on tehtävä merkintä ”ks. liite”.
2. Lomakkeeseen on liitettävä mahdollisuuksien mukaan näytteitä valmiista tuotteesta ja siihen käytetyistä aineksista tai muuta näitä koskevaa havaintoaineistoa (valokuvia, piirustuksia, suunnitelmia, luetteloita jne.).
3. Jokaisen tuotteen osalta, jota pyyntö koskee, on täytettävä erillinen lomake.
 - 3, 4, 5 ja 7 kohta: ”Kolmansilla mailla” tarkoitetaan kaikkia maita, joita ei mainita tämän pöytäkirjan 7 artiklassa.
 - 12 kohta: Jos kolmansista maista tulevia aineksia on ennen niiden lisäkäsittelyä poikkeusta pyytäneellä Keski-Afrikan valtoissa valmistettu tai käsitelty tämän pöytäkirjan 7 artiklassa tarkoitetuissa maissa tai alueilla ilman, että ne ovat saaneet alkuperäaseman, ilmoitetaan tämän pöytäkirjan 7 artiklassa tarkoitetuissa maissa tai alueilla tehty valmistus tai käsittely.
 - 13 kohta: Ilmoitetaan sen määräajan alkamis- ja päättymispäivä, jonka aikana EUR.1-tavaratodistukset voidaan antaa poikkeuksen mukaisesti.
 - 18 kohta: Ilmoitetaan joko arvonlisäyksen prosenttimäärä suhteessa tuotteen noudettunahintaan tai arvonlisäyksen rahallinen määrä tuoteyksikköä kohti.
 - 19 kohta: Jos muita ainesten hankintalähteitä on olemassa, ilmoitetaan, mitä ne ovat ja, jos mahdollista, mitkä ovat ne kustannus- tai muut syyt, joiden vuoksi näitä lähteitä ei käytetä.
 - 20 kohta: Ilmoitetaan mahdolliset tulevat sijoitukset tai hankintalähteiden monipuolistuminen, joiden vuoksi poikkeus on tarpeen ainoastaan rajoitetun ajan.

LIITE VIII

MERENTAKAISET MAAT JA ALUEET

Tässä pöytäkirjassa ”merentakaisilla mailla ja alueilla” tarkoitetaan jäljempänä lueteltuja Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen liitteessä II tarkoitettuja maita ja alueita:

(Tämä luettelo ei vaikuta näiden maiden ja alueiden asemaan tai siinä tulevaisuudessa tapahtuviin muutoksiin.)

1. Tanskan kuningaskunnan merentakaiset maat ja alueet:
 - Grönlanti.

2. Ranskan tasavallan merentakaiset maat ja alueet:
 - Uusi-Kaledonia ja siihen kuuluvat alueet,
 - Ranskan Polynesia,
 - Saint-Pierre ja Miquelon,
 - Saint-Barthélemy,
 - Ranskan eteläiset ja antarktiset alueet,
 - Wallis- ja Futunasaaret.

3. Alankomaiden kuningaskunnan merentakaiset maat ja alueet:
 - Aruba,
 - Bonaire,
 - Curaçao,
 - Saba,
 - Sint Eustatius,
 - Sint Maarten.

LIITE IX

PÖYTÄKIRJAN 7 ARTIKLAN 5 KOHDASSA TARKOITETUT TUOTTEET

CN-koodi	Kuvaus
1701	Ruoko- ja juurikassokeri sekä kemiallisesti puhdas sakkaroosi, jähmeät.
1702	Muut sokerit, myös kemiallisesti puhdas laktoosi, maltoosi, glukoosi ja fruktoosi (levuloosi), jähmeät; lisättyä maku- tai väriainetta sisältämättömät sokerisiirapit; keinotekoinen hunaja, myös luonnonhunajan kanssa sekoitettuna; sokeriväri.
1704 90 99	Kaakaota sisältämättömät sokerivalmisteet (myös valkoinen suklaa): - muut: -- muut: --- muut: ---- muut: ----- muut:
1806 10 30	Suklaa ja muut kaakaota sisältävät elintarvikevalmisteet: - kaakaojauhe, lisättyä sokeria tai muuta makeutusainetta sisältävä: - - jossa on vähintään 65 painoprosenttia, mutta vähemmän kuin 80 painoprosenttia sakkaroosia (mukaan lukien inverttisokeri sakkaroosina ilmaistuna) tai isoglukoosia sakkaroosina ilmaistuna
1806 10 90	Suklaa ja muut kaakaota sisältävät elintarvikevalmisteet: - kaakaojauhe, lisättyä sokeria tai muuta makeutusainetta sisältävä: - - jossa on vähintään 80 painoprosenttia sakkaroosia (mukaan lukien inverttisokeri sakkaroosina ilmaistuna) tai isoglukoosia sakkaroosina ilmaistuna
1806 20 95	Suklaa ja muut kaakaota sisältävät elintarvikevalmisteet: - muut valmisteet enemmän kuin 2 kg:n painoisina levyinä tai tankoina taikka nesteinä, tahnana, jauheena, rakeina tai niiden kaltaisessa muodossa, astian tai muun tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino suurempi kuin 2 kg: -- muut: --- muut

CN-koodi	Kuvaus
1901 90 99	<p>Mallasuute; muualle kuulumattomat hienoista tai karkeista jauhoista, tärkkelyksestä tai mallasuutteesta tehdyt elintarvikevalmisteet, joissa ei ole lainkaan kaakaota tai joissa sitä on vähemmän kuin 40 painoprosenttia täysin rasvattomasta aineesta laskettuna; muualle kuulumattomat nimikkeiden 0401–0404 tuotteista tehdyt elintarvikevalmisteet, joissa ei ole lainkaan kaakaota tai joissa sitä on vähemmän kuin 5 painoprosenttia täysin rasvattomasta aineesta laskettuna:</p> <p>- muut: -- muut: --- muut</p>
2101 12 98	<p>Kahvi-, tee- ja mateuutteet, -esanssit ja -tiivisteet sekä näihin tuotteisiin tai kahviin, teehen tai mateen perustuvat valmisteet; paahdettu juurisikuri ja muut paahdetut kahvinkorvikkeet sekä niiden uutteen, esanssit ja tiivisteet:</p> <p>- Kahviuutteet, -esanssit ja -tiivisteet sekä näihin tuotteisiin, esansseihin tai tiivisteisiin tai kahviin perustuvat valmisteet:</p> <p>-- tuotteisiin, esansseihin tai tiivisteisiin perustuvat valmisteet tai kahviin perustuvat valmisteet:</p> <p>--- muut</p>
2101 20 98	<p>Kahvi-, tee- ja mateuutteet, -esanssit ja -tiivisteet sekä näihin tuotteisiin tai kahviin, teehen tai mateen perustuvat valmisteet; paahdettu juurisikuri ja muut paahdetut kahvinkorvikkeet sekä niiden uutteen, esanssit ja tiivisteet:</p> <p>- Tee- ja mateuutteet, -esanssit ja -tiivisteet sekä näihin tuotteisiin, esansseihin ja tiivisteisiin taikka teehen tai mateen perustuvat valmisteet:</p> <p>-- valmisteet:</p> <p>--- muut</p>
2106 90 59	<p>Muualle kuulumattomat elintarvikevalmisteet:</p> <p>- muut -- lisättyä maku- tai väriainetta sisältävät sokerisiirapit: --- muut ---- muut</p>

CN-koodi	Kuvaus
2106 90 98	Muualle kuulumattomat elintarvikevalmisteet: - muut -- muut --- muut
3302 10 29	Hyvänhajuisten aineiden seokset sekä yhteen tai useampaan tällaiseen aineeseen perustuvat seokset (myös alkoholiliuokset), jollaisia käytetään raaka-aineena teollisuudessa; muut hyvänhajuisiin aineisiin perustuvat valmisteet, jollaisia käytetään juomien valmistukseen: - jollaisia käytetään elintarvike- tai juomateollisuudessa -- jollaisia käytetään juomateollisuudessa: --- valmisteet, joissa on kaikki juomille luonteenomaiset aromiaineet: ---- muut ----- muut

YHTEINEN JULISTUS

Andorran ruhtinaskunnasta

1. Keski-Afrikka-osapuoli hyväksyy Andorran ruhtinaskunnan alkuperätuotteet, jotka kuuluvat harmonoidun järjestelmän 25–97 ryhmään, tämän sopimuksen mukaisiksi Euroopan unionin alkuperätuotteiksi.
2. Pöytäkirjaa käsitteen ”alkuperätuotteet” määrittelmästä ja hallinnollisen yhteistyön menetelmistä sovelletaan soveltuvien osin edellä mainittujen tuotteiden alkuperäaseman määrittämiseksi.

YHTEINEN JULISTUS

San Marinon tasavallasta

1. Keski-Afrikka-osapuoli hyväksyy San Marinon alkuperätuotteet tämän sopimuksen mukaisiksi Euroopan unionin alkuperätuotteiksi.
2. Pöytäkirjaa käsitteen ”alkuperätuotteet” määrittelystä ja hallinnollisen yhteistyön menetelmistä sovelletaan soveltuvien osin edellä mainittujen tuotteiden alkuperäaseman määrittämiseksi.